

DERRIBO DOS VECES AL SUECO EN EL QUINTO ROUND:

Patterson recuperó su título al noquear a Johansson

ES EL PRIMER PESO MAXIMO DE LA HISTORIA QUE RECOBRA LA CORONA

NUEVA YORK, 20 (UPI).— Por Jack Cuddy.—
Floyd Patterson derribó en dos ocasiones a Ingemar Johansson en el quinto round y le puso knock-out en la revancha que disputaron esta noche en el Polo Grounds, y así el norteamericano pasó a ser el primer hombre en la historia del ring que recupera el campeonato mundial de todos los pesos.

Fue uno de los más trascendentales retornos en la historia del boxeo. Patterson, que fue derribado en siete ocasiones en el tercer asalto de la primera pelea entre ambos, el 26 de junio del año pasado, subió al ring esta noche y se lanzó al ataque desde que sonó la campana del primer round.

Sin embargo, en el segundo asalto Johansson hizo vacilar a Patterson.

A comienzos del quinto round, el joven ex campeón —25 años— estalló con un gancho de izquierda

a la barbilla del sueco, quien cayó de espaldas. Se levantó a la cuenta de nueve.

Floyd lo persiguió y lo castigó de cuerda en cuerda.

Johansson, cuyo ojo izquierdo sufrió una ligera cortadura, y que había recibido violento castigo en el primer round, empezó a sangrar abundantemente de la boca después del knock-out de la 5a. vuelta.

Al perseguir Patterson, este consiguió entrar

con una derecha al cuerpo, que siguió con un tremendo gancho de izquierda a la cabeza, que derribó al sueco, de 27 años, a la lona, donde quedó de espaldas durante tres minutos. El referi Arthur Mercante pudo haberle contado hasta doscientos en lugar de diez, antes de dar por terminada la pelea.

Había transcurrido un minuto y 51 segundos del quinto round.

(AMPLIA INFORMACION EN PAG. 10)



PATTERSON

TIEMPO PARA SANTIAGO: Precipitaciones intermitentes.
TEMPERATURA DE AYER: máxima, 12,4 grados C a las 13,20 horas; mínima, 8,2 grados C a las 4,50 horas.
APRECIACION GENERAL.— Continuará el mal tiempo desde Quintero a Temuco, extendiéndose hasta Puerto Montt.

LA NACION

AÑO XLIV — SANTIAGO DE CHILE, MARTES 21 DE JUNIO DE 1960 — PRECIO: Fº 0,05 — N.º 15.539

EDICION DE 18 PAGINAS	
Crónica	1, 2, 4 y 5
Redacción	3
Política	6
Gremios	7
Cables	8 y 9
Gran Mundo	9
Deportes, Págs. 10, 11 y 12	
Lotería	13
Económicos	14
Hípica	15
Teatros	16 y 17
Magazine	18

"MISS CHILE 1960"



MARINKA POHLHAMMER, de Santiago, fue elegida Miss Chile 1960, al obtener el primer lugar con 785 puntos asignados por el jurado del torneo. En segundo lugar se clasificó Gloria Gottfri, también de Santiago, con 665 puntos; tercera, Carmen Huerta Folch, de La Serena, con 610 puntos; cuarta, Graciela Ramos, de Antofagasta, con 585 puntos; y quinta, Tamara Marinov, de Tocopilla, con 520 puntos. La señorita Pohlhammer viajará al Festival Latinoamericano de Bogotá a fines del mes en curso, cuyos fondos serán destinados íntegramente a auxilios de los damnificados de la zona sur. La proclamación de las candidatas que obtuvieron los primeros lugares se efectuó anoche en una velada en el Teatro Central a beneficio de la Universidad de Concepción. La bella Marinov, en el término del acto, visitó los talleres de LA NACION. Su simpática y apóstura fueron saludadas con un unánime aplauso de todo el personal.



LUCHITO GATICA, el cantante más popular de Latinoamérica, llegó ayer con su flamante esposa, Mapyta Cortés, a la ciudad de Valdivia. En una breve entrevista de prensa anunció que hoy iba a Rancagua, a la ciudad de su madre y hermanos. Vuelve a la ciudad, día en que decidirá dónde se hará el festival popular, cuyo producto será destinado a beneficio de los damnificados.

CATORCE MIL OBREROS VUELVEN AL TRABAJO:

Encendió otra vez sus fuegos toda la minería del carbón

Hoy a las siete horas se reanudaban las faenas en Lota y Schwager

Los catorce mil trabajadores de los minerales del carbón de Lota y Schwager (Coronel) acordaron volver hoy al trabajo en el primer turno de las 7 horas. Este acuerdo fue tomado ayer entre las partes al firmarse las actas de avenimiento en la Gobernación de Coronel.

De esta manera, se da término a la huelga más larga en la historia de la industria carbonífera, pues tuvo una duración de 93 días.

Sin embargo, los 1.200 trabajadores metalúrgicos de Schwager se reintegraron en la mañana de ayer al trabajo, sin esperar la firma de las actas.

Desde Concepción se informó anoche que no se entregó ningún comunicado oficial sobre las actas suscritas, pero en su mayoría contemplan los puntos ya conocidos. Es decir, un 17 por ciento de reajuste en los salarios, aumento de la asignación familiar a 3.300 pesos, y otras regalías.

Personeros de ambas industrias informaron que sólo los trabajos de despeje de los piques, que fueron algunos seriamente dañados por los sismos, demorarán por lo menos 45 días en entrar a producir carbón.

SISMO DE GRADO 7 SACUDIO OTRA VEZ AYER A VALDIVIA

Derribó algunas casas desniveladas.— Tempestad eléctrica en Concepción.— Aguas del Riñihue sobre pasaron el taco N.º 1

VALDIVIA. (Por Mario de los Reyes, Enviado Especial).— Un violento temblor de grado 7, que se sumó a una angustiosa noche de temporales de lluvia y viento y de fortísimos remezones, lanzó a la calle a miles de desesperados valdivianos. Más de un centenar de murallas se derrumbaron. Hubo nuevos deslizamientos de tierras que agregaron otras dos posibles víctimas a las causadas por el derrumbe de un cerro en el fundo "Ensenada", junto al lago Panguipulli. Un matrimonio fue aplastado por un deslizamiento de tierra en el fundo "Toledo".

Entretanto, hasta avanzadas horas de la noche se hacían esfuerzos desesperados por rescatar los cadáveres de las 17 víctimas de Ensenada. Hasta pasadas las 18 horas, según informó el jefe de la Plaza, general Alfonso Cañas Ruiz Tagle, se había logrado rescatar 12 cadáveres y 5 permanecían aun bajo una mole de piedras, barro y tierra. De las 18 personas que vivían en el sector, sólo escapó con vida una niña de 7 años: Flor Gutiérrez, hija del obrero Darío Anabalon Gutiérrez, quien después de 6 horas de producido el derrumbe fue rescatada de las aguas del Lago Panguipulli.

Valdivia, luego de estos nuevos sismos, quedó totalmente aislada del norte y el sur, incluso del lago Riñihue, al cortarse los puentes y caminos. Entretanto, la Intendencia informó que la cota del Riñihue alcanzó a 114,16 metros, manteniéndose siempre como posible fecha del sismo, el 24 y el 26 del presente. Una gran cantidad de agua que se escurrió por el canal abierto en el taco N.º 1, señala la posibilidad que el desague del lago ocurra en forma lenta, como está calculado por algunos de los técnicos que trabajan en esta operación.

TEMUCO.— Con motivo de los nuevos sismos y los temporales, esta ciudad se encuentra aislada.

Cuatro helicópteros, con base en Temuco, al mando del comandante Gustavo Leight, partieron ayer, a las 13 horas, al helipuerto de emergencia de Lanco, a fin de estar alertas para cualquier rescate rápido de los habitantes de la zona del Lago Riñihue. Otros cuatro helicópteros, incluyendo uno cubano, se unirán a esta nueva operación de la FACH. (ALVEAR, Corresponsal).

INUNDACIONES EN SAN CARLOS

Según informe telegráfico, el gobernador de San Carlos, las fuertes lluvias han provocado diversas inundaciones. El domingo debieron ser evacuadas 26 familias al local de la Escuela Primaria N.º 5. Agrega que se esperan nuevas inundaciones en el sector céntrico.

VALDIVIA: EPICENTRO

Un violento temblor de la mañana de ayer, según la delegación de sismólogos japoneses que se encuentran actualmente en Valdivia, alcanzó a tener en esa ciudad grado siete, en la escala Richter. El Instituto Sismológico de la Universidad de Chile informó que el epicentro había sido, nuevamente, Valdivia.

MAREMOTO TEORICO

La serie de sismos, que se ha producido en la zona sur desde las 22 horas del domingo hasta las 9,25 de la mañana de ayer, hizo que el Instituto Sismológico de la Universidad de Chile pronosticara un maremoto que asolaría las costas de Hawaii, a consecuencia, especialmente, de la intensidad del primer movimiento. Pero la Dirección del Litoral, hasta anoche, no había recibido informaciones de este maremoto, que debió haberse producido en las costas polinesias a las 14 horas chilenas.

Mientras tanto, las intensas lluvias han proseguido durante las últimas 24 horas, con una breve interrupción. La cota del lago Riñihue ha subido a 114,02 metros.

Las pésimas condiciones atmosféricas y la gran cantidad de barro, han hecho que los técnicos estimen que el desague del lago se iniciará a un nivel más alto del previsto originalmente. Ahora, los técnicos manifiestan que el canal de desague en el taco número tres, no se podrá realizar a una cota menor de 118; es decir, cuatro metros sobre el actual nivel del lago. El lodazal en que está convertida la zona de trabajo hace imposible el funcionamiento de cualquier maquinaria. Debido a ello, los técnicos han aumentado el número de operarios, los que ahora, en número superior a los 200, están trabajando a mano. Las aguas del lago, tal como estaba previsto, sobrepasaron ayer el taco número uno. El segundo obstáculo sigue en la misma situación anterior, ya que todos los esfuerzos y personal se han concentrado en el tercero.

Otro grupo de técnicos de la ENDESA, con personal de esa repartición, trabaja aceleradamente en las reparaciones de la Usina Hidroeléctrica de El Abanico, que sufrió daños a consecuencia del sismo del domingo en la noche. Ese movimiento tectónico produjo nuevos destrozos en el canal de aducción, que ya estaba hundido en 25 kilómetros y que estaba siendo reparado. Esta usina, que tiene una capacidad de producción de 135 mil kilovatios, actualmente está produciendo 90 mil, por lo cual la Compañía Chilena de Electricidad, que se abastece allí de energía para Santiago, Valparaíso y otras ciudades, se verá obligada a realizar cortes en el suministro hasta que la planta de El Abanico regularice su producción.

"Prima Ballerina"



MARGOT FONTEYN, calificada como una de las mejores bailarinas del mundo, llegó ayer y ballará mañana "Las Siltides" en el Teatro Municipal, acompañada por el cuerpo de baile del Ballet de Arte Moderno. Margot, que tiene el título honorífico de Dame, llegó junto con Michael Somes, también estrella del Royal Ballet. En Los Cerrillos las bailarinas del BAM la esperaron con flores. Hoy se enfrentará con los periodistas y mañana y pasado, con el público santiaguino que se apresura para aplaudirla.

Lea HOY

EISENHOWER:

El Presidente de Estados Unidos pisó nuevamente territorio norteamericano de regreso de su viaje por el Oriente. En Hawaii, Ike fue aclamado por varios miles de personas, que asistieron al aeropuerto para ver su llegada a esas islas. Muchos de ellos agitaban banderas de Estados Unidos; los descendientes de japoneses también agitaban banderas del Japón. (Pág. 8)

SISMOLOGOS:

Técnicos mexicanos en sismos llegaron ayer para iniciar, en nuestro país, estudios sobre los recientes movimientos tectónicos. (Pág. 2)

INCENDIO:

37 mil expedientes sobre juicios de tierras y de otra índole se quemaron al incendiarse ayer un Juzgado de Indios en el Sur. (Pág. 2)

LOCOMOCION:

Por disposición de las autoridades, los vehículos de la locomoción colectiva deberán ser sometidos a una rigurosa revisión de control semestral. (Pág. 4)

CORFO:

La Corporación de Fomento importará 10 millones de dólares en maquinaria agrícola, con el objeto de lograr una reducción de costos en faenas del agro. (Pág. 4)

AHORRO:

El país debe fomentar en forma espectacular su capacidad de ahorro para posibilitar una rápida reconstrucción del Sur. Esta fue la principal conclusión de un seminario realizado por la U. de Chile para examinar tal problema. (Pág. 4)

EVACUAN NIÑOS DE COLLICO



EN FORMA ORGANIZADA continúa la evacuación de los barrios ribereños de Valdivia, dándose preferencia a los menores y mujeres. Los evacuados son trasladados a hogares situados en sitios altos, donde estarán a salvo de las aguas, o bien son ubicados en escuelas y otros edificios públicos, hasta que desaparezca la emergencia. En el grabado, niños valdivianos del sector de Collico son trasladados en camión a un campamento del Concello de Iglesias Cristianas, organización evangélica que, como otras, está colaborando en esta tarea.

Ayer HOY y Mañana

● **Consejero de Caja Colonización.**
Ayer fue designado Consejero de la Caja de Colonización Agrícola, en representación del Presidente de la República, Manuel Gómara Marín.

● **Visita al Instituto Geográfico Militar.**
Ayer el Jefe de Programas de Asistencia Regional de la OEA, Luis Vera, visitó el Instituto Geográfico Militar, intercambiando ideas con el Director Subrogante, coronel Juan Forché, sobre el levantamiento cartográfico de la zona afectada por los sismos.

● **Avión de carga para LAN.**
Ayer el Subsecretario de Transportes, Patricio Huneeus, informó que la LAN adquirirá un DC 6-A, para transporte de carga, especialmente dentro del país.

● **Normalización en Puerto Montt.**
Hoy viajará a Puerto Montt el Subsecretario de Economía, Luis Marty, para tomar medidas sobre el restablecimiento y normalización de las actividades económicas de la zona.

● **Carnets escolares.**
Ayer se informó en la Subsecretaría de Transportes que hasta la fecha se han otorgado 33.465 carnets escolares para la locomoción colectiva de primarios; 100 mil para estudiantes secundarios y universitarios; 3.436 para nocturnos y 1.351 para vespertinos.

● **Congreso Panamericano de TBC.**
El Ministerio de Salud Pública designó ayer a los doctores Héctor Orrego Puelma, Julio Nazar Ananías y José Oneto Roncagliolo, como delegados de Chile al 12.º Congreso Panamericano de Tuberculosis que se realizará en Río de Janeiro, Brasil, en julio próximo.

● **Relaciones Públicas del SNS.**
Ayer fueron trasladadas al 5.º piso de la Dirección General del SNS, las oficinas de Relaciones Públicas de ese organismo, en Mac Iver 541, ocupando las oficinas 501 y 502.

● **Ministro de Obras informó a la Cámara.**
El Subsecretario de Obras Públicas declaró ayer que el Ministro Pablo Pérez Zañartu había informado a la Cámara de Diputados, sobre la aplicación de fondos de la Ley 13.620, que aseguraba el funcionamiento de las Oficinas de la COSATAN, en la provincia de Tarapacá.

● **Ayuda a profesores y alumnos del Sur.**
La comisión encargada de organizar la ayuda a los profesores y alumnos de las provincias afectadas por los sismos, se reunió ayer para adoptar acuerdos e informar sobre las medidas ya adoptadas.

Ingenieros mexicanos estudiarán fenómenos sísmicos del Sur

La delegación está presidida por el Rector de la Universidad de Ciudad de México, Nabor Carrillo Flores. — Hoy se reunirán con autoridades gubernamentales y universitarias.

Accediendo a una petición expresa del Gobierno chileno, ayer llegaron a Santiago 5 ingenieros y sísmólogos mexicanos, enviados personalmente por el Presidente Adolfo López Mateos. La delegación, presidida por el joven Rector de la Universidad Nacional de Ciudad de México, Nabor Carrillo Flores, está integrada por los ingenieros Melchor Rodríguez Caballero, Carlos Escalante Portas, Federico Mooser y Enrique Tamez, todos ellos profesores de ese plantel universitario.

A las 10 de la mañana, tendrán hoy una reunión con el Rector de la Universidad de Chile y autoridades gubernamentales, a fin de trazar su plan de acción. Esta delegación, que reúne a los más brillantes técnicos mexicanos en sísmología y estudios de suelos, permanecerá en nuestro país durante un tiempo indefinido, con excepción del Rector Carrillo Flores quien volverá a su patria en 10 días más.

Nabor Carrillo Flores, el rector más joven que ha tenido la Universidad de México (fue nombrado a los 39, hace ocho años), conversó con LA NACIÓN en la Embajada de su patria. Además de ser doctor en Leyes, es ingeniero civil y posee los títulos de Doctor y Master en Ciencias de la Universidad de Harvard. De gran sentido de humor, confesó que su primer dinero lo había ganado a los 13 años, haciendo caricaturas. Más tarde, cuando estudiaba en Estados Unidos, durante los años de la guerra, del 40 al 42, casi cambió de profesión: ganaba diez dólares por cada canción mexicana que cantaba para costear su doctorado.

Su padre, Julián Carrillo, fue durante muchos años director de la Orquesta Sinfónica de México. Nacido en Veracruz, es figura popularísima en México y muy querida en el ambiente universitario y científico. Es experto en asentamiento de suelos, y en su patria ha tenido amplias oportunidades para estudiar su especialidad ("México tiene el peor suelo del mundo —dijo—, porque toda la zona está integrada por ceniza volcánica depositada en un lago sin drenaje y rodeada de cientos de volcanes").

El Rector Carrillo Flores fue elegido personalmente por el Presidente López Mateos para dirigir la delegación de técnicos solicitados por Chile. Ya estuvo, hace doce años, en nuestro país, dando conferencias, y dejó muy buenos amigos. ("El Rector que tienen ustedes" —dijo, refiriéndose a Juan Gómez Millas— "es toda una personalidad en el mundo entero. Es un rector de lujo").

Según el Embajador mexicano en nuestro país, Gustavo Ortiz Hernán, esta delegación reúne a los mejores técnicos mexicanos en sísmología y estudios de suelos.

Melchor Rodríguez Caballero, el más joven de todos, con sólo 30 años de edad, es experto en estructuras y jefe del Departamento de Doctorado de la Universidad ateca. También estudió en el Instituto Tecnológico de Massachusetts, en donde recibió su título de post graduado. Actualmente, es investigador en el Instituto de Ingeniería y consultor privado.

Federico Mooser, descendiente de suizos, es el "huero" ("ruco", diríamos en Chile) de la delegación. Por ello, desde ayer le dicen "el valdiviano". Tiene 36 años y es experto geólogo, recibido en la Escuela Politécnica Federal de Zurich, en Suiza. Fue geólogo de exploración en el Congo Belga, durante 2 años, desde 1949 a 1951. Ha formulado teorías acerca de la formación de grandes volcanes en su patria y desempeña la cátedra de Vulcanología en la Universidad. Es geólogo consultor del Departamento del Distrito Federal y de la Comisión Hidrológica.

Carlos Escalante Portas, de 44 años, es, según confesaron sus compañeros, uno de los mejores ingenieros en análisis de estructuras sísmicas. Profesor de esa cátedra en la Universidad de México, realizó estudios de post graduado en la Universidad de Illinois.

Enrique Tamez, ingeniero agrónomo especialista en irrigación, se recibió como Maestro en Ciencias en la Universidad de Michigan, y realizó cursos de post graduado en la Universidad de Harvard. Actualmente, es profesor de Mecánica de Suelos en la Universidad de México y consultor en los problemas de cimentaciones en la capital azteca.

Esta delegación, después de estudiar los fenómenos sísmicos y las estructuras de los suelos en el sur del país, entregará su informe a fin de que éste sea puesto a disposición del Gobierno chileno. Durante su gira al sur, seguramente trabajarán de acuerdo con la delegación japonesa, que lleva ya varios días en nuestro país.



El JOVIAL RECTOR de la Universidad de México, Nabor Carrillo Flores, preside la delegación de ingenieros y sísmólogos que el Gobierno de López Mateos envió a Chile. Estudiarán en el sur del país los fenómenos sísmicos, la estructura de los suelos y las construcciones sísmicas aconsejables para ese terreno.

VIALIDAD MARTIENE ACTIVO TRABAJO EN CAMINOS DEL SUR

Se habilitan nuevas vías de comunicación para Valdivia. — Obras Sanitarias repara fuentes de abastecimiento de agua potable. — No hay peligro de destrucción del puente sobre el Río Bio.

La Dirección de Vialidad está activamente trabajando en la conservación y mejoramiento de los caminos de las zonas devastadas, con el fin de mantener en buenas condiciones las comunicaciones terrestres con el resto del territorio.

El Subsecretario del Ministerio de Obras Públicas, Guillermo Ríos Mackenna, respecto a los caminos de Valdivia, dijo: "Se está haciendo todo lo posible para mantener en el mejor estado que se pueda los caminos que unen Valdivia con el resto de las provincias, especialmente con el norte". Agregó que para supervigilar las faenas que se están realizando en este sentido y tomar medidas, viajó ayer a la zona el Director de Vialidad, Oscar Jiménez Gundán.

Además, expresó, se estudian nuevas rutas que serán habilitadas con este fin. Ellas serían la de Lanco a Panguipulli y Riñihue, para pasar por las zonas de Los Lagos-Reumen, cerca del Ferrocarril, y de ahí a Futrono y Paillico; la de Mafil a Balseo San Javier-Los Lagos, para tomar la ruta anterior, y la actual de Antihue a San José de la Mariquina, para lo cual se levanta el camino en el sector de Santo Domingo que es la parte que se inundó.

Por otra parte, comunicó que a fines de la presente semana quedará habilitado el puente Pichoy, entre San José de la Mariquina y Cayumapu, lo que permitirá aprovechar 27 kilómetros de vía pavimentada.

Respecto al estado de los caminos, manifestó que su deterioro se debía al intenso tránsito que han soportado en este último tiempo y a las lluvias que han caído en la zona. En un control realizado cerca de San José de la

Mariquina el sábado pasado, se registró el paso de 1.200 vehículos —señaló—, en circunstancias que en período ordinario sólo pasan 200 diarios.

AGUA POTABLE. Respecto al abastecimiento de agua potable, manifestó que a raíz del temblor de ayer en la mañana se había interrumpido el suministro de agua del Llancabue y que la población contó con agua hasta las 18 horas, recurriendo a las reservas del estanque elevado de calle Picarte. Se esperaba, eso sí, normalizar el suministro desde el Llancabue, antes de 24 horas.

Por su parte, el Director de Obras Sanitarias, Ramón del Valle, declaró que para los trabajos de reparaciones de sus servicios en Valdivia, se precisaba una inversión de 500 mil escudos, de los cuales, 170 mil son a corto plazo. Hasta el sábado estaba asegurado el abastecimiento del 70 por ciento de la población y 150 obreros de esa repartición trabajaban en la instalación de cañerías de plástico para el suministro de agua potable a las poblaciones de emergencia.

En cuanto a las obras del lago Riñihue, informó que personal de esa repartición trabajaba en el tercer tacho, a fin de prevenir que el desborde de las aguas causara perjuicios en las instalaciones de agua potable, impidiendo el abastecimiento de la población.

PUNTE DEL BIO-BIO. Respecto al peligro de destrucción del Puente Carretero del Bio-Bio en Concepción, dijo que podía resistir la crecida del río, debido a las obras que se realizaron para su reparación en 75 metros destruidos por los terremotos.

Inexactas acusaciones contra el Director de Correos y Telégrafos

Dirigentes gremiales refutan cargos en energética declaración.

La Asociación de Oficiales de Correos de Chile, en comunicación suscrita por su presidente, Carlos Toledo San Martín, y el secretario general, Mario Mardones Ríos, denuncia "que el ex jefe del Departamento de Control de Cuentas y Valores, Guillermo Geldres Poblete, ha presentado ante los tribunales una querrela en contra del director general de los Servicios, Bernardino Ayala Román, como un medio de paliar los efectos del sumario administrativo que se instruye en su contra por cargos que pesan sobre su actuación funcional. La actitud asumida por el actual jefe de la Sección Tráfico de Telégrafos, Geldres Poblete —continúa la declaración—, se ha visto acentuada por otros funcionarios, que han sorprendido a los diarios, revistas y algunas emisoras, con inserciones cuya única finalidad es servir a sus propias y desmedidas ambiciones personales.

"Esta organización gremial —termina la declaración— no puede tolerar procedimientos como los enunciados, que sólo conducen a soliviantar la disciplina del Servicio, precisamente en los momentos en que toda la jefatura y personal de Correos y Telégrafos ha volcado sus esfuerzos en una sacrificada labor para mantener expeditas las comunicaciones con la zona afectada por los sismos."

TEMUCO:

37 mil expedientes se quemaron en incendio de Juzgado de Indios

Se necesitará varios meses para reconstituir sumarios.

TEMUCO.— Un voraz incendio declarado a las 13.40 horas de hoy en el edificio ubicado en calle Varas esquina de Cruz, consumió totalmente las oficinas de Tierras y casi la totalidad del Juzgado de Indios, causando enormes pérdidas materiales y en expedientes en trámite en dichas reparticiones. El fuego comenzó por el recalentamiento de una chimenea en la secretaría de la Oficina de Tierras. La propiedad era fiscal y el monto de los daños no fue evaluado.

PERDIDA EN EXPEDIENTES. — El fuego consumió 9 mil expedientes de la Oficina de Tierras que se encontraban en trámite, de los cuales mil tenían sus informes y estudios técnicos para ser fallados. De esta oficina sólo salvaron los instrumentos de mensura y topográficos.

En el Juzgado de Indios se quemaron 28 mil expedientes en trámite, que afectan a 200 mil indios que ventilaban juicios por pertenencias de tierras por más de 500 mil hectáreas, y el mobiliario e implementos técnicos. Este tribunal, que estaba compuesto por los Juzgados de Indios de Temuco y Imperial y Victoria, es con la jurisdicción más extensa, ya que abarca las provincias de Arauco, Bio-Bio, Malleco y Cautín, hasta Toltén.

Los jefes a cargo de estas oficinas eran Arturo Maira, de Tierras y Hugo Figueroa, del Juzgado de Indios, quienes estiman que se necesitará por lo menos seis meses para la reconstitución de los sumarios expedientes (Alvear, correspondencia).

El incendio se declaró por un cortocircuito en el enchufe de la chimenea, que al estar encendida, produjo un cortocircuito en la línea de la chimenea, que al estar encendida, produjo un cortocircuito en la línea de la chimenea, que al estar encendida, produjo un cortocircuito en la línea de la chimenea.

El Juzgado de Indios y la Oficina de Tierras y Colonización en Temuco, fueron destruidos por un incendio que también tuvo como agente un cortocircuito. Colchique (Alvear) quedó sin alumbrado eléctrico, porque ante la noche a las 23.50 horas, un cortocircuito en la Planta Municipal destruyó piezas vitales en los motores generadores de energía. Empero, se trabaja aceleradamente para subsanar el problema creado a la ciudad, conectando la red a la Planta turbina de Río Cero.

ACCIDENTE DE TRANSITO. — Un microbús repleto con pasajeros se subió a la acera en San Diego frente al 2005 y chocó contra la vitrina de un negocio. Siete pasajeros heridos fueron trasladados al Hospital. A las 12.20 horas de ayer, el micro X T 963 del recorrido "Matadero — Palma" que era conducido por Raúl Espina Arenas, sufrió la pinchadura del neumático delantero izquierdo y al pretender controlar la máquina —perdió totalmente la estabilidad— se cortaron los frenos. El vehículo sin dominio humano se fue sobre la acera poniente y se quedó en la vitrina de una tienda. Resultaron lesionados los siguientes pasajeros: Rosa Muñoz Ovalle, Alicia Osorio Va-

lenzuela, Eliana Muñoz Berrios, Luisa Paredes Maturana, Alicia Rodríguez Santander, Manuel Rodríguez Herrera y Clodomiro Reyes Aras. Rosa Muñoz recibió heridas menos graves y el resto leves. Todos fueron atendidos en la Posta 2 y despatchados a sus domicilios. El chofer Espina fue detenido por carabineros. El dueño de la tienda avaluó los daños en mil ochocientos escudos.

INTOXICADA CON ANALGESICOS. — Doris Aranda Cruz fue internada ayer en la Posta 2, víctima de grave intoxicación, a consecuencia de haber ingerido fuerte cantidad de analgésicos para dominar un intenso dolor de cabeza.

El Laboratorio de Policía Técnica de Investigaciones —valioso asesor en este caso—, prouliamente continúa el estudio y análisis de las diversas huellas digitales y palmarias que fueron recogidas en el sitio del suceso. Empero, la policía no descarta la posibilidad de que al final las impresiones sanguíneas pertenecían todas o casi todas al caso Salinas.

Se sabe que los asaltantes fueron tres, porque el oficial de cuarto turno alcanzó a hablar breves momentos con el occiso, antes de que expirara, de manera que fue el mismo quien indicó al número de asaltantes.

Educación

BECAS PARA UNIVERSITARIOS. — La Universidad de Montevideo está dispuesta a financiar cierto número de becas de un año de duración para estudiantes de las universidades de Concepción y Valdivia que hayan quedado desplazados debido a la catástrofe.

El catedrático José Pedro Díaz de Montevideo, comunicó al profesor Roberto Munizaga, secretario ejecutivo del Consejo Interuniversitario Regional, que las becas podrían ser válidas para ir a Montevideo para su continuación de estudios en organismos dependientes de la Universidad de Chile.

Actualmente, personas del CIR se encuentran averiguando, cuántos alumnos pueden acogerse a este beneficio, a cuántos podría recibir la Universidad de Chile, etcétera.

PRODUCTOS AGROPECUARIOS. — Hoy se inaugura el curso internacional de Comercialización de Productos Agropecuarios, que cuenta con el auspicio del Gobierno, Universidad de Chile, OEA, FAO y otras organizaciones.

A él asisten delegados de Uruguay, Paraguay, Brasil y Argentina. El curso durará 8 semanas y su objeto es impartir orientaciones y métodos de trabajo, para que cada especialista estudie estos problemas dentro de su esfera de acción. Las clases se desarrollarán sobre problemas generales para continuar con la metodología de las investigaciones. Finalmente habrá una discusión de los planes de trabajo.

PRESENCIA DE EDUCACION. — La Comisión que estudia el Proyecto de Presupuesto de Educación para 1961 ha tratado ya el presupuesto para Bibliotecas, Educación Secundaria, Subsecretaría y una parte de Educación Profesional. Queda por terminar este punto y lo referente a Educación Primaria. Su informe será presentado al Consejo Nacional de Educación.

DECANO A USA. — El decano de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad de Chile, Eugenio González, recibió una invitación del Departamento de Estado de USA para visitar ese país.

A EUROPA. — El doctor Héctor Croxatto de la Universidad Católica, partirá próximamente a Europa. Viaja como delegado oficial de Chile al Congreso Internacional de Endocrinología que se desarrollará en Copenhague.

El Vicepresidente de la CORFO rectifica a "El Correo de Valdivia"

El vicepresidente de la CORFO, señor Pierre Lehmann, refiriéndose a una información aparecida en dos ediciones de ayer, y tomada de "El Correo de Valdivia", declaró que, en ningún momento él había informado a este diario que el nivel de las aguas subterráneas de la ciudad mencionada, más de 5 metros, como dice la referida información.

La única apreciación hecha por el señor Lehmann fue la que dio a conocer a los periodistas de Santiago, en conferencia de prensa, y según la cual, el nivel del río San Pedro subiría, en Los Lagos, 5 metros o más, de acuerdo con los informes que a él le habían sido proporcionados.

Activamente prosiguió trabajando ayer la Brigada de Homicidios en el caso del asesinato del expendedor nocturno de bencina, José Salinas Cantillana, ocurrido en la madrugada del domingo último, en la estación de Servicio Shell, ubicada en Avda. Manuel Montt 367.

El Laboratorio de Policía Técnica de Investigaciones —valioso asesor en este caso—, prouliamente continúa el estudio y análisis de las diversas huellas digitales y palmarias que fueron recogidas en el sitio del suceso. Empero, la policía no descarta la posibilidad de que al final las impresiones sanguíneas pertenecían todas o casi todas al caso Salinas.

Se sabe que los asaltantes fueron tres, porque el oficial de cuarto turno alcanzó a hablar breves momentos con el occiso, antes de que expirara, de manera que fue el mismo quien indicó al número de asaltantes.

ARTE Y CULTURA

TARAS Y SU MAESTRO

El maestro de John Taras es Balanchine a quien en declaraciones a un semanario califica como "sin duda, el más grande de los creadores de ballet de hoy".

Pero parece que Taras no es del todo un buen discípulo. Balanchine sostiene que los bailarines no deben pensar, sino hacer lo que se les manda. Y también, que los coreógrafos deben hacer sus coreografías y no hablar.

En este último sentido, Taras ha sido mal alumno. En la primera semana de su paso por Chile, habló mucho. Eso no importaría si sus opiniones hubiesen sido menos chauvinistas. Para él, el mejor del mundo es el New York City Ballet y su maestro, lo que es una actitud muy comprensible, ya que Taras es ayudante de Balanchine. Pero eso no necesariamente significa que todo lo demás sea malo y absurdo, especialmente cuando dice que "Panamericana" del New York City Ballet, fue un "gran éxito". Fue un fracaso rotundo en 5 ó 6 de sus 8 partes.

La lealtad y amor a una institución artística son muy loables, pero cuando conducen a una actitud arrogante, de menospreciar todo lo demás, dejan de ser dignos de respeto.

Balanchine es no sólo un gran creador, sino un hombre inteligente. Sabía muy bien lo que decía cuando recomendó a los coreógrafos hacer y no hablar. Tenemos el ejemplo a la vista.

H.E.



"PAREJAS DE TRAPO"

La obra del laureado autor nacional, Egon Wolff, será estrenada oficialmente por el ITUCH el próximo sábado a las 22.15 horas en el Antonio Varas. Cuenta su actuación con un excelente reparto: Fanny Fischer, Raquel Naves, Héctor Maglio, Lucho Barahona, Rafael Frutaur, María Victoria Salinas y Fernando Bordeu. Estos dos últimos actores aparecen en veraneía por se (en el grabado), según lo exige la trama.

MUESTRA GRAFICA SOBRE EL SISMO

Mañana a las 17.30 horas en el Liceo N.º 7 de Niñas (Providencia 1865), se inaugurará una exposición fotográfica de los efectos del sismo que asoló 11 provincias sureñas. La exposición es organizada por el Departamento de Historia y Geografía y el Centro de Padres del establecimiento.

AL FESTIVAL DE CINE ALEMAN. — En la mañana

se presentará a berlín los críticos Antonio Romero, de "El Mercurio", y Hans Ehrmann, de LA NACION. Ambos concurrirán a un festival de cine organizado por el Gobierno de Borgo, donde Hans Ehrmann, además de sus crónicas sobre el citado torneo de cine, será corresponsal en viaje de LA NACION durante otro lapso, en el cual recorrerá Alemania, Austria e Inglaterra.

SE RAN FUNCIONARIOS DEL MUNICIPIO MUSICOS DE LA ORQUESTA FILARMONICA

Los integrantes de la Orquesta Filarmónica de Valdivia, empleados municipales.

El informe de la Comisión de Asuntos Legales y Educación que propone una reforma de los estatutos de la Caja de Previsión Social de los Empleados Municipales en el sentido de permitir a músicos de la Filarmónica ser imponentes, fue aprobado por un prolongado debate.

El comunista Barria calificó de "demasiado amplia" la reforma porque podía llevar a convertir en comunistas hasta a los cantantes de la Vega, pero el abogado municipal y el consejero de los empleados de la Caja, Roberto González, aclaró las dudas legales. El informe fue aprobado por el concejo, quien señaló que "estaban haciendo imponentes como imponentes los integrantes de la Orquesta Filarmónica".

HOY INAUGURA CARMEN JOHNSON. — A las 19 horas tendrá lugar en la Sala de Exposiciones de la Universidad de Chile, la inauguración de la muestra de óleos de Carmen Johnson, bajo el auspicio del Instituto de Extensión de Artes Plásticas. La exposición permanecerá abierta hasta el 2 de julio, con el siguiente horario: de 10 a 13 y de 16 a 20.30 horas. EN EL GRABADO: "La Ronda", uno de los óleos a exhibirse.

CONFERENCIAS, EXPOSICIONES, MUSICA.

HOY: CICLO DE TRES CONFERENCIAS. — "Jesús como problema histórico". Antonio Moreno, 19 horas. Universidad Católica.

CHARLES SOBRE "ARTE BIZANTINO". — Prof. Sergio Baikalov, 19 horas. Sala Septiembre, Huérfanos 1117.

PATOLOGIA TIROIDEA. — Métodos de estudio. Profesor Leslie R. Bennett, U. Católica, 19 horas.

PINTURAS Y ESCULTURA. — Lautaro Labbé. Sala Libertad, Agustinas 1022, tercer piso. Inauguración.

LUIS STROZZI. — Paisajes y marinas. Sala de Previsión del Banco del Estado, San Antonio 327. De 10 a 13, y de 16 a 20.30 horas.

LA JUVENTUD Y LA INVESTIGACION CIENTIFICA. — S. V. Starret, Gran. School, 14.15 horas. Vitrina María Academy 14.30 horas.

PARLAMENTARISMO BRITANICO. Exposición Fotográfica. Instituto Chile, no Británico.

EXPOSICION DE FOTOGRAFIAS DEL SISMO. Casa Central de la U. de Chile.

PINTURA DE JOSE RICARDO MORALES. — Sala de Arte del Ministerio de Educación.

ALEJANDRO JIMENEZ. — Exposición de pintura, Banco de Chile, Huérfanos N.º 972.

SUSANA BARAHONA. — Paisajes sureños. Sala del Banco de Chile.



MARGOT FONTEYN, primera figura de la danza mundial, "prima ballerina assoluta" y a quien S. M. Británica distinguió con el título de Dame, es huésped de ayer—del British Council en Santiago y del Ballet de Arte Moderno. Ayer tuvo que asistir a dos conciertos. Hoy ofrecerá una conferencia de prensa y ensayará con el BAM.

EN SANTIAGO DAME MARGOT FONTEYN, PRIMERA FIGURA DE LA DANZA MUNDIAL

Ayer a las 16 horas, arribó a Los Cerrillos, la famosa bailarina del Royal Ballet de Londres, Margot Fonteyn, quien viene a nuestro país invitada por el Ballet de Arte Moderno, para actuar en dos presentaciones de "Las Sinfonías", acompañada de Michael Somes y el conjunto del BAM. En el aeropuerto fue recibida por el director del conjunto chileno, Octavio Cintolesi y dos representantes del cuerpo de bailarinas, María A. Teller y Zamira Lubetich, quienes hicieron entrega a la artista británica de un bouquet de flores, y la acompañaron posteriormente al Hotel Carra, donde la bailarina se hospedará.

A las 19 horas, asistió a un coctel ofrecido por el Agregado Cultural británico, Mr. Duke, y a las 21, a una recepción ofrecida por Mr. Sykoff, de la Embajada británica. Margot Fonteyn debutará mañana a las 19 horas en el Teatro Municipal, como solista de "Las Sinfonías". Con el mismo programa de mañana será el siguiente: "Redes" de Scarlati-Cintolesi; "Las Sinfonías" de Chopin-Fokine; el páide-deux del ballet "Sylvia", bailado por Margot Fonteyn y Michael Somes, y "Pasion", de Elgar-Cintolesi. La segunda presentación de Margot Fonteyn y Michael Somes, con el conjunto del BAM tendrá lugar pasado mañana jueves a las 19 horas.

El programa de mañana será el siguiente: "Redes" de Scarlati-Cintolesi; "Las Sinfonías" de Chopin-Fokine; el páide-deux del ballet "Sylvia", bailado por Margot Fonteyn y Michael Somes, y "Pasion", de Elgar-Cintolesi. La segunda presentación de Margot Fonteyn y Michael Somes, con el conjunto del BAM tendrá lugar pasado mañana jueves a las 19 horas.



AL FESTIVAL DE CINE ALEMAN. — En la mañana

se presentará a berlín los críticos Antonio Romero, de "El Mercurio", y Hans Ehrmann, de LA NACION. Ambos concurrirán a un festival de cine organizado por el Gobierno de Borgo, donde Hans Ehrmann, además de sus crónicas sobre el citado torneo de cine, será corresponsal en viaje de LA NACION durante otro lapso, en el cual recorrerá Alemania, Austria e Inglaterra.

SE RAN FUNCIONARIOS DEL MUNICIPIO MUSICOS DE LA ORQUESTA FILARMONICA

Los integrantes de la Orquesta Filarmónica de Valdivia, empleados municipales.

El informe de la Comisión de Asuntos Legales y Educación que propone una reforma de los estatutos de la Caja de Previsión Social de los Empleados Municipales en el sentido de permitir a músicos de la Filarmónica ser imponentes, fue aprobado por un prolongado debate.

El comunista Barria calificó de "demasiado amplia" la reforma porque podía llevar a convertir en comunistas hasta a los cantantes de la Vega, pero el abogado municipal y el consejero de los empleados de la Caja, Roberto González, aclaró las dudas legales. El informe fue aprobado por el concejo, quien señaló que "estaban haciendo imponentes como imponentes los integrantes de la Orquesta Filarmónica".

HOY INAUGURA CARMEN JOHNSON. — A las 19 horas tendrá lugar en la Sala de Exposiciones de la Universidad de Chile, la inauguración de la muestra de óleos de Carmen Johnson, bajo el auspicio del Instituto de Extensión de Artes Plásticas. La exposición permanecerá abierta hasta el 2 de julio, con el siguiente horario: de 10 a 13 y de 16 a 20.30 horas. EN EL GRABADO: "La Ronda", uno de los óleos a exhibirse.

CONFERENCIAS, EXPOSICIONES, MUSICA.

HOY: CICLO DE TRES CONFERENCIAS. — "Jesús como problema histórico". Antonio Moreno, 19 horas. Universidad Católica.

CHARLES SOBRE "ARTE BIZANTINO". — Prof. Sergio Baikalov, 19 horas. Sala Septiembre, Huérfanos 1117.

PATOLOGIA TIROIDEA. — Métodos de estudio. Profesor Leslie R. Bennett, U. Católica, 19 horas.

PINTURAS Y ESCULTURA. — Lautaro Labbé. Sala Libertad, Agustinas 1022, tercer piso. Inauguración.

LUIS STROZZI. — Paisajes y marinas. Sala de Previsión del Banco del Estado, San Antonio 327. De 10 a 13, y de 16 a 20.30 horas.

LA JUVENTUD Y LA INVESTIGACION CIENTIFICA. — S. V. Starret, Gran. School, 14.15 horas. Vitrina María Academy 14.30 horas.

PARLAMENTARISMO BRITANICO. Exposición Fotográfica. Instituto Chile, no Británico.

EXPOSICION DE FOTOGRAFIAS DEL SISMO. Casa Central de la U. de Chile.

PINTURA DE JOSE RICARDO MORALES. — Sala de Arte del Ministerio de Educación.

ALEJANDRO JIMENEZ. — Exposición de pintura, Banco de Chile, Huérfanos N.º 972.

SUSANA BARAHONA. — Paisajes sureños. Sala del Banco de Chile.

ANO XLIV
 N.º 15.539
 Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.—AGUSTINAS 1259.—TELÉFONO 92222.—CASILLA 81-D.
 PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.
 DIRECTOR: Marcos Chamudis.
 SUBDIRECTOR: Mario García Pacheco.
 JEFE DE INFORMACIONES: B. Saverio Sprovera.
 Santiago de Chile, martes 21 de junio de 1960

A sacrificarse todos

La reconstrucción del país podrá realizarse en tiempo oportuno y sin rigores extremos para la actual generación, sólo merced a la ayuda exterior. No obstante ello, el grado en que los países amigos y las organizaciones internacionales concurrirán a auxiliar a Chile estará determinado esencialmente por la medida en que la propia nación, sin vacilaciones, afronte sus responsabilidades de la hora actual.

Nadie puede hoy eludir estas obligaciones. Los sectores del país que no sufrieron los estragos de los sismos deben echar sobre sus hombros la tarea de devolver a las provincias damnificadas la normalidad perdida.

La agricultura de la región sur ha sido fuertemente castigada por la catástrofe que asoló la zona austral. Los fenómenos sísmicos y las inundaciones le hicieron perder grandes extensiones de terrenos cultivables, destruyeron instalaciones y equipos, habitaciones, graneros, galpones, maquinarias, silos, parte no despreciable de las siembras, y lo que es más grave, sus caminos y vías de comunicaciones. Estas lesiones a la economía agraria se vienen a agregar a los estragos más lentos, menos espectaculares, pero igualmente considerables, de muchos años de desorganización de la economía agraria, por trato inequitativo respecto de los demás sectores de la producción, por la persistencia de precios políticos, por la carencia de sistemas crediticios apropiados, por ausencia, en fin, de una política agraria capaz de impedir la descapitalización de los campos y de crear en el ámbito rural el ambiente necesario para un indispensable incremento de la producción.

Legítimos han sido, por ello, los anhelos de los agricultores de un vuelco en el tratamiento económico de su esfuerzo productivo.

Sin embargo, ésta no es hora para pedir, sino que para ofrecer. Todos los sectores del país están tomando de su cargo pesadas responsabilidades en la tarea de la reconstrucción, aun aquellos que, con igual o mejor derecho que los agrícolas, aspiran a una consideración preferente de sus problemas. El país desea saber, en estos momentos, cuál será la aportación que los agricultores podrán hacer, sobreponiéndose a sus propias penurias, en la empresa de la rehabilitación sureña.

La ayuda externa no nos llegará a la medida que la necesitamos si no somos capaces todos, sin excepciones, de emprender un gran esfuerzo colectivo para superar nuestras dificultades. Los agricultores, además de la consideración que naturalmente hacen sobre sus deberes solidarios, no deben perder de vista el hecho de que la actividad agropecuaria resultará directamente beneficiada con la ayuda externa, que habrá de emplearse en grado importantísimo en la realización de obras públicas que irán, gran parte de ellas, directamente a fomentar la producción campesina y a mejorar su transporte y comercialización.

El comunismo en Chile, el único sector que se ha cerrado al imperativo de la unidad nacional y que desea capitalizar los dolores del terremoto para la agudización de las luchas sociales, ya ha planteado su desafío, abogando por una reforma agraria al estilo cubano.

La contribución financiera de los agricultores y la adopción por ellos de un ritmo de avance que no se dé tregua, deben ser sus primeros pasos hacia una reforma agraria democrática que parta de ellos mismos, recuperando el tiempo perdido para el progreso y anticipándose a las presiones sociales que de otra forma no encontrarían otro cauce que el violento y atrabiliario que les abre la demagogia.

En esta hora de abnegaciones y sacrificios para todos, el país sabe que la agricultura estará presente, con visión del futuro y agudo sentido de responsabilidad.

La ayuda de los ausentes

Los chilenos ausentes del país han mostrado con la elocuencia de los hechos que el patriotismo no es una mera palabra. Su obra, que ha sido y es inmensa, no ha rehuído en ningún momento los sacrificios de todo orden cuando éstos eran precisos, ante la tragedia que se abría sobre el país. Ellos han estado en la única forma que cabía, como auténticos hijos de esta tierra que no por distantes de los dolores propios de la patria dejaron de sentir en carne propia los dolores de su país.

El Ministerio de Relaciones Exteriores, titular, don Gerardo Vergara, ante la tragedia que se abría sobre el país, ha sido el primero en esta hora crucial, en plena conciencia, felizmente, de la importancia de la tarea que le correspondía, al ser el primer paso en la lucha por la prolongada calma. Actualmente en Francia ha gestionado con gran éxito la

Los concesionarios del terremoto

Por DARIO POBLETE

No deja de ser curioso el proceso que se ha venido produciendo en la actitud de algunas personas que, por razones profesionales o por los cargos que invisten, han debido estar más cerca de los mil acontecimientos ocasionados por el terremoto del sur.

De las tareas u obligaciones naturales a sus actividades, que los empujaron en medio de esta terrible tragedia, han venido derivando lentamente a la adquisición de un especie de comodato precario de la desgracia.

A estas horas, cuando se les oye hablar sobre el terremoto, informan sobre él, o formular indicaciones perentorias sobre las medidas que se deben adoptar por el Gobierno.

parece que la Naturaleza hubiese decretado esta conminación para el uso personal y exclusivo de ellos.

Son una especie de concesionarios del terremoto.

La labor informativa de diarios y radios fue cumplida desde los primeros instantes en forma que merece los mayores elogios. Hubo una noble, altruista y patriótica pugna por llegar a los ojos de los chilenos, por ser verdaderos hasta donde la angustia de la desgracia podía permitirles un sistema nervioso bajo control. Día y noche, en medio del frío, del espanto, sin comer ni dormir, un centenar de periodistas dio una buena prueba de su capacidad profesional y de su sentido del servicio público, que es la tarea informativa.

No fue menos abnegada y digna de encomios la tarea cumplida por parlamentarios y políticos de las provincias afectadas por la tragedia. Sin duda que su presencia en ciudades, pueblos y villorrios llevó a sus habitantes la consoladora seguridad de que no estaban solos en la desgracia. Sus angustias y sus lágrimas eran compartidas por quienes, ellos mismos, distinguieron con su representación ante uno de los poderes públicos para expresar allí sus necesidades, y dadas solución.

Pero los días tumultuosos, en que todo era pavor, han ido pasando, porque somos una raza endurecida en la desgracia, acostumbrada a las batallas sin tregua contra los elementos.

Ahora estamos en el inicio de la etapa en que, con serenidad y resolución, con una intensa actividad sin precipitaciones, hay que reconstruir ciudades y campos, levantar muros y caminos, construir puentes y líneas ferroviarias.

Es la parte dura y sin espectacularidades de una tragedia de esta naturaleza.

Cada uno de nosotros tiene su puesto de trabajo precisamente en las mismas funciones que la vida normal nos ha señalado.

El Gobierno tiene su papel ejecutor de todas las medidas que se están adoptando minuto a minuto. Y, en estos días, ha demostrado que no es remiso en tales deberes. Le tiene también el Parlamento en su tarea constitucional de legislador, de asesor constante en cada una de las medidas que,

legal o administrativamente, se adoptan o se adoptarán más adelante. Si, administrativamente, porque si alguna vez las discusiones congresales parlamentarias pueden justificar su existencia, es en estas circunstancias, en las cuales quienes las desempeñan pueden hacer oír sus consejos oportunos y sus indicaciones acertadas en los organismos decisivos de la administración pública en que están destacados.

«No hay concesiones parlamentarias en la Corporación de Fomento de la Producción, en el Banco Central, en la Corporación de la Vivienda, en las Cajas de Previsión, en el Banco del Estado? ¿Y no se ha dicho que estos organismos serán las herramientas con las cuales se trabajará en la etapa que se inicia?»

Los partidos políticos también tienen una gran tarea en esta empresa nacional del trabajo común: dar sus opiniones y consejos para que las medidas que se adopten sean lo más acertadas posibles. Así lo han entendido algunas colectividades partidarias, que en sus comunicaciones al Presidente de la República han vaciado su pensamiento, proponiendo soluciones, para que el Ejecutivo elija aquellas que mejor cuadren a la solución de los innumerables problemas por resolver.

Toda esta tarea reclama, si, un sacrificio que no siempre se quiere hacer: el renunciamiento a las propias opiniones.

Porque ésta no es una carrera de primicias.

Del manejo total de ideas que se proponen, de observaciones que se formulan, de hechos que se recogen o de peligros que se cree adivinar, una autoridad debe discriminar. Aceptar algunas ideas y observaciones, reconocer algunos hechos y descartar algunos peligros.

Esa autoridad, que constitucionalmente existe y que no ha abdicado en ningún instante sus obligaciones, es la que ejecutará la inmensa tarea que le compete.

Lo hará, porque así lo ha estado haciendo, conforme al profundo pensamiento griego: apresurándose lentamente.

Parécen, por eso, erradas las voces que cada día vemos levantarse de que pretenden que sean sus opiniones las que el Gobierno acepte sin discusión.

Comprendemos que muchas veces esas voces son la expresión de un sentimiento respetable, provocado por la inmensidad de la tragedia que palpita. Pero el mismo dolor y la misma angustia que ellas quieren reflejar debe hacer pensar a quienes las profieren que no es con aspereza, ni con la voluntariosa envidia de crear los únicos depositarios de la verdad, que es como ésta se impone y triunfa.

No es con un batallón de concesionarios del terremoto que se va a poder reconstruir lo destruido por la catástrofe.

Esta debe afrontarla con el corazón humilde, con fe en el porvenir y con una voluntad indomable de trabajar.

La crisis del Japón

Por LUIS DE ZULUETA

(Exclusivo para LA NACION)

NUEVA YORK.— El Japón y la tierra de los volcanes. Y el país de las crisis. Contusiones sísmicas sacuden su suelo; crisis nacionales alteran de golpe la estructura de su Estado.

Las crisis del Japón en los últimos ochenta años han sido sorprendentes. Un país bárbaro, feudal y, como hoy diríamos, subdesarrollado, se convierte subitamente, con el emperador Meiji, en una nación moderna, avanzada, gran potencia industrial y militar. Hace la guerra al imperio chino, y la gana, y después la guerra al poderoso imperio ruso, y con asombro del mundo la gana también.

Y luego, de pronto, el golpe de Pearl Harbor, tan explosivo como el de cualquiera de los cientos cincuenta grandes volcanes. Y con eso, la guerra mundial. Y las dos primeras bombas atómicas sobre Hiroshima y Nagasaki.

Otra profunda crisis nacional: el Mikado, que era un dios, se trueca en un pobre soberano sin soberanía, que no gobierna y apenas reina. Hay un ministerio que manda, y un parlamento con una mayoría que se llama liberal y democrática y fuertes minorías socialistas que ocupan más de un tercio de ambas cámaras.

En eso estamos. Pero ahora surge una nueva crisis tan importante como las anteriores. Su razón profunda hay que buscarla en la marcha del mundo y en el devenir de la nueva generación japonesa: su causa inmediata es el descontento y la protesta contra el Gobierno de Kishi.

El motivo ocasional, la firma del tratado con los Estados Unidos y la visita del Presidente Eisenhower.

El tratado, en sus líneas generales, no es objetable. Tiene razón Herter cuando señala las ventajas que para el Japón ofrece el tratado.

El tratado del 1951, vigente todavía. El del 51 es un puesto por el vencedor a una nación vencida y todavía milita su motivo ocasional, la firma del tratado con los Estados Unidos y la visita del Presidente Eisenhower.

Los jóvenes obreros y estudiantes que se baten contra la policía en las calles de Tokio, son enemigos declarados de la "coexistencia pacífica" preconizada por Khrushchev. El líder de la oposición, Inagawa Asanuma, recorrió la China el año pasado y recibe de Peiping las consignas para su campaña antiamericana. Lo venimos diciendo: para el venir, China es una mayor amenaza que Rusia.

La nueva generación japonesa es enemiga del régimen de Kishi, precisamente porque es amiga de la paz y de la coexistencia pacífica. Y esa nueva generación, en el fondo, no será nunca partidaria de la China, porque la China es imperialista y es la enemiga histórica del Japón.

De igual suerte la juventud turca ha sido enemiga del Gobierno de Menderes, porque quiere libertad, y no es ni se será tampoco partidaria de Rusia, la enemiga tradicional de Turquía.

Pero ante la nación otomana, como ante la nación nipona, hay que tratar de entenderse con la generación moderna y liberal. Necesario es hacerlo, aunque ahora la juventud del Japón esté provocando una de esas crisis que convulsionan al país, como las erupciones de sus volcanes.

El tratado del 51 no tenía plazo. Los Estados Unidos podían prolongarlo indefinidamente. Este del 60 puede ser denunciado a los diez años por cualquiera de las dos partes. Perfectamente.

El "pero" es de importancia para la mente japonesa. Los Estados Unidos conservan sus bases en el territorio nipón. Bases aéreas, sin duda

provisas de proyectiles atómicos. El adjetivo "atómico" en el Japón, y no sin motivo, una repulsión mayor que en ningún otro país del mundo.

Nostrós sabemos que esas bases son peligrosas. Son "detonantes" para emplear esta voz latina que ha pasado al inglés y debiera pasar al castellano. Tienen por objeto "disuadir por el temor". Por el temor a la inmediata represalia disuadir a los potenciales agresores, es decir, a nuevos imperialismos comunistas totalitarios. A menos que cambie mucho la política internacional, cabe afirmar que, sin éstas y otras bases análogas que constituyen la obsesión de Khrushchev, ya la libertad habría desaparecido del mundo.

Lo peor del caso es que aquí no se trata de Nikita Khrushchev, sino de Mao Tse-tung. Los jóvenes obreros y estudiantes que se baten contra la policía en las calles de Tokio, son enemigos declarados de la "coexistencia pacífica" preconizada por Khrushchev. El líder de la oposición, Inagawa Asanuma, recorrió la China el año pasado y recibe de Peiping las consignas para su campaña antiamericana. Lo venimos diciendo: para el venir, China es una mayor amenaza que Rusia.

La nueva generación japonesa es enemiga del régimen de Kishi, precisamente porque es amiga de la paz y de la coexistencia pacífica. Y esa nueva generación, en el fondo, no será nunca partidaria de la China, porque la China es imperialista y es la enemiga histórica del Japón.

De igual suerte la juventud turca ha sido enemiga del Gobierno de Menderes, porque quiere libertad, y no es ni se será tampoco partidaria de Rusia, la enemiga tradicional de Turquía.

Pero ante la nación otomana, como ante la nación nipona, hay que tratar de entenderse con la generación moderna y liberal. Necesario es hacerlo, aunque ahora la juventud del Japón esté provocando una de esas crisis que convulsionan al país, como las erupciones de sus volcanes.

El tratado del 51 no tenía plazo. Los Estados Unidos podían prolongarlo indefinidamente. Este del 60 puede ser denunciado a los diez años por cualquiera de las dos partes. Perfectamente.

El "pero" es de importancia para la mente japonesa. Los Estados Unidos conservan sus bases en el territorio nipón. Bases aéreas, sin duda

provisas de proyectiles atómicos. El adjetivo "atómico" en el Japón, y no sin motivo, una repulsión mayor que en ningún otro país del mundo.

Nostrós sabemos que esas bases son peligrosas. Son "detonantes" para emplear esta voz latina que ha pasado al inglés y debiera pasar al castellano. Tienen por objeto "disuadir por el temor". Por el temor a la inmediata represalia disuadir a los potenciales agresores, es decir, a nuevos imperialismos comunistas totalitarios. A menos que cambie mucho la política internacional, cabe afirmar que, sin éstas y otras bases análogas que constituyen la obsesión de Khrushchev, ya la libertad habría desaparecido del mundo.

Lo peor del caso es que aquí no se trata de Nikita Khrushchev, sino de Mao Tse-tung. Los jóvenes obreros y estudiantes que se baten contra la policía en las calles de Tokio, son enemigos declarados de la "coexistencia pacífica" preconizada por Khrushchev. El líder de la oposición, Inagawa Asanuma, recorrió la China el año pasado y recibe de Peiping las consignas para su campaña antiamericana. Lo venimos diciendo: para el venir, China es una mayor amenaza que Rusia.

La nueva generación japonesa es enemiga del régimen de Kishi, precisamente porque es amiga de la paz y de la coexistencia pacífica. Y esa nueva generación, en el fondo, no será nunca partidaria de la China, porque la China es imperialista y es la enemiga histórica del Japón.

De igual suerte la juventud turca ha sido enemiga del Gobierno de Menderes, porque quiere libertad, y no es ni se será tampoco partidaria de Rusia, la enemiga tradicional de Turquía.

Pero ante la nación otomana, como ante la nación nipona, hay que tratar de entenderse con la generación moderna y liberal. Necesario es hacerlo, aunque ahora la juventud del Japón esté provocando una de esas crisis que convulsionan al país, como las erupciones de sus volcanes.

El tratado del 51 no tenía plazo. Los Estados Unidos podían prolongarlo indefinidamente. Este del 60 puede ser denunciado a los diez años por cualquiera de las dos partes. Perfectamente.

El "pero" es de importancia para la mente japonesa. Los Estados Unidos conservan sus bases en el territorio nipón. Bases aéreas, sin duda

provisas de proyectiles atómicos. El adjetivo "atómico" en el Japón, y no sin motivo, una repulsión mayor que en ningún otro país del mundo.

Nostrós sabemos que esas bases son peligrosas. Son "detonantes" para emplear esta voz latina que ha pasado al inglés y debiera pasar al castellano. Tienen por objeto "disuadir por el temor". Por el temor a la inmediata represalia disuadir a los potenciales agresores, es decir, a nuevos imperialismos comunistas totalitarios. A menos que cambie mucho la política internacional, cabe afirmar que, sin éstas y otras bases análogas que constituyen la obsesión de Khrushchev, ya la libertad habría desaparecido del mundo.

Preguntas y respuestas

Nuestro padre Aristóteles nos ha enseñado que de dos premisas falsas es posible obtener una conclusión verdadera.

Si decimos que las piedras son hombres, lo que es falso, y agregamos que Juan es piedra, lo cual también es falso, tenemos que deducir necesariamente que Juan es hombre. Y esto sí que es verdad.

Aquella falla del sistema de razonamiento llamado aristotismo, que permitía a Aristóteles, permite a ciertos gentes argumentar con mentiras para dar apariencias de verdad a una tesis que no pueden demostrar de otro modo.

Es lo que están haciendo los comunistas para acreditar la tesis del Informe de su último Pleno de dirigentes amateadores.

Ella consiste en que los ricos, y sólo los ricos, deben costear la reconstrucción de las provincias devastadas por los sismos, y sin ayuda alguna del exterior.

Para esto, han elaborado todo un sistema de preguntas, muy parecidas a las de Pedro Urdemales.

Yedmoslas: «¿Es verdad que no tenemos de dónde sacar dinero?». Saben muy bien los preguntones que podemos reunir algunos pesos, pero pocos, porque somos un país pobre. Lo correcto sería que indicaran primero cuánto es lo que se necesita para reconstruir lo devastado por el cataclismo, y que luego preguntaran si podemos reunir esa cantidad en el breve término que exige la reconstrucción. Y como la interrogación apunta a los ricos, que dicen cuánto pueden dar, porque no es cuestión de arruinarlos. A menos que esto sea lo que quieren los comunistas...

Luego preguntan: «¿Reconstruir es parchar?». ¡Vaya lesera! Si un camino se ha deteriorado en parte, se parcha. Si la destrucción es total, se rehace. ¿Para qué hacer de nuevo lo que se puede arreglar?

Más adelante interrogan: «¿Los obreros y empleados deben aceptar salarios y sueldos de hambre?». Pregunta digna de Gedeón, como se ve. Nadie trabaja para morir de hambre, y lo justo es que los empleados y obreros tengan una participación equitativa en las utilidades de las empresas.

Pasando a una cuestión de fondo, inquieran: «¿Es forzoso aceptar empréstitos que alienen contra nuestra soberanía?». De ninguna manera. Pero, si no contienen tal atentado, no se ve por qué razón no hayan de aceptarse empréstitos y de ese modo aliviar la carga de la reconstrucción. Por lo demás no se trata de aceptar empréstitos, sino de pedirlos, y bien sabido tenemos que no nos prestarán un centavo si no demostramos primero voluntad de sacrificio en la exacta medida de la capacidad de cada cual.

El que tiene más que aportar es lo justo.

La última pregunta del catecismo comunista sobre el terremoto es de antología: «¿Por qué el pueblo ha ayudado más que los ricos?». Simplemente porque son más, porque aunque den poco, entre todos juntan mucho. Además, ¿quién ignora que el pueblo es por naturaleza desprendido, generoso y fraternal?

Dan ganas de decirle a estos comunistas criellos como en el «Compra Huevos?». ¡A la otra esquina!

CRAINQUEVILLE.

Nuevo espíritu

El Comité de Defensa del Consumidor no ha sembrado en tierra estéril. Su semilla ya comienza a fructificar y a mostrar los esplendidos frutos de un árbol que se ha realizado sin desmayos, a pesar de los imprevistos esfuerzos que significa aventar tan naces hábitos, a fin de imponer una conducta contraria a la inflación. Un hecho que ha producido en Valparaíso patencia este éxito, a la vez que pone de relieve el espíritu nuevo, responsable y patriótico, que está animando al comercio nacional.

El Comité Provincial de dicho organismo de bien público y la Cámara de Comercio de Valparaíso, han denunciado públicamente a varias industrias y distribuidoras que, contraviniendo las disposiciones del Gobierno, confeccionaron listas de precios superiores a los que regían antes del 20 de mayo recién pasado. Pero los comerciantes han ido más lejos, se han negado a adquirir los productos que el Gobierno ha cumplido sobre la marcha un juramento escrito obtenido de ellos por el Comité de Defensa del Consumidor, en el sentido de no alzar los precios por ser ello inflacionista. Es lo que se llama tener conciencia de la realidad actual del país. Si todos los comerciantes obran de parecida manera, no habrá fuerza humana capaz de torcerles la mano, ya que en esta actitud contrarían con el más entusiasta apoyo de toda la población, que no desea sino que se mantenga la estabilidad.

Val, pues, la pena, recalcar aquí hondo ha prendido el sentido de la responsabilidad en el medio de los chilenos, que, en forma tan decidida, están demostrando su irrevocable resolución de cooperar con la política de estabilización del Gobierno.

I. K.

PLASTICA:

Cuatro exposiciones

Lautaro Labbé.— Pintor y escultor. El pintor crea visiones nada tranquilizadoras. Pone en lucha los materiales. Estos se mezclan, se repelen, se confunden. Escoge para este juego del azar y de la poesía de lo dramático, colores que ya son un anticipo: el negro, el blanco, el amarillo y el rojo. Se diría que cada uno es un símbolo de la tierra, el aire, el agua y el fuego. De sus encuentros se tiene testimonio sobre las telas. Aquí el pintor interviene con cierto instinto y logra un poderoso impacto. Bellas pinturas de gran profundidad, realizadas con gran maestría, profundamente sugerentes. No cabe sino recordar la frase de Picasso: «Hay quienes hacen del sol una mancha amarilla y quienes de una mancha amarilla hacen un sol». Labbé es, por fortuna, de los últimos. Como tal, un escogido.

Del pintor al escultor hay un paso. Se mueve en el dominio de la construcción de formas tridimensionales con maderas quemadas y policromadas, con metales y materiales combinados. El método es el mismo que va vimos. Descubrir, revelar, hacer guía del poder expresivo que yace en el seno de la materia. Tal vez aquí se note un debilitamiento por el sacrificio del volumen al hueco, al espacio vacío. Pero, en todo caso, es cosa de poca monta.

Se engrosa con Labbé el grupo de los más selectos artistas chilenos que trabajan en la dirección del expresionismo abstracto. Su nombre lo enriquece. Un país desconocido se anexa al continente suramericano que explora estos visionarios que trabajan con

el cielo y la tierra pegados a los sentidos y al entendimiento.

José Ricardo Morales.— Empezó a liberarse el pintor de todo lo que fuera espurio al regresar de un viaje por Europa. Mostró, entonces, en la Universidad de Chile, una gran cantidad de dibujos. Sus propósitos eran de plástico puro. Usó en ellos una línea escueta, reiterada y pulcra. Era como un ayuno. Ahora vemos los frutos. Ha madurado el color. Llega a una visión colorista de gran relieve en la textura, con mucho dinamismo de las superficies.

Susana Barahona.— Paisajes de gran actualidad. Tienen el valor de un documento. El que quiera ver algo que ha entrado de sopetón en el pasado, no tiene sino que acercarse a esta serie de obras. No cuenta aquí la estimativa. Un valor moral superior las recomienda. Una tela fue pintada la mañana del 22 de mayo y quedó sin terminar. La pintura luce allí delicada de toque en el esbozo.

Orlando Mingo.— Abundancia. Es la primera impresión ante una sala colmada de paisajes y composiciones con figuras. En todas partes advierte el impulso espontáneo, directo, excesivamente apresurado. De allí fluyen sus virtudes y sus notorios defectos. Entre lo positivo está esa sensación nerviosa y viva que acompaña con las formas. El lado negativo está en el dibujo, a menudo imperfecto, y en el colorido bastardeado por mezclas impropias.

VICTOR CARVACHO

Tribuna Libre

Fraternidad en medio de la tragedia del Sur

A varios días ya de la tragedia que destruyera nuestra jurisdicción, y cuando el espíritu comienza a serenarse y nuestra vida a encausar su normalidad, el pensamiento halla orden y la gratitud ancla en nuestro corazón. Atrás, el pavor de los primeros días, la temeridad del ingreso a los hogares agrietados; adelante, los acontecimientos que se sucederán y a señalar a la colectividad las atenciones con que se nos obsequió.

En circunstancias que los temblores se registraban en mi zona, cada momento en el que el propósito de evitar mayor secuela nerviosa y lograr la tranquilidad violada por el sismo, a mi esposa y mis hijos, solicité ser evacuado desde Puerto Montt a Santiago. En pocos minutos, un capitán de bandada de la Fuerza Aérea, que cumplía dinámica labor en los umbrales de la Intendencia portuaria, nos indicó el micro que nos trasladaría.

Más de 50 personas, hombres, mujeres, niños y niñas, nos apretujamos en el artefacto ansioso de dejar la débil tierra que se estremecía bajo nuestros pies.

Para los hombres, un hecho, un accidente natural, un sismo más, pero que ahora rompía la medición normal del fenómeno. Pero los movimientos de la tierra nos herían el corazón y nos rompían el alma cuando a nuestra mujer y a nuestros pequeños delirando de miedo e imaginarse la muerte que llegaba vestida en forma indescriptible.

Bajo la lluvia del Tepal, embarcamos en uno de los Globemasters C-124 perteneciente al Servicio Militar de Transporte Aéreo de los Estados Unidos. Mi mujer y mis niños ingresaron a la monumental nave, ayudados gentilmente por la tripulación extranjera, que desde ese instante y hasta poner pie en el Grupo 10 de Los Cerrillos, tuvo para todos los evacuados atenciones que deberán ser eternamente evocadas por nosotros.

Las mujeres embarazadas, los niños, los ancianos, todos fuimos atendidos como si se tratase de un crucero de placer y hubiésemos adquirido costosos pasajes.

La máquina, con su vientre de acero, ofreciéndonos calor y seguridad, sobrevoló Puerto Montt, y avanzamos hacia el norte. No me dio pesar, cuando a la altura de Llanquihue divisé mi casa destruida, en toda su proporción, y mi pueblo en ruinas. Sólo lamenté que miles de mis amigos y vecinos no tuvieran la suerte mía.

Los aviadores norteamericanos de la máquina no comprendían nuestro lenguaje; tampoco los entendíamos a ellos. Sin embargo, bastaban las miradas para que se apresuraran a saciar nuestro más pequeño deseo y a adivinar nuestros más primordiales anhelos.

Sólo al sobrevolar la nube de humo y lava que lanzaba el volcán Puyehue, nos dimos cuenta del tamaño que significaba la atención y el vuelo en esta máquina extranjera.

A tres horas de viaje, exactamente, nos detuvimos en la pista de Los Cerrillos. Antes de abandonar el Globemaster C-124, mi hijo menor besó la mejilla de un morucho de la tripulación norteamericana, y quise que con ello expresara nuestra profunda gratitud a estos hombres que habían venido de tan lejos, para tender el abrazo solidario y

fraternal en estos instantes de angustia suprema.

Evocué durante el viaje, cuando observaba los uniformes de los aviadores, salpicados de aceite y sin líneas de plancha, la modestia de Lincoln; la espontaneidad y sencillez de "Ike".

Al bajar del Globemaster, mi percaté que mi mujer y mis hijos estaban siendo atendidos por damas de la Cruz Roja; que a mi esposa, una simpática dama le había arrebatado la guagua; nuestras maletas eran ya conducidas por hombres de un uniforme blanco que no pude distinguir.

Siempre en mi vida he pasado por fuerte; he sabido poner tranquilidad en los momentos más difíciles, que no han sido pocos; he resignado a mucha gente y dado aliento a muchos. Pero... en esos instantes, cuando mis hijos se servían los primeros bocados desde la noche anterior, y siendo las 16 horas del siguiente día, que saboreaban algo caliente, sentí que mis mandibuladas no podían articular palabra y en mi corazón me hacía daño la gratitud y la felicidad que experimentaba.

Nos preguntamos si entre nosotros vendrá algún término si alguien acusa a alguien de dolo, y finalmente, cuál era la dirección a que nos dirigíamos en la metrópoli. Al indicarla, dos damas, en un hermoso station-wagon, acomodaron nuestras maletas y nos llevaron a la casa de una hermana a que nos dirigásemos.

En el umbral de este hogar, pregunté a las damas sus nombres, porque deseaba agradecerles tan tremenda atención, y me lo negaron, señalando que su acción... no tenía importancia.

Grande es la estimación que la vida nos ofreció; enormes los sentimientos soportados, pero por sobre todo ello, la magnitud del puente aéreo, la bondad de esos aviadores norteamericanos, el cariño con que fueron recibidos los evacuados del sur, en Los Cerrillos, son un gesto extraordinario que no tiene medida.

Hoy estoy de nuevo en Llanquihue, atendiendo a las labores que me menester en estos casos. Mi gente se halla en Santiago, olvidando la tragedia, e irán en su busca cuando logre de nuevo levantar nuestro hogar.

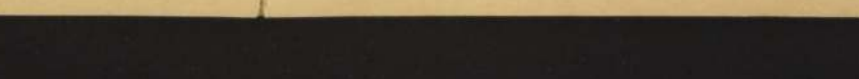
Que el diario lleve a los aguiluchos del Tío Sam, a los miembros de la Cruz Roja Chilena y a todos aquellos que nos atendieron en Los Cerrillos, nuestra más profunda gratitud y mi consideración más distinguida a las buenas damas que nos dejaron en la Gran Avenida.

Julio Contreras Asenjo
 Llanquihue, junio de 1960.

CONFERENCIA PARA MEDIANOS EMPRESARIOS OFRECE ICARE MAÑANA

El Comité de la Mediana Empresa, creado recientemente en ICARE, ha organizado una conferencia para mañana, a las 10 horas, sobre el tema "Decisión ante la incertidumbre", que dictará el ingeniero Sergio Alvarez, profesor de Estadística Matemática, en la Escuela de Economía de la Universidad Católica.

La charla mencionada abordará temas como los siguientes: 1.—¿Cuántas unidades se deben fabricar cuando existe incertidumbre frente a la demanda del mercado? 2.—¿Cuánto inventario acumular cuando existe incertidumbre referente a precios futuros? 3.—¿Qué diseño adoptar cuando hay incertidumbre respecto a las preferencias del público?



18

FUE DIVIDIDO EL PAÍS

Paulatina será la aplicación de esta nueva modalidad

En cinco zonas agrícolas y pesqueras ha sido dividido el país, según decreto del Ministerio de Agricultura, promulgado ayer.

Esas zonas son las siguientes: 1) Tarapacá, Antofagasta, Atacama y Coquimbo; 2) Aconcagua, Valparaíso, Santiago, O'Higgins y Colchagua; 3) Curicó, Talca, Linares, Maule, Nuble y Concepción; 4) Arauco, Bio-Bio, Malleco y Cautín; 5) Valdivia, Osorno, Llanquihue, Chiloé, Aisen y Magallanes.

Con esta división administrativa se acentúa la descentralización que paulatinamente se llevará a la práctica en los servicios dependientes de esa Secretaría de Estado.

18

1

18

1

Carroussel

por Rafael KITTSTEINER

Diputado cuenta los dos últimos chistes en EE. UU.

El diputado demócrata cristiano por Valdivia, Ignacio Palma, no pierde su habitual sentido del humor, pese a la catástrofe en su provincia. A su regreso, el parlamentario cuenta estos chistes, que según él, son "lo último" que circula en USA:

Un niño pregunta al padre: "Papa, ¿cómo se enamoran los hombres?"

Respuesta: "Como cuando se casan".

El niño: "¿Y cómo se casan?"

Respuesta: "Como cuando se casan".

El niño: "¿Y cómo se casan?"

Respuesta: "Como cuando se casan".

Otra playa...

El lunar permanente del centro capitalino: las playas de estacionamiento lograron una conquista en pleno corazón de Santiago: Bandera y Moneda, donde hasta hace un par de meses estaba el inmueble del Green Cross, destruido por un incendio. Con el terreno despejado de escombros, los automóviles entran y salen en la ubicación más céntrica que se ha podido imaginar. Lo malo es que las playas constituyen tan buen negocio —un mínimo de cien pesos por coche— que los dueños del terreno se olvidan de construir, y se las ingenian para renovar periódicamente los permisos municipales respectivos...

De todo un poco...

Beneficios múltiples produjo la redada extraordinaria de investigaciones efectuada el sábado en la noche para donar las horas extraordinarias al fondo de ayuda de los damnificados por el sismo. Aparte de esta humanitaria contribución, la ciudad también salió ganando: 500 materiales detenidos. Entre ellos: el grifo situado en la esquina noroccidental de la calle Aguirre y la hora del paseo, el artefacto colocado en el centro de la acera y ésta disminuida ahora por un quince de metros, de la morada las rodillas de muchas bellas y también de representantes del sexo feo. Un envío de la magistratura venezolana, Manuel Ferrín, diputado en su país y portador de 710 dólares para los damnificados, tiene además una misión extra: gestionar para un día determinado el paro total del profesorado sudamericano en protesta por sus escasas remuneraciones. Los arbitrajes ordenados por la Federación de la Unión de Periodistas, antes de la Feria Patrimonial-Johannson, 54 cronistas deportivos norteamericanos recibieron una victoria del sueco y los 15 restantes creen en las posibilidades del negro... ¡Hasta el jueves!

NUEVAS DONACIONES DEL EXTERIOR LLEGARON AYER

Alumnos de una escuela primaria norteamericana enviaron 300 dólares. — Emotiva comunicación de los periodistas guatemaltecos

Con una nota del Embajador de Chile en Guatemala, Edmundo Fuenzalida, el presidente del Colegio de Periodistas de Chile recibió el aporte del pueblo guatemalteco, a través de la Asociación de Periodistas de ese país, por un total de 10.500 dólares.

Al enviar esta donación, transcribe el oficio junto con el cual se le entregó el giro, en el que dice en una de sus partes: "Hemos querido que la colecta de nuestra entidad llegue al pueblo de Chile —EL PUEBLO MAS QUERIDO DE AMERICA— a través de sus periodistas, en un acto simbólico que para nosotros tiene especial significado".

El oficio está firmado por el presidente de la Asociación, Mario Alvarado, el secretario, Carlos Toledo, y el tesorero, Alfonso Alvarado, y por ella se hace llegar el peso de la entidad por la tragedia y se expresan los sentimientos de los periodistas en especies a la Cruz Roja, para que los haga llegar a Chile y que continuarán la campaña con el lema: "Ayudemos a Chile".

AYUDA DE PAISES AMIGOS

Por su parte, la Cancillería hizo entrega ayer de una resma de las ayudas de diversos países amigos según el siguiente detalle:

ARGENTINA. — En Buenos Aires se ha reunido un gran número de frazadas para ayudar a los damnificados. Los argentinos se han enviado varias partidas a Santiago, alcanzando hasta el momento un número de 3.500 frazadas remitidas por vía aérea. El Ministerio de Comercio y Economía ha donado 20.000 metros cuadrados de tela impermeable. La Municipalidad de Mendoza y la Liga de Fútbol de esa ciudad han contribuido al auxilio de 2.354 frazadas. De la misma ciudad se ha enviado una ferrea un cargamento consistente en 1.800 planchas para techo, alimentos y ropas, con un peso total de quince toneladas.

BRASIL. — De Rio de Janeiro se informa de la partida a Chile, por vía aérea, de 3.000 kilos de alimentos, ropas y medicinas.

COSTA RICA. — El Comité Central pro-ayuda a Chile constituido en San José ha enviado a nuestro país un cargamento de auxilios consistentes en 12 toneladas de ropas, alimentos y medicamentos; se encuentra en preparación para ser enviada en fecha próxima.

PARAGUAY. — La Embajada de Chile en Asunción ha enviado 560 kilos de ropas, provenientes de la ayuda recibida de diversos sectores de Paraguay.

PUERTO RICO. — El Consulado de Chile en Puerto Rico ha recibido donaciones en dinero que alcanzan hasta el momento la suma de 3.525 dólares. Asimismo, diversas instituciones han ofrecido su cooperación en la labor prodigiosa.

SUECIA. — La Cia. Johnson Line ha donado una suma de 30 mil coronas para acudir en ayuda de los damnificados.

YUGOSLAVIA. — El Consejo Central de Sindicatos Obreros de Yugoslavia acordó una contribución de cinco millones de dinares para auxilios a las víctimas.

AYUDA CRISTIANA EVANGÉLICA

Una de las donaciones más emocionantes recibidas ha sido la reunida por los alumnos de la Escuela Primaria Williston, del Condado de Fairfax, USA, por un total de 300 dólares para los damnificados. Este aporte, recolectado mediante la ejecución de diversos trabajos, como cortar el pasto en los jardines, lavar automóviles, cuidar guaguas y confeccionar queques para los alumnos, fue entregado al Primer Secretario de la Embajada chilena en Washington, James Holger.

AYUDA CRISTIANA EVANGÉLICA

Esta entidad ha anunciado que hoy deben llegar a nuestro país el Rvdo. Dr. Norris Wilson, Director del Church World Service, y el Rvdo. Gil Blackford, Subdirector para visitar la zona devastada. Después de esta visita y las entrevistas que realizarán, informarán sobre la catástrofe y el plan de reconstrucción en las reuniones ecuménicas de Berlín y Escocia, para acordar su ayuda.

AYUDA CRISTIANA EVANGÉLICA

Las donaciones recibidas alcanzan un total de \$ 300.000.—

AYUDA CRISTIANA EVANGÉLICA

Cas. 14025 — Santiago

Junio 21, 1960.

EN LA MONEDA. — La CEPAL tratará situación chilena

Se reunirá en Nueva York el martes próximo para acordar medidas ante situación económica creada por los sismos del sur. — Aumenta la ayuda extranjera. — Alcaldesa de Concepción informó sobre daños al Presidente Alessandri.

El Presidente Alessandri designó ayer al gerente general de la CORFO, Humberto Díaz Contreras, como delegado de Chile a la reunión que celebrará el martes próximo en Nueva York el Consejo de la CEPAL, a fin de tratar la situación económica creada por los sismos del sur.

LA ALCALDESA DE CONCEPCIÓN VISITA A PRIMER MANDATARIO

La Alcaldesa de Concepción, Ester Roa de Pablo, se entrevistó ayer con el Presidente Alessandri para informarle de la situación económica de la ciudad, que el 23 por ciento de las viviendas de esta ciudad escapó sin daños importantes en el sismo del 21 de mayo; que el 22 por ciento se derrumbó, otro 21 por ciento deberá ser reparado casi totalmente, y el resto deberá demolerse.

La autoridad municipal señaló, asimismo, que se precisarán diez millones de dólares para la reconstrucción de barrios populares, además de la creación de un nuevo edificio municipal, un mercado, un hotel de turismo y cuatro nuevas calles para descongestionar el tránsito. La señora Roa de Pablo se mostró partidaria de obtener un préstamo internacional por la mitad de esa suma, posiblemente en acuerdo con los municipios de Nueva York y Caracas, que ya han sido consultados, y reunir el saldo mediante inversiones de los planes estatales de reconstrucción.

RATIFICARÁN PROTOCOLOS LIMITROFES

En forma simultánea serán enviados a los respectivos países, los protocolos limitrofes chileno-argentinos que deberán ser ratificados por los poderes legislativos de Santiago y Buenos Aires. La fecha de envío será acordada posiblemente en consultas que se efectuarán hoy, según informó el Canciller Enrique Ortúzar al presidente de la comisión senatorial de Relaciones Exteriores, Ulises Correa.

Por otra parte, el Embajador de Italia, Mario Lucic, visitó ayer la Cancillería para conversar sobre un eventual aporte de su patria a la reconstrucción de la zona destruida por el sismo. El Embajador de Francia, Bernard Dubourneuf, concurrirá igualmente al Ministerio de Relaciones Exteriores, con el mismo propósito, en cumplimiento de instrucciones del Presidente De Gaulle.

Asimismo, se recibieron ayer en el Ministerio del Interior nuevas donaciones de países y entidades extranjeras, figurando, entre otras, envíos de dinero y auxilios materiales argentinos, belgas, yugoslavos, suecos, austriacos, checoslovacos y de Alemania oriental.

ITALIA NOS TIENE LA MANO. — Santiago Labarca (a la izquierda), Embajador de Chile en Roma, firma el libro de visitantes ilustres en la gigantesca usina FIAT, en Turin. Lo observa el presidente de la empresa, señor Vittorio Baletta, quien en un noble gesto de generosidad y humanismo, le hizo entrega a nuestro Embajador de un cheque por 10 millones de liras (17 millones de pesos chilenos). En la misma ciudad de Turin, una de las más industriales de la península itálica, la firma Olivetti entregó al Embajador Labarca un cheque por un millón de liras. Por su parte, la Municipalidad de la ciudad de Messina, ubicada en Sicilia, según comunicó la Embajada italiana a la Cancillería, decidió ofrecer al Gobierno de Chile un millón de liras para que sean distribuidas a los afectados por los terremotos. El acuerdo fue tomado recordando la ayuda que Chile prestó a Messina cuando fue sacudida por un violento sismo el año 1908, y en prueba de solidaridad con el pueblo chileno.

EROGACIONES POR OTROS \$ 12.000 ENTREGO LA SFF

Dos nuevos aportes por un total de 12.718,85 escudos, hizo llegar al Ministerio del Interior la Sociedad de Fomento Fabril, para ayuda a los damnificados de la zona sur. Con estos aportes, el total de las donaciones en efectivo de las empresas industriales alcanza a la suma de 30.470,29 escudos.

Aparte de estas donaciones, la SFF, ha entregado a organismos fiscales más de 15 mil escudos en mercaderías para la zona devastada, sin considerar las envías directamente por los industriales asociados.

En Valdivia el armador e industrial francés sostuvo conversaciones con personas de la industria pesquera, portuaria y de cabotaje con el objeto de proporcionar naves adecuadas para cada una de esas actividades.

Por su parte, el Subsecretario se impuso en detalle de diversos problemas existentes sobre abastecimiento y vías de comunicaciones en la zona.

El puente sobre el río Calle Calle, posiblemente se salvará, agregó, ya que aún faltan cinco metros para que el agua llegue hasta el borde del puente. Además existe la posibilidad de que la avenida no pase en su parte sustancial por debajo de él, sino que se desvíe hacia el sur, en cuyo caso no afectaría en nada a dicha construcción.

TRABAJOS ACCELERADOS

Los trabajos de restablecimiento de la vía férrea hacia el sur continúan su marcha, añadió el tramo de Lipinhué, estación que sigue a Los Lagos, fue el más dañado. En ese trayecto se cayeron todos los trenes y los rieles con los durmientes quedaron en el aire como si fuera un puente colante.

Se espera que el 24 del presente mes quede normalizado el tráfico desde Lipinhué hasta La Unión. Para el 4 de julio estará normalizado hasta Osorno.

De Osorno a Puerto Montt la situación es más grave de lo esperado. Los trabajos se han iniciado de sur a norte. El puente Maullín estará pronto visiblemente abierto al tráfico a fines de julio. En forma definitiva no será restablecido hasta dentro de un año, ya que los daños sufridos fueron cuantiosos. El puente Los Huachas, al sur de Río Negro quedará listo a fines de agosto y el puente Chifín al norte de Río Negro, a fines de octubre, con lo cual el tráfico quedará normalizado desde Alameda hasta Puerto Montt.

El Subsecretario señaló la abnegación con que trabajaba el personal ferroviario, que calificó de heroica. "Bajo el diluvio que se desencadenó el sábado recién pasado, dijo textualmente el señor Huneez, nadie pudo trabajar, salvo las cuadrillas de obreros ferroviarios que continuaron reparando la línea en Lipinhué".

Finalmente, informó que una delegación francesa gubernamental y de empresas de alto nivel vendrá próximamente a Chile con el fin de determinar qué clase de ayuda se prestará para la reconstrucción de la zona afectada por los cataclismos.

ORDINA ALAMEDA 2981

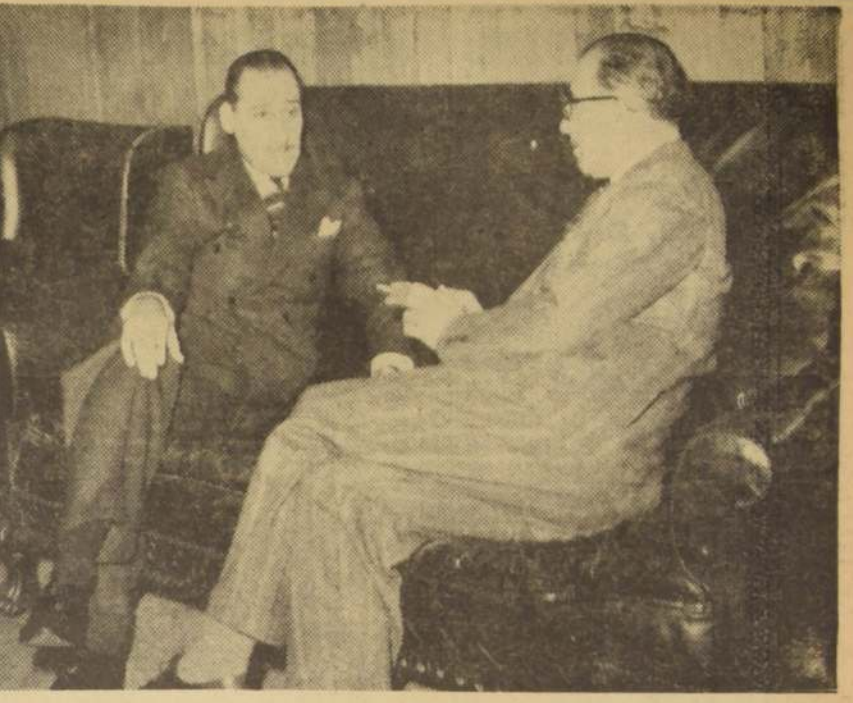
CLUB SOCIAL DE PRACTICANTES

PARTICULARES MOSQUETO 467

Necesita garzona y cocinera competentes

COMIDA CHILENA — ES-MERADA ATENCION CUBIERTO DIARIO

3 platos, \$ 440.—



VISITA ILUSTRE EN NUESTRA CASA. — El Encargado de Negocios de Portugal en Chile, señor Carlos Lemonde de Macedo, visitó ayer LA NACION, y conversó con el Director Ejecutivo de la actualidad nacional. El señor Lemonde hizo gala de un amplio conocimiento de la realidad chilena, sino también de diversos países latinoamericanos. Demostrando haberse penetrado de las líneas básicas que enmarcan el presente y el futuro tanto cultural como económico de estos países.

EL EJERCITO NO ATIENDE PROBLEMAS DE DISTRIBUCION A DAMNIFICADOS

DECLARACION DEL COMANDANTE EN JEFE DE LA INSTITUCION, GENERAL OSCAR IZURIETA MOLINA.

A raíz de un comentario radial, el Comandante en Jefe del Ejército, general Oscar Izurieta Molina, ha entregado la siguiente aclaración:

Santiago, 18 de junio de 1960. Señor Rafael Kittsteiner. PRESENTE.

De mi consideración: Mis primeras palabras sean para agradecerle la preocupación demostrada por Ud. en su informativo "Noticiero Fra" del 13 presente —del que solo me impuso hoy—, por la labor que, a su juicio, realiza el Ejército en las zonas devastadas por el cataclismo del mes pasado.

No obstante esto, creo de mi deber aclararle algunos aspectos que me parecen fundamentales:

1.º) El Ejército, como tal, no tiene la misión de atender los múltiples problemas relacionados con la distribución de la ayuda a los damnificados del sur. Solo en las guarniciones de Valdivia y Traiguén, el Ejército, en uso de facultades que le son privativas, ha remitido a las Autoridades Administrativas por el Jefe Militar más caracterizado de la localidad.

2.º) Personal del Ejército, al igual que el de numerosas otras instituciones, ha recibido misiones de la respectiva Autoridad Administrativa, respecto al suministro de víveres, vestuario, etc.; fuera de esto, cumple tareas de vigilancia, campamento, demolición, acarreo de carga, eliminación de escombros, construcción y atención de campamentos, recepción y despacho de evacuados, etc.

3.º) En las múltiples tareas que cumple el personal de la institución, seguramente se producen deficiencias, muchas producto de las circunstancias y condiciones en que se trabaja y otras, posiblemente, por falta de seriedad de algún funcionario. Pues bien, Ud. no debe dudar que las autoridades militares, son las más interesadas en conocer estas anomalías, a objeto de corregir los errores o bien sancionar, según corresponda, a quien deliberadamente falla a su deber.

4.º) Pese a que numerosas crónicas de cierta prensa y radios, han informado de escándalos o arbitrariedades cometidos por militares en la zona sur, hasta la fecha no ha sido posible obtener denuncias concretas que permitan proceder contra quienes intencionalmente actúan mal. Incluso, me permito informarle que, ante comentarios realizados en mi propia Ayudantía en este sentido, por un periodista que manifestó que un colega podía hacer denuncias taxativas, se aprovechó la presencia en Santiago del Intendente subrogante de Valdivia, general don Alfonso Cañas Ruiz Tagle, y de común acuerdo se concertó una entrevista para el jueves pasado, a las 11 horas en mi oficina, a objeto que el general oyerá la cuenta de estas irregularidades, las investigara y ante su comprobación, las reparara o actuara contra los responsables. Lamentablemente, los periodistas no concurrieron, pese a que el señor general Cañas los esperó hasta las 12 horas.

5.º) Pienso que la denuncia directa es la constructiva y puede tener la certeza que quien la haga, solo se hará acreedor a la gratitud de la institución. El comentario vedado, el que generaliza por medio de frases que aporran, posiblemente es de gran efecto publicitario, pero produce un daño moral y material incalculable.

6.º) Su comentario quiso decir que la denuncia directa es la constructiva y puede tener la certeza que quien la haga, solo se hará acreedor a la gratitud de la institución. El comentario vedado, el que generaliza por medio de frases que aporran, posiblemente es de gran efecto publicitario, pero produce un daño moral y material incalculable.

Están habilitados puentes del Bio Bio y Maullín

Por instrucciones del Ministerio de Obras Públicas, Pablo Pérez Zanartu, se han ejecutado importantes trabajos en la zona devastada, para reparar los daños ocasionados por los movimientos sísmicos y el maremoto en las provincias del sur. Entre otros fueron habilitados prontamente el Puente Carretero sobre el Bio Bio en Concepción, lo que permitió restablecer la comunicación terrestre con la zona ubicada al sur poniente de la capital de la provincia y el puente sobre el río Maullín, que fue destruido en su subestructura en 47 metros, que hace la conexión entre Osorno y Puerto Montt. Este puente fue reparado con las vigas metálicas provenientes del desarme del puente Rahue.

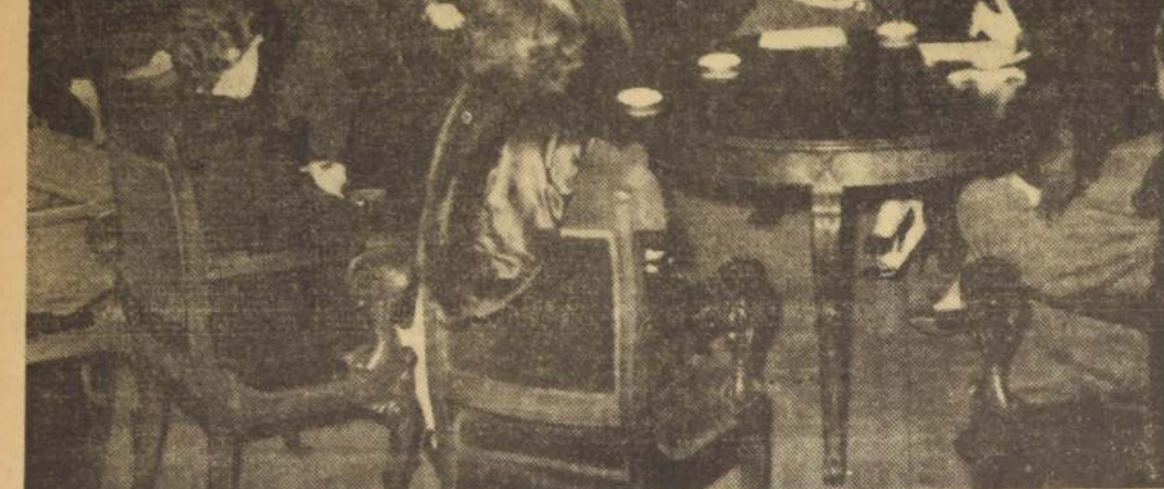
Además se están realizando trabajos portuarios en Puerto Montt, Castro y Bahía Mansa, para habilitar muelles que permitan el desarrollo de las faenas en obras de embarque y desembarque de la producción de las zonas.

En Santiago pianista A. Dorfmann!

Se encuentra en nuestra capital la pianista Ana Dorfmann, quien dará un concierto en el Teatro Municipal el 29 del presente, a beneficio de los damnificados de la zona sur. El sábado 2 de julio ofrecerá otro recital, con distinto programa. La pianista fue esperada en Los Cerrillos por su representante, señor Gerhard Uehlinger, y por el Gerente del Departamento de Discos de la Fábrica RCA Víctor, señor Herbert Neumann, quien aparece a la derecha. Ana Dorfmann es artista exclusiva del Sello Rojo RCA Víctor.

Toda la ayuda argentina será destinada a Chiloé

PARLAMENTARIOS DE LA ZONA Y EL EMBAJADOR DE ARGENTINA, COINCIDEN EN ESTA POSICION. DEBIDO A LA GRAN VINCULACION QUE EXISTE ENTRE LOS CHILOTOS Y EL SUR DE LA VECINA REPUBLICA.



COORDINAN AYUDA ARGENTINA.— Ayer se efectuó una reunión en el Gabinete del Ministro de Finanzas, para coordinar la ayuda que Argentina presta a nuestro país y que será destinada a la provincia de Chiloé. Algunos de sus participantes, de izquierda a derecha, el diputado radical por esa provincia, Raúl Morales; el diputado liberal por la misma circunscripción, Raúl Aldunate; el Embajador de Argentina, Enrique Noreas; Ministro Roberto Vergara; esposa del Ministro, señora Antonieta Benice Pizarro de Vergara, y señora Salva Arias, de la directiva de la Cruzada "Operación Malpú". De espaldas a la cámara, las damas de la misma organización María Teresa Heguy y Della Espinoza de Casal.

Toda la ayuda que envíe Argentina para las víctimas de los sismos en el sur del país será destinada a la provincia de Chiloé, según informó el Ministro de Finanzas, Roberto Vergara, después de una prolongada reunión que se efectuó en su gabinete de trabajo, en la que tomaron parte, además, los parlamentarios de la zona, Raúl Morales y Raúl Aldunate, el Embajador argentino ante La Moneda, Enrique Noreas, y las damas argentinas que han participado en la "Operación Malpú".

A este acuerdo se llegó por petición expresa de los parlamentarios mencionados, posición que coincide con la del Embajador Noreas, quien manifestó que existen muy fuertes y sólidos vínculos entre los hijos de Chiloé y el sur de su país, región a la que van por temporadas miles de chileños cada año, para trabajar y lazos de familia.

El diputado Raúl Aldunate planteó en la reunión, que esa ayuda era imprescindible para Chiloé, ya que seguramente, aparte de Valdivia y los daños que le pueda ocasionar el Rihíhué, ésta era la provincia más azotada por los cataclismos.

LEGA BARCO CON AUXILIO

Para el viernes próximo es esperado en Castro el arribo del barco argentino "Bahía Buen Suceso". Allí desembarcará parte de los auxilios que trae y el resto lo llevará a Puerto Montt, según destino dado a esta ayuda, antes de los acuerdos tomados en la reunión mencionada.

El "Bahía Buen Suceso" trae en sus bodegas harina de trigo, aceite, fideos, chapas asfálticas, cemento, cal, ropas, viveres, etc.

UN NUEVO BARCO

El Embajador Enrique Noreas manifestó que en un par-

de meses más se fletará otro barco con ayuda para Chile, para que se transportará una contribución más específica, conforme a las necesidades concretas de la zona que se va a ayudar; para lo cual pidió a los parlamentarios presentes, que le hicieran entrega de una lista de los artículos y productos que se necesitan.

Esta petición coincidió con una larga minuta que ya traía en carpeta el diputado Raúl Morales, quien viajó directamente de Chiloé a Santiago para participar en la reunión. Previamente, había recorrido la isla, pueblo por pueblo, efectuando cabildos abiertos, para poder recoger directamente las peticiones de los afectados, conforme a sus necesidades. De esta verdadera encuesta efectuada por el mencionado parlamentario, se desprende que las solicitudes todas, tienen la virtud de pedir elementos de trabajo para poner en marcha la producción y para iniciar la reconstrucción, tales como clavos, martillos, serruchos, hachas, palas, picotas, máquinas y equipos para buzos, redes para pescar, etc.

Por su parte, el Embajador anunció que la ayuda comprenderá dos etapas: La primera, de Emergencia, que ya se está cumpliendo, consistente en alimentos, vestuario, carpas, materiales de construcción; y la segunda, de elementos de trabajo, para normalizar las actividades de producción y de reconstrucción.

NOMINA DE LA AYUDA ENVIADA

En la citada reunión se informó que el volumen de la ayuda enviada a Chile por Argentina, comprende hasta el momento 324.000 kilos, transportados por tren; 116.000 kilos, por barco, y 110.000 kilos, vía Bariloche. Vienen 126.000 kilos más por diversas vías, y 200.000 kilos más por Bariloche.

Minucioso control en entrega de auxilios a la Zona Sur

INTENDENTES Y GOBERNADORES INFORMARON AL MINISTERIO DEL INTERIOR DE LOS SISTEMAS IMPLANTADOS PARA ESTE EFECTO.

Las autoridades civiles y militares de la zona afectada por los recientes sismos están informando al Ministerio del Interior de los problemas de sus jurisdicciones y de la forma como se están efectuando las distribuciones de socorros.

TRAIGUEN.— El comandante Rojas Cartagena, Gobernador suplente de Traiguén, informó telefáticamente que la recepción, almacenamiento y reparto de viveres y vestuario están a cargo de la Cruz Roja local, socios de la Gota de Leche y profesores. El organismo de distribución funciona bajo un comité consultivo presidido por el Gobernador suplente e integrado por el Alcalde, comandante del regimiento local, comisario de Carabineros, cura-párroco, y los presidentes del Club de Leones y Rotary. La distribución se efectúa previo minucioso empadronamiento de damnificados, en vehículos escoltados por suboficiales del Regimiento Miraflores, entregándose los auxilios mediante recibos firmados por cada damnificado. Un capitán del regimiento actúa como coordinador estadístico y delegado del Gobernador suplente. La recepción y distribución de materiales de construcción quedaron centralizadas en la Municipalidad, bajo la dirección de un comité que también preside el Gobernador Rojas Cartagena, y los regidores verificarán las necesidades de empleo de materiales, que se distribuyen bajo recibo.

BULNES.— El Gobernador Chaves, de este departamento, informó que el Ejército no tiene damnificados para repartir cuotas de viveres, y que sólo se registran problemas de tipo habitacional.

BIO-BIO.— Guillermo Marín Carmona, Intendente de esta provincia, informó textualmente sobre la distribución en la zona: "Se organizó una bodega de recepción y entrega de viveres, vestuario, fonolita y tapas de pino, a cargo del Destacamento Andino. Un equipo de asistentes sociales hacia las encuestas y empadronamiento de los damnificados. Cada visitadora social otorgaba en el terreno mismo un vale, firmado por ella, que contenía las necesidades más urgentes de la persona visitada. Este vale era visado por la Intendencia y Jefatura de Zona, y las necesidades en el contenido eran satisfechas por la bodega a cargo del Destacamento Andino. Las fuerzas armadas de mi jurisdicción desarrollaron labores de demolición de muchos edificios que amenazaban caer; ayudaron en patrullaje nocturno de la ciudad; cargaron carros con madera desde Llano Blanco a Los Angeles, y los dejaron en domicilios de damnificados. Junto con Carabineros, ayudaron a evacuar a más o menos 500 familias desde sus habitaciones en albergues instalados por esta Intendencia; requisaron vehículos para tales traslados de personas, requirieron y distribuyendo los vehículos motorizados para cumplir las urgentes y numerosas tareas que se les encomendaban. Fuerzas Armadas también desahogaban los transportes de donaciones que venían desde norte y los envíos del Ministerio del Interior que se han hecho por ferrocarril, todo lo cual ingresaba en la bodega de recepción y entrega, perfectamente organizada a base de un libro de bodega, a cargo del Destacamento Andino N.º 3. Desde hace más o menos una semana, visitadoras sociales revisan los extensos sectores rurales, llevando, en camionetas requisadas, vestuario y alimentos, y reparten, en coordinación con Sociedad Agrícola de Bio-Bio, vales por tapas de pino, ya que el sector rural está tanto o más afectado que el urbano".

MALEFICO.— Desde Angol, el Intendente de esta provincia, Carlos Jara B., informó que se distribuyen paquetes familiares de emergencia, para una o dos semanas, a casos debidamente calificados por asistentes sociales. A partir del lunes último, 500 obreros trabajan en la construcción de viviendas de emergencia, y se encuestan a pobladores rurales, para proporcionarles ayudas, en

remitiendo desde la capital para los damnificados de esa región. En cumplimiento de la orden de dicha Secretaría de Estado, se recibieron ayer los siguientes informes sobre estas materias:

CAUTIN.— Oscar Schleyer, Intendente de la provincia, comunicó que el almacenamiento y distribución de los viveres se encuentran a cargo del Regimiento Tucapel. El almacenamiento y distribución del vestuario están encomendados a la Cruz Roja, sometiéndose ambas entidades a la tuitución de la Intendencia. El empadronamiento de damnificados y distribución de los auxilios fueron organizados por personal de visitadoras sociales, viajando desde Santiago, y continúa con visitadoras locales. El material de techumbre se distribuye por intermedio de la CORVI, personal de Carabineros interviene en la distribución urbana para locales con refugiados.

PUERTO VARRAS.— Lucio Díaz, Gobernador, comunicó que la ayuda a damnificados se efectúa con participación de subdelegados, inspectores de distrito y municipalidades. Puerto Varas, Frutillar y Freixas están a cargo de Carabineros, profesores, leones y rotarios y otras instituciones, como partidos políticos, y personas prestigiosas. En un principio se usó el sistema de empadronamiento, y en la actualidad se entrega en el domicilio de los damnificados. Hay dificultades para atender zonas de pequeños colonos muy afectadas, por mal estado de los caminos para llegar hasta ellas. La organización de la distribución deca, porque los encargados deben atender sus propias obligaciones. Se carece de visitadoras sociales. Algunos vehículos cooperan hasta aquí, pero retornan a sus actividades propias. Las Fuerzas Armadas en este departamento tienen acción limitada, y por un par de días la marinería del "Prat" trabajó en Llanquihue, con mucha dedicación y rendimiento. Los carabineros desarrollaron efectiva y enérgica labor, recargando las obligaciones que le son propias, no obstante la escasez de personal.

CHILE.— Enrique Carnerio, Intendente, informó que la distribución de viveres a la población se hace cada ocho días, y el vestuario se repartió en una sola ocasión, procediéndose directamente. Sólo en las poblaciones se cobija la mayor parte de los damnificados. Se ha procedido a encuestar en distintos lugares apartados de Ancud. Se entregó a cada damnificado dos tarjetas, una de racionamiento de viveres y otra de vestuario. El almacenamiento general de viveres está a cargo de Carabineros, y la bodega está ubicada en el propio cuartel. El almacenamiento del vestuario se hace en la Escuela Anexa Normal, a cargo de una comisión de profesores.

CASTRO.— El Gobernador Barrientos Ross informó que en ese departamento el reparto de vestuario está a cargo de Gobernador, el Alcalde, comisionados sociales del Ministerio del Interior. Solicita que se envíen otras tres visitadoras, para un mejor rendimiento en la encuesta de damnificados. El reparto de viveres se hace a casi la totalidad de la población de Castro, pues el comercio carece de artículos de primera necesidad.

CALBUCO.— Alfonso Soto Ojeda, Gobernador, informó que se formó un comité pro ayuda a los damnificados del sismo, que integran el propio Gobernador, el Alcalde, comisario de Carabineros, médico local, comandante de Bomberos, Cruz Roja y el secretario de la Gobernación. Los alimentos y vestuarios para los damnificados fueron entregados por la Intendencia de Llanquihue y repartidos en su totalidad. El Gobernador Soto Ojeda, finaliza su comunicación haciendo presente que las fábricas de conservas comienzan a normalizar las faenas, disminuyendo totalmente la escasez. Estima, por último, que no es necesaria ayuda en viveres ni ropa.

EN EL MINISTERIO DEL INTERIOR:

Se han recibido hasta la fecha

LOS APORTES DE AYER SUMARON E° 64.910,71.

Las erogaciones para ir en auxilio de los damnificados de la zona, suman hasta ahora E° 1.983.049,08. Los erogantes de ayer, cuyos aportes alcanzaron a E° 64.910,71, fueron los siguientes:

Creole Petroleum Corp. de Venezuela (US\$ 65,67), E° 69,02; Salvador Ovalle, E° 100; Centro Social Cheng Ning Hui, Tocopilla, E° 100; suma recibida Int. de Talca, E° 1.770,35; suma recolectada Int. Aconcagua, San Felipe, E° 585,02; suma recolectada por la Chiliana Line, Cia. Sud Americana de Vapores, New York, según el siguiente detalle: Robert G. Allen Products, Inc. (US\$ 15), E° 15,77; American Alkali Corporation (US\$ 25), E° 25,28; Andale Company (US\$ 25), E° 25,28; Frank R. Anderson (US\$ 100), E° 105,10; Andersen & Mac Kenzie (US\$ 1.000), E° 1.051; Agri Mine Supply Co. Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Bailey Refrigeration Co. Inc. (US\$ 50), E° 52,55; Balfour Brothers, Inc. (US\$ 10), E° 10,51; Benham & Boyesen Inc. (US\$ 10), E° 10,51; F. W. Benz Jr., Agent (US\$ 15), E° 15,77; Boland Machine & Mfg. Co., Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Boston & Lockport Block Co., Inc. (US\$ 50), E° 52,55; Broudy-Kantor Co. Inc. (US\$ 25), E° 25,28; Bul & Robert Inc. (US\$ 100), E° 105,10; C. C. Lumber, Inc. (US\$ 500), E° 525,50; A. M. Campbell Co., Inc. (US\$ 100), E° 105,10; The Carolina Shipping Co. (US\$ 200), E° 210,20; Carroll Towing Co., Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Cervantes Laundry (US\$ 25), E° 25,28; Connolly Company (US\$ 25), E° 25,28; Container Leasing Corp. (US\$ 100), E° 105,10; Curtis Bay Towing (US\$ 100), E° 105,10; Covey & Sons (US\$ 100), E° 105,10; Culny, Inc. (US\$ 200), E° 210,20; Joseph S. Fisher (US\$ 50), E° 52,55; B. F. Gilmour Co., Inc. (US\$ 25), E° 25,28; Halvorsen Bearings Inc. (US\$ 10), E° 10,51; Hanson Corporation (US\$ 25), E° 25,28; Haras & Hasman & Bakt, Inc. (US\$ 50), E° 52,55; Heide & Co., Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Henze Instrument & Valve Inc. (US\$ 150), E° 157,65; Robert C. Herd & Co., Inc. (US\$ 50), E° 52,55; Horton's Ice Cream (US\$ 50), E° 52,55; T. Parker Hots, Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Hudson Blue & Photo Print Co. (US\$ 25), E° 25,28; International Paint Co., Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Martin S. Khan (US\$ 20), E° 21,02; L. Katzentein & Co. (US\$ 10), E° 10,51; W. A. Kirk & Co., Inc. (US\$ 25), E° 25,28; Kirkin, Campbell & Keating (US\$ 500), E° 525,50; Krit Lumber Products (US\$ 100), E° 105,10; Lake Charles Stevedores, Inc. (US\$ 500), E° 525,50; A. C. Lombard's Sons, Inc. (US\$ 25), E° 25,28; Levantino (US\$ 1.000), E° 1.051; TLA Pier Longshoremen (US\$ 162), E° 191,28; Miss Bessie Beneman (US\$ 10), E° 10,51; Miss Margaret M. Grady (US\$ 5), E° 5,25; Employees-Anderson & Mac Kenzie (US\$ 100), E° 105,10; Mc. Cabe Inspection Service Inc. (US\$ 100), E° 105,10; J. A. McCarthy, Inc. (US\$ 500), E° 525,50; Marine Canvas Supply Corp. (US\$ 25), E° 25,28; Marine Detective Service, Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Marine Tobacco Co., Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Maritac Corporation (US\$ 100), E° 105,10; Moran Towing & Transportation Co. (US\$ 500), E° 525,50; Motives E. Route, Inc. (US\$ 50), E° 52,55; Norfolk Shippingbuilding & Drydock Corp. (US\$ 1.000), E° 1.051; Maryland Shipbuilding & Drydock Co. (US\$ 300), E° 315,30; Port Electric Supply Co. (US\$ 100), E° 105,10; Paul Richman & Co., Inc. (US\$ 50), E° 52,55; F. Rozzo & Sons Inc. (US\$ 100), E° 105,10; Salvage Association, London (US\$ 200), E° 210,20.

INFORMACIONES DE POLITICA

Rumorcillos Ex socialistas democráticos designan integrantes de directivas del P.R.

Con membrete

Una curiosa comunicación envió ayer a los diarios un grupo de personas que dicen haber sido elegidos dirigentes de un Partido Socialista Democrático. Y decimos curiosa porque con ella ya se está llevando a un grado superlativo lo del "callampismo político".

Como se sabe, los dirigentes en ejercicio de dicho partido acordaron disolverlo, de acuerdo con las bases, autorizando a sus militantes para ingresar a otra colectividad política. En razón de ello, el nombre debe ser legalmente anulado. Sólo falta al respecto un pronunciamiento de la Dirección del Registro Electoral.

Entonces, ¿de qué son dirigentes los nuevos "hideres"? La respuesta es obvia. La confección del papel con membrete es bastante barata.

Madrugadores

Son varios ya los candidatos a parlamentarios para marzo del año próximo que no han podido resistir la tentación de "cortar las huinchas" e iniciar sus proclamas. Parecen pensar que "a quien madruga, Dios le ayuda".

Nada más justo es, entonces, que piensen así los conservadores, y eso es, precisamente, lo que sucedió con el joven candidato peluón a diputado por Talca Luis Correa Solar.

Juan de Dios Reyes, diputado del mismo partido, que lo acompañó en una gira por diversas localidades de la provincia, volvió ayer entusiasmado con los resultados. Aseguró que, de partido, Luis Correa cuenta con más de ochocientos votos en la comuna de Penco y que por las adhesiones que recibió en la gira, éstos se multiplicarán en el resto de la provincia con más abundancia que los panes y peces luego del Sermón de la Montaña.

Si así sucede, y estos votos se suman a los de Sergio Diez, que postula a la reelección, bien pueden los demás ir preparando para la correspondiente cola.

Aunque, sin duda, éstos deben opinar, recurriendo también a otro refrán que "...del dicho al hecho..."

Pendiente proyecto que financia pensiones de accidentes del trabajo

Luego de un prolongado debate, quedó pendiente ayer, en la Comisión de Trabajo y Legislación Social de la Cámara de Diputados, el proyecto que establece un reajuste anual de las pensiones de accidentes del trabajo.

Se trata de un mensaje del Ejecutivo, con trámite de "suma urgencia", y tiende a financiar dichas pensiones, estableciendo que los reajustes de aquellas de accidentes de responsabilidad directa de los patronos no asegurados, ni consignados en la Ley, a la fecha de originarse la pensión, serán de cargo de los respectivos patronos. También establece diversas sanciones y los montos mínimos de las pensiones.

Asistieron a la sesión el Vicepresidente de la Caja de Accidentes del Trabajo, Sergio García; el Superintendente de Seguridad Social, Rolando González; el abogado de la Asociación de Asegurados, Francisco Pinto.

El proyecto seguirá siendo estudiado en una nueva sesión que se efectuará a las 10.30 horas de hoy.

Dos dirigentes formarán parte del CEN, nueve del Consejo Nacional y otros de los Consejos Provinciales. — Los radicales harán suyos 10 candidatos a diputados ya proclamados por el socialismo democrático. — Sesión de hoy del CEN.

Ayer celebró su última reunión la directiva nacional del Partido Socialista Democrático, antes de su disolución, que se efectuó hoy para integrarse sus miembros en el Partido Radical. Junto con dar a conocer las instrucciones que se impartieron a las directivas provinciales y organismos de

base sobre la forma como deben proceder a la integración, se entregó la siguiente nómina de ex dirigentes socialistas democráticos, casi todos ellos fundadores del antiguo Partido Socialista de Eugenio Matte y Grove, que pasarán a formar parte de directivas radicales:

MIEMBROS DEL CEN:
Diputado Florencio Galleguillos Vera y Francisco Meli Cerda.

MIEMBROS DEL CONSEJO NACIONAL: Enrique Arriagada Saldaña, Juan Garafalic, Rafael Pacheco Sot, Belmor Montenegro, Elodoro Domínguez, José Pease P., Alfredo Montecinos Saavedra, Juan Briones Villavicencio y María Antonieta Garafalic.

CONSEJOS PROVINCIALES: Tarapacá, Félix Palma P., Antofagasta, pendiente en consulta; Valparaíso, Carlos Mac-Iver, Santiago, Carlos Arriagada Saldaña, Suble, pendiente; Valdivia, Humberto Petit Díaz; Osorno, Horacio Nova Carmona; y Magallanes, Edmundo Guerra Galaz.

Además, el Partido Radical, hará suyos los siguientes candidatos a diputados que ya habían sido proclamados por el socialismo democrático: Tarapacá, Belmor Montenegro; Antofagasta, Alfredo Montecinos Saavedra; Valparaíso, Vascos Valdebenito; Santiago, Primer Distrito, Juan Briones Villavicencio; Segundo Distrito, Florencio Galleguillos; Col-



FLORENCIO GALLEGUILLOS



PEDRO E. ALFONSO

chagua, pendiente; Suble, Juan Díaz Camps; Valdivia, José María Torres Quezada; Osorno, Horacio Nova Carmona; y Magallanes, pendiente en consulta.

La integración se producirá al incorporarse el diputado Galleguillos y Francisco Meli al CEN en la sesión que esta directiva celebrará, a las 19.30 horas de hoy.



El finero fue el cargo de la ALCALDESA MAS JOVEN DE CHILE. — Por sorteo, el Tribunal Calificador de Elecciones, dirimió ayer el empate producido entre dos candidatas liberales a regidores por la comuna Quinta de Tilcoco, en la provincia de O'Higgins. La incidente carrera política de la juvenil Gladys Miranda Horta, declarada regidora presuntiva, se vio troncada por la suerte exactamente un día antes de cumplir un mes como Alcaldesa de esa Municipalidad. Sin embargo, sus 22 años resistieron arosamente la tremenda desilusión que le significó perder su calidad de regidora, y de Alcaldesa, cuando empezaba a poner todo su empuje y entusiasmo al servicio de la comuna. La nota gráfica a Luis Pizarro en el instante en que felicita a Luis Pizarro Silva, que resultó favorecido del sorteo. Observan un acompañamiento del nuevo regidor y un empleado del Registro Electoral. "Yo estaba resignado con mi pérdida", dijo Luis Pizarro. La resolución del Tribunal ha sido una sorpresa para mí. "Pizarro ha sido una sorpresa para mí", declaró a la defraudada ex Alcaldesa.

Proyecto que otorga fondos a "UES" sureñas conoce Cámara

TERCER TRÁMITE CONSTITUCIONAL.

En la sesión ordinaria que debe efectuar esta tarde la Cámara de Diputados se dará cuenta del proyecto jurídico relacionado con la zona damnificada del sur del país, y del que concede fondos para la reconstrucción de las universidades sureñas.

El primero debe ser enviado a comisión, y el segundo, en tercer trámite constitucional, será incorporado a la tabla para ser tratado de inmediato. El proyecto seguirá siendo estudiado en una nueva sesión que se efectuará a las 10.30 horas de hoy.

INDICACION A FAVOR DE PERIODISTAS DEL SUR HARA MIGUEL HUERTA

El diputado Miguel Huerta anunció ayer que presentará una indicación a favor de los periodistas del Departamento de Periodistas, Fotógrafos e Imprentas de Obras de las zonas damnificadas, para que les concedan préstamos personales y para reparaciones.

Considerando el destino del Departamento de Periodistas, los préstamos se otorgarán directamente por la Dirección de Empleados Públicos de la Caja respectiva, que también recibirá los pagos en forma directa.

Américas del Sur y del Norte y Japón sacudidos por temblores

TOKIO, martes 21 (UPI).— Un fuerte temblor de tierra de tipo ondulatorio conmovió hoy a Tokio y sus alrededores, a eso de las 8 de la mañana (23.00 GMT del lunes).

No hubo informes inmediatos de víctimas o daños a la propiedad.

Los trabajadores y oficinistas que llegaban a sus puestos para comenzar el día recibieron un gran susto, sin embargo, al moverse los edificios durante varios segundos.

No se pudo localizar inmediatamente el epicentro del fenómeno.

BOGOTÁ, 20 (UPI).— El Instituto Geofísico de los Andes registró anoche un violento movimiento sísmico, cuyo epicentro se calculó a 4.600 kilómetros al sur de la capital colombiana.

El temblor, ocurrido a las 21 horas 9 minutos y 9 segundos (02.09.00 GMT), fue calificado por los sismólogos como "el más fuerte de junio".

Unas 5 horas antes se había registrado otro de menor intensidad, a igual distancia de Bogotá.

El sábado se registró un sismo de pequeña intensidad, a eso de las nueve de la noche, con epicentro aproximado en Caracas.

Gladys Zender e Yma Sumac ayudarán a damnificados

LIMA, 20 (UPI).— Mañana viajará a Bogotá, por vía aérea, la bella peruana Gladys Zender Urbina, ex Miss Universo, acompañada de su madre.

Gladys Zender ha sido invitada por las autoridades de la capital colombiana para participar en un desfile de modas a beneficio de los damnificados por los terremotos de Chile. El desfile se realizará el miércoles 22.

La información que Ud. necesita

CARABINEROS	
Santiago, Moneda-Radio	
Patrola Central	62261
Piura Buena 1196	
Prefectura General de	
Moquegua	60151
Prefectura Santiago	
Norte, Dávila B. 898	374011
Prefectura Santiago	
Central, San Pablo N.º	
1330	64130
Prefectura Santiago	
Sur, Chiloé 1474	81050
Prefectura Radio Pa-	
trullas, Agustinas 1284	65102
Prefectura del Transi-	
to, Merced 1442	32012
Prefectura Rural de	
Santiago, Victoria Su-	
beronense 143	30101

ITINERARIO DE TRENES

Expreso Rápido, Santiago-Piura, Montt, Marica y Juveta. Sale de Estación Alameda a las 10 horas. Combinación a Concepción y Valdivia.

Ordinario, Santiago-San Rosendo, Diario Sale de Estación Alameda a las 8 horas. Combinación Temuco y Valdivia.

Ordinario, Santiago-Pichilemu, Diario Sale de Estación Alameda a las 8.30 horas.

Expreso, Santiago-Concepción, Lunes, miércoles y viernes sale de Estación Alameda a las 10 horas. Combinación a Temuco.

Ordinario, Santiago-Telca, Diario, Sale de Estación Alameda a las 14 horas.

Ordinario, Santiago-Curicó, Diario Sale de Estación Alameda a las 16.30 horas.

Directo, Santiago-Temuco, Lunes, miércoles y viernes sale de Estación Alameda a las 18 horas. Combinación a Puerto Montt.

A VALPARAISO. — Expreso diario, salen de Estación Mapocho a las 7.45 horas, 11.45 y 17.45 horas. Expreso, sábado, excepto festivos, sale a las 16 horas. Expreso rápido, días de trabajo, excepto sábados, sale a las 19 horas. Expreso, domingos y festivos, sale a las 22 horas. Ordinario, salen de Estación Mapocho diariamente a las 8.30, 14 y 20 horas.

Ordinario, sábado, sale a las 23.45 horas.

DE VALPARAISO. — Expreso diario salen a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas. Expreso rápido, sale de Valparaíso, días de trabajo, excepto sábados, a las 19 horas. Expreso, domingos y festivos, sale de Valparaíso a las 22 horas. Ordinario, salen de Valparaíso a las 8.30 y 20.30 horas.

Expreso rápido nocturno, Santiago-Puerto Montt, Viernes Sale de Estación Alameda a las 20.45 horas. Combinación a Valdivia.

Nocturno, Santiago-Talcahuano, Diario, Sale de Estación Alameda a las 21 horas. Combinación Temuco y Valdivia.

Automotor, Santiago-Telca, Lunes, martes, miércoles, jueves y viernes. Sale de Estación Mapocho a las 7.40 y 13.45 horas.

Automotor, Santiago-Telca, Diario, Sale de Estación Mapocho a las 19.30 horas.

ASISTENCIA PUBLICA

Casa Central, San Francisco 45	60191
(Llamados de urgencia, 4 líneas)	
Pista No 2, Maule 875	30061
(Llamados de urgencia, 3 líneas)	
Pista No 3, Chacabuco-Compafia	91011
Pista No 4, Villaseca 25	43360
Pista No 5, Avda. Manuel Montt 309	45671
Asistencia Pública, Hospital San Rosa 1234	32681
De San Miguel, Gran Avenida 3104	31454
De La Claretta, Esperanto 0115 Clat	25

FUNERALES serios y económicos. "FORLIVESI"

FARMACIA DE TURNO PERMANENTE HASTA LA UNA DE LA MADRUGADA

Y PARECE QUE CUMPLIO... Eichmann había amenazado a los ex nazis con entregarse a Israel ENTENDIDOS SOSTIENEN UNA TERCERA VERSION EN EL BULLADO "SECUESTRO".

BUENOS AIRES. (Por Pat Leroy, corresponsal de FNS).— El caso de Adolf Eichmann apasiona a los argentinos. En este momento, la opinión mundial conoce dos distintas versiones sobre la misteriosa desaparición del genocida nazi. La primera, transmitida desde Buenos Aires por corresponsales extranjeros, narra la manera como Eichmann fue identificado y rapado por un destacamento de "comando" israelí.

La segunda, de carácter oficial, dada en Te-Aviv, describe su entrega incondicional, complementada por una confesión firmada

blemente al castigo, la larga mano de la justicia alcanza al criminal, que después de muchas disputas nocturnas se rinde a sus perseguidores...

La verdad, según los entendidos, en el caso de Adolf Eichmann, es mucho más simple y menos patética. Se basa en un hecho hasta ahora desconocido: su enfermedad y su extrema pobreza.

Eichmann, con su familia, vivía durante los últimos años en uno de los peores arrabales de la capital, que suele llamarse "villa miseria". Se alojaban en una casa a medio terminar en las afueras de San Fernando. Sin duda alguna, ésta es una de las zonas más pestilentes de las proximidades de Buenos Aires. Todos los desagües confluyen en el río de La Concha, que bordea la región en la que se deposita diariamente la basura de los barrios vecinos. No existe la menor duda de que Eichmann no había elegido este lugar porque resultaba buen escondite, sino porque no tenía dinero para algo mejor.

Eichmann trajo una pequeña fortuna a la Argentina; pero la perdió en negocios sucesivos. Su estado de salud y su angustiosa situación material, empezaron a reflejarse en su comportamiento. Desde hace unos años mostraba signos de una grave enfermedad. Su tez se puso amarilla, perdía peso y en pocos meses envejeció. Según sus compañeros de trabajo, el médico de la fábrica diagnosticó la presencia de un tumor maligno en las vías respiratorias.

Eichmann no hacía ningún secreto de su resentimiento hacia sus ex amigos de la Gestapo residentes en Buenos Aires. Decía maliciosamente que se convertirían en pequeños burgueses, cuya única preocupación debería ser el dinero.

Es indudable que los ex compañeros de Eichmann lo abandonaron completamente. No es difícil adivinar el motivo por el que le hulan como a un leproso. Resultaba para ellos un recuerdo comprometedor, un pasado que trataban de olvidar. Se enriquecieron y no querían recordar ni las marchas militares ni las camisas pardas...

La situación de Eichmann y la de su familia se tornaba cada vez más desesperada. Su salud no le permitía viajes de una hora y media hasta la fábrica en un autobús desvencijado, sobre caminos llenos de baches.

Desde hacía algún tiempo amenazaba con presentarse a los judíos, puesto que para ellos su persona tenía todavía un valor político... Y parece que cumplió con este propósito. Por intermedio de una carta enviada a la Embajada de Israel en Buenos Aires, estableció el primer contacto.

Luego siguió con una singular oferta, proponiendo una clase de trueque: su persona contra una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.

Este hombre, que se había convertido en un burgués, le ofreció a Eichmann una suma de dinero, que aseguraría unos años de tranquilidad material a su familia. El hombre condenado a muerte por el cáncer, consideraba ésta la mejor salida...

Quizás el proceso de Adolf Eichmann, que se efectuara en Israel, revele cuál de las tres versiones es la que más se acerca a la verdad...

El primer contacto de Eichmann con la justicia israelí, según los entendidos, se produjo a través de un intermediario, un ex compañero de la Gestapo que se había convertido en un burgués.



SEUL, Corea del Norte. — Fotógrafos aficionados y profesionales disparan para captar la escena, en tanto el Presidente Eisenhower saluda a un residente norteamericano, durante su paso por la Embajada de Estados Unidos, el 20. Unas dos mil personas se aglomeraron para estrechar la diestra del Mandatario. (Radiofot. UPI).

Eisenhower regresó ayer a territorio norteamericano

Los resultados de la jira de Ike por el Extremo Oriente.

HONOLULU, 20 (UPI).— El Presidente Eisenhower volvió a pisar territorio norteamericano, al bajar de su avión en las islas Hawái, a las 12.11 P. M., hora de Hawái (22.11 GMT), de regreso de su viaje al Lejano Oriente.

El avión de Eisenhower se detuvo únicamente en la Isla de Wake, para proveerse de combustible para la segunda etapa del viaje, entre Corea y las Hawái.

El Gobernador del nuevo Estado insular, William F. Quinn, y otros altos dignatarios, recibieron al Presidente de Estados Unidos. El primero en saludarlo al bajar este del avión, fue el almirante Harry D. Felt, comandante de las Fuerzas del Pacífico.

En su discurso de bienvenida, el Gobernador Quinn dijo que el pueblo de las Hawái estaba comprometido por una deuda de gratitud con Eisenhower, por el apoyo que este dio a las aspiraciones de los habitantes para que el territorio se convirtiera en Estado como parte política integrante de Estados Unidos.

El Gobernador dijo también que el pueblo hawaiano, incluye los de origen japonés, filipino y de otras razas. "Quiero que usted sepa que lo tienen siempre presente en sus pensamientos y oraciones".

También en las Filipinas y en Taiwan (Formosa) la personalidad de Eisenhower tuvo tremendo impacto en el pueblo. Solo en el Japón, donde hay mucha necesidad todavía de explicar los propósitos y sinceridad de Occidente, ocurrió algo peor que un fracaso.

El Pacto de Seguridad norteamericano japonés, convertido en realidad a pedido de los mismos japoneses, está hoy en el borde de un abismo y se abriga serias dudas sobre su futuro.

Es verdad que el pacto quedó automáticamente ratificado minutos después de la medianoche del sábado, pero faltan todavía dar muchos pasos antes de que sea perfeccionado, pasos que pueden originar perturbaciones populares muy graves.

El primer de esos pasos es la reunión del Gabinete en la cual el Gobierno debe ratificar formalmente el tratado. Luego el Emperador Hirohito, tiene que firmar el instrumento que da fe de la ratificación. Tras eso el Senado de Estados Unidos debe ratificar oficialmente el pacto.

Finalmente el Embajador norteamericano y el Ministro de RR. EE. japoneses deben canjearse los documentos duplicados.

El Partido Socialista de Minoría del Japón, cuya política exterior es casi igual a la del comunista, está haciendo un tremendo esfuerzo para obligar a Kishi a renunciar.

Miles de manifestantes han sido citados para hoy en Tokio por la Zengakuren, belicista organización estudiantil, y por el consejo del pueblo, para protestar contra el pacto.

Si el pacto de seguridad no fuese sometido a votación popular, es probable que la mayoría del pueblo japonés lo aceptara.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

La agitación izquierdista, casi seguramente se intensificará, tiene dos objetivos a saber: China Comunista, no quiere un Japón capaz de defenderse, y los comunistas atean a Kishi y el pacto pueden ser convertidos de "un sentimiento comunitario" en un movimiento anticomunista.

Embajador cubano formó banda de terroristas en Nicaragua La RAU con un solo partido político

Acusaciones del Gobierno de Managua

MANAGUA, 20 (UPI).— El Gobierno afirmó hoy que la banda de terroristas conocida con el nombre de "Juventud Patriótica" fue formada e instruida para acciones por el Embajador cubano en esta capital, Pino Machado, a quien se pidió abandonar el país hace algunas semanas.

En efecto, el Ministro del Interior, Julio Quintana, expresó en una declaración oficial que, en respuesta a las preguntas que se le hicieron durante el interrogatorio, los autores de un atentado dinamitero cometido en Matagalpa y otros terroristas detenidos en otros puntos del país confesaron que su organización fue fundada por el referido diplomático cubano.

El Ministro citó específicamente las declaraciones de los cinco jóvenes, presos después del atentado de Matagalpa: Jack Delgado, López, Johnny Voz, Layaco, Lenin Frionne Sandino, David Vallecillo Carcamo y Carlos Díaz Bravo.

Los acusados colocaron una bomba en una casa comercial de aquella localidad, y la explosión mató al sereno de la empresa, Mercedes López. Todos confesaron su delito y, asimismo, dijeron que el Embajador cubano Pino Machado fue su mentor.

Los jóvenes entregaron documentos terroristas, confesaron de plano su delito y asumieron la responsabilidad de él. Se permitieron a los padres de algunos de los jóvenes asistir al interrogatorio.

El Ministro citó específicamente las declaraciones de los cinco jóvenes, presos después del atentado de Matagalpa: Jack Delgado, López, Johnny Voz, Layaco, Lenin Frionne Sandino, David Vallecillo Carcamo y Carlos Díaz Bravo.

Los acusados colocaron una bomba en una casa comercial de aquella localidad, y la explosión mató al sereno de la empresa, Mercedes López. Todos confesaron su delito y, asimismo, dijeron que el Embajador cubano Pino Machado fue su mentor.

Los jóvenes entregaron documentos terroristas, confesaron de plano su delito y asumieron la responsabilidad de él. Se permitieron a los padres de algunos de los jóvenes asistir al interrogatorio.

El Ministro citó específicamente las declaraciones de los cinco jóvenes, presos después del atentado de Matagalpa: Jack Delgado, López, Johnny Voz, Layaco, Lenin Frionne Sandino, David Vallecillo Carcamo y Carlos Díaz Bravo.

Los acusados colocaron una bomba en una casa comercial de aquella localidad, y la explosión mató al sereno de la empresa, Mercedes López. Todos confesaron su delito y, asimismo, dijeron que el Embajador cubano Pino Machado fue su mentor.

Los jóvenes entregaron documentos terroristas, confesaron de plano su delito y asumieron la responsabilidad de él. Se permitieron a los padres de algunos de los jóvenes asistir al interrogatorio.

El Ministro citó específicamente las declaraciones de los cinco jóvenes, presos después del atentado de Matagalpa: Jack Delgado, López, Johnny Voz, Layaco, Lenin Frionne Sandino, David Vallecillo Carcamo y Carlos Díaz Bravo.

Los acusados colocaron una bomba en una casa comercial de aquella localidad, y la explosión mató al sereno de la empresa, Mercedes López. Todos confesaron su delito y, asimismo, dijeron que el Embajador cubano Pino Machado fue su mentor.

Los jóvenes entregaron documentos terroristas, confesaron de plano su delito y asumieron la responsabilidad de él. Se permitieron a los padres de algunos de los jóvenes asistir al interrogatorio.

El Ministro citó específicamente las declaraciones de los cinco jóvenes, presos después del atentado de Matagalpa: Jack Delgado, López, Johnny Voz, Layaco, Lenin Frionne Sandino, David Vallecillo Carcamo y Carlos Díaz Bravo.

Los acusados colocaron una bomba en una casa comercial de aquella localidad, y la explosión mató al sereno de la empresa, Mercedes López. Todos confesaron su delito y, asimismo, dijeron que el Embajador cubano Pino Machado fue su mentor.

Los jóvenes entregaron documentos terroristas, confesaron de plano su delito y asumieron la responsabilidad de él. Se permitieron a los padres de algunos de los jóvenes asistir al interrogatorio.

El Ministro citó específicamente las declaraciones de los cinco jóvenes, presos después del atentado de Matagalpa: Jack Delgado, López, Johnny Voz, Layaco, Lenin Frionne Sandino, David Vallecillo Carcamo y Carlos Díaz Bravo.

Los acusados colocaron una bomba en una casa comercial de aquella localidad, y la explosión mató al sereno de la empresa, Mercedes López. Todos confesaron su delito y, asimismo, dijeron que el Embajador cubano Pino Machado fue su mentor.

Los jóvenes entregaron documentos terroristas, confesaron de plano su delito y asumieron la responsabilidad de él. Se permitieron a los padres de algunos de los jóvenes asistir al interrogatorio.

El Ministro citó específicamente las declaraciones de los cinco jóvenes, presos después del atentado de Matagalpa: Jack Delgado, López, Johnny Voz, Layaco, Lenin Frionne Sandino, David Vallecillo Carcamo y Carlos Díaz Bravo.

FIERRO

5/16 x 278 — 3 x 24
3 x 24 y 3 x 245
LARGO: 6 a 10 Mts

TODA CLASE DE MATERIALES DE CONSTRUCCION
SOCOMAT
ALAMEDA 3435
FONO 93558

In Memoriam.



Hoy, 21 de junio, séptimo aniversario del fallecimiento de mi inolvidable y querido esposo, don Eduardo Salas Torres, se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma en la Parroquia Santa Rosa de Lima, a las 9 de la mañana.

Su esposa, Rosa Pérez vda. de Salas

DEFUNCION

Ha dejado de existir, nuestro querido tío, don ARTURO PUELMA LOPEZ. Sus restos fueron sepultados privadamente, ayer lunes.

Ha dejado de existir, nuestra inolvidable madre y abuelita, señora CARMEN ROSA PEREDO DE HERRERA. Sus restos serán sepult

MAS OIDO, RADIOAFICIONADOS:

**Habitantes de otros mundos
envían mensajes a la Tierra**
Declaraciones de un prestigioso profesor de la Universidad de Stanford

STANFORD, CALIFORNIA, 20 (UPI).— (Por Richard Stroh.) Los habitantes de otros mundos, especialmente los radioaficionados, deberían estar más interesados en escuchar los mensajes que los habitantes de este planeta, según un prestigioso profesor de la Universidad de Stanford.

El doctor Ronald N. Bracewell, profesor de Ingeniería eléctrica y una autoridad internacionalmente reconocida en radioastronomía, declaró que "hay otras comunidades de seres inteligentes en nuestra Vía Láctea" que ya deben haber establecido contacto entre ellos y nosotros. Ahora tratan, colectivamente, de establecer contacto con la Tierra y otros cuerpos celestes.

Según el doctor Bracewell, esos seres de otros mundos, si existen, estarían enviando mensajes radiales que bien podrían ser captados en la Tierra.

El inconveniente está en que la gente no es muy "aficiosa". Los radioaficionados que escuchan al espacio —añadió—, le prestan mucha atención.

LO DEMAS ES MUY SENCILLO

"Una vez hecho el contacto, la cuestión de la comunicación es más bien simple —dijo también—. Tendría que descubrir sus mensajes sin conocer su lenguaje; pero eso es un problema sencillo. Ya hemos conseguido lenguas muertas en alfabetos muertos."

**Practicar el genocidio en
Tibet acusan a China roja**

GINEBRA, 20 (UPI).— La Comisión Internacional de Derechos Humanos de la ONU ha acusado a la China comunista de haberse hecho culpable del delito de genocidio al tratar de exterminar sistemáticamente a la religión budista en el Tibet.

La comisión especial de la comisión —un organismo no gubernamental reconocido por el consejo económico y social de las Naciones Unidas— llegó a la conclusión de que las autoridades chinas en el Tibet han violado los principios proclamados por la Declaración de Derechos Humanos de las Naciones Unidas, incluyendo el Derecho a la Vida misma.

El Comité integrado por 9 miembros prominentes de Asia, África y Europa, expuso estas acusaciones en un informe de 10 páginas entregado a la comisión madre al cabo de once meses de investigación. El informe será publicado el mes próximo.

El informe dice que los comunistas chinos han cometido genocidio en su intento de destruir a los tibetanos como grupo religioso budista, pero que no encontraron pruebas suficientes para probar que se pretendía destruir a los tibetanos como raza o nación.

El comité señala en su informe cuatro hechos fundamentales: Los chinos no permiten la adhesión al budismo en el Tibet; Los chinos han tratado sistemáticamente de extirpar del Tibet esa creencia religiosa; Tratando de extirpar el budismo en el Tibet, los chinos han asesinado a figuras religiosas; Los chinos han destruido las prácticas religiosas constituyendo un estímulo y un ejemplo para los demás.

Los chinos han "trasladado" a la fuerza a gran número de niños tibetanos a un ambiente materialista en China a fin de impedir que tengan una educación religiosa.

El comité también dijo que estaba comprobado que los chinos habían realizado matanzas en el Tibet no relacionadas con la acción militar emprendida por ellos para sofocar la rebelión tibetana de 1959.

El informe dice igualmente, que, en marzo de 1959, el Tibet repudió justificadamente el acuerdo de 1951 mediante el cual sacrificó a China roja la independencia de facto de que gozaba hasta entonces, simplemente porque China comunista no cumplió ese acuerdo.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.

Según el comité, el incumplimiento de esos compromisos contraídos por China roja en 1951 devolvió al Tibet la independencia de facto de que gozaba hasta entonces y que, por esa razón, la cuestión tibetana ya no era un asunto esencialmente interno de China.



TOKIO, Japón.— Dirigentes sindicales encabezaron un desfile de trabajadores, usando algunos cascos protectores en caso de un posible choque con la policía o derechistas, en una demostración ante el edificio de la Dieta, el 20 de junio. Los manifestantes protestan contra el Tratado de Seguridad norteamericano-japonés. (Radiofoto UPI.)

**Ratificación del Tratado Japon
USA, en carrera contra el tiempo**

COMUNISTAS ORDENARON PARA HOY UN PARO GENERAL.— ESTUDIANTES ULTRAQUIERDISTAS PROMETEN ATACAR NUEVAMENTE EL EDIFICIO DEL PARLAMENTO.

TOKIO, 20 (UPI).— (Por Arnold Dible.) El Primer Ministro, Nobusuke Kishi, se hallaba hoy empeñado en una carrera contra el tiempo para completar la ratificación del nuevo Tratado de Seguridad con Estados Unidos, antes que las turbas le obliguen a renunciar.

La gran crisis podría producirse mañana. Los líderes de la Federación Sindical Sohyo, dirigida por los comunistas, han ordenado para mañana un paro general de más de cinco millones de trabajadores, al mismo tiempo que la Federación Estudiantil Zengakuren, ultraquierdistas, ha prometido atacar de nuevo el edificio del Parlamento.

La policía de Tokio, que cuenta con 25 mil 600 hombres, declaró que empleará la "máxima fuerza" para proteger al Parlamento y la residencia oficial de Kishi.

El Primer Ministro convocó hoy a su Gabinete para aprobar el Tratado de Seguridad, que ya ha sido ratificado por el Parlamento. El próximo paso será su firma por el Emperador Hirohito.

Se dijo que Kishi estaba apremiado al Departamento de Estado Norteamericano para que exigiera al Senado la ratificación del Tratado hoy mismo, de ser posible, y luego enviar el documento a Hawaii, en avión, para su firma por el

Presidente Eisenhower. La esperanza es que el documento pueda llegar a Tokio antes del fin de semana, para que los instrumentos de ratificación puedan ser cambiados sin más demora por el Ministro de Relaciones Exteriores, Aichihiro Fujiyama, y el Embajador norteamericano, Douglas MacArthur II.

Eso dejaría al Tratado en vigor y aseguraría a Estados Unidos sus bases en el Japón por otros diez años.

El Gobierno ha expresado inquietud, porque lo más probable es que la oposición al pacto se intensifique antes que aquel entre en vigencia.

La oposición proviene principalmente de los socialistas, los sindicatos orientados por los comunistas y los fanáticos estudiantes.

Durante las manifestaciones de ayer contra el pacto, Kishi declaró la ira de la oposición citando apresuradamente a la Cámara Alta del Parlamento para que aprobara la revisión de ciertas leyes del país, como lo requiere el Tratado.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

Los miembros de la oposición socialista, protestaron violentamente por la acción unilateral de Kishi y su Partido Liberal Democrático. Muchos miembros del partido del Gobierno tuvieron que salir del edificio protegidos por la policía, mientras Kishi se escuchaba por una puerta lateral.

**REBELDES ARGELINOS IRAN A
PARIS A NEGOCIAR UN ARMISTICIO**

PARIS, 20 (UPI). Por Charles Ridley.— en un comunicado emitido esta mañana en Túnez, cuartel general del "Gobierno provisional" de la República de Argelia. La delegación que vendrá a París será encabezada por el propio "Primer Ministro" argelino, Ferhat Abbas.

El anuncio provocó de inmediato inquietud entre los elementos derechistas franceses de Francia y Argelia, para los cuales cualquier tipo de negociación solo podría conducir a la independencia de Argelia.

El Gobierno francés recibió el anuncio de Túnez con cautela, y hubo advertencias de que las negociaciones podrían fracasar en sus comienzos mismos si los rebeldes exigieran demasiado.

De Gaulle ofreció por primera vez una oportunidad a los líderes rebeldes de venir a París a discutir el armisticio el 23 de octubre de 1958, pero los rebeldes rechazaron el ofrecimiento, fundándose en que aceptarían equivaldría a la "rendición incondicional".

Posteriormente, sin embargo, el Gobierno francés prometió que los nuevos millones de musulmanes y el millón de europeos que componen la población de Argelia tendrían la oportunidad de decidir ellos mismos su futuro en un plebiscito después de que se restableciera en el territorio.

En fuentes autorizadas se dijo hoy que el tema de las negociaciones seguía siendo el mismo propuesto por De Gaulle en 1958: la cesación de fuego; qué se hará con las armas de los rebeldes después de terminada la lucha, y qué ocurrirá a los miembros del ejército rebelde una vez que depongan sus armas.

En las mismas fuentes se hizo hincapié en que la cuestión de las condiciones en que se realizará el plebiscito de autodeterminación en Argelia solo podrá ser discutida una vez que el fuego haya cesado y que las fuerzas rebeldes hayan sido totalmente desarmadas.

La aceptación por los rebeldes de la invitación extendida por De Gaulle fue una respuesta directa al discurso conciliatorio que el Presidente pronunció el martes por radio. En esa oportunidad, De Gaulle dijo que las tendencias de "todas las tendencias" políti-

cas en Argelia tomarían parte en la preparación del futuro plebiscito.

Después de De Gaulle anunció por primera vez sus propósitos de resolver el problema argelino mediante un plebiscito, los líderes rebeldes en Túnez dijeron que vendrían a París si previamente se les daban garantías de que el plebiscito sería libre.

Hoy no hicieron la misma exigencia, pero un párrafo de pedirán seguridades en firme su comunicado sugirió que antes de comprometerse a depone las armas.

En GINEBRA: Soviéticos intentan abrir una brecha entre Francia y aliados

Acusaciones soviéticas son vistas como la preparación de una ruptura en las negociaciones del desarme

GINEBRA, 20.— (por Wellington Long).— (UPI).— Las delegaciones comunistas parecieran hoy estar preparando una próxima ruptura de las negociaciones relacionadas con el desarme, al intentar la Unión Soviética abrir una brecha entre Francia y sus aliados.

El Viceministro de Relaciones Exteriores de Bulgaria, Milko Tarabamov, que presidia la cuadragésimo segunda sesión, repitió las anteriores acusaciones soviéticas de que las potencias occidentales están atascadas, y preguntó: "¿Es que vamos a volver a la situación de 1955-57, cuando las potencias occidentales desistían de sus propuestas una vez que estas eran aceptadas por la Unión Soviética?"

Las delegaciones occidentales consideraron esta declaración como un mal presagio, dado que esos argumentos son los mismos que el representante soviético, Valerian A. Zorin empleó para romper las negociaciones sobre desarme realizadas en Londres en agosto de 1957.

Zorin, jefe de la delegación soviética, también en esta conferencia, acusó a Francia de cambiar de posiciones y dirigió al delegado, Jules Moch, tres preguntas destinadas a determinar si aquel país creía que el desarme debería comenzar por la abolición simultánea de todos los medios nucleares, inclusive proyectiles, y de todas las bases militares en el extranjero, y si este es el punto de vista de Francia, sola o el de todos sus aliados.

Las preguntas de Zorin, tenían por objeto colocar en situación embarazosa a los franceses, que han destacado la importancia de iniciar en primer término la abolición de los proyectiles, en tanto que sus aliados estadounidenses prefieren que el desarme comience por la abolición de los satélites pasivos por el cielo con una reducción de las fuer-

zas nucleares.

Moch replicó que solo podría contestar las preguntas de Zorin, luego de que este hubiera indicado claramente el grado de "contralor activo" del desarme permitirían los soviéticos. El punto de vista de Francia sobre la eliminación de los proyectiles, agregó, depende de la respuesta soviética.

En Lima graban señales de los satélites de USA

LIMA, 20 (UPI).— Las señales de tres satélites artificiales norteamericanos están siendo captadas por la estación de Ancon.

Las señales son grabadas y remitidas a Estados Unidos para ser allí interpretadas. Los pocos años veíamos por el cielo tres a cuatro veces al día.

En Lima graban señales de los satélites de USA

En Lima graban señales de los satélites de USA

En Lima graban señales de los satélites de USA

En Lima graban señales de los satélites de USA

En Lima graban señales de los satélites de USA

GRAN MUNDO
POR E.B.V.

En casa de Manuel Gana Correa.

Con motivo de celebrar su cumpleaños, el señor Manuel Gana Correa, recibió el saludo de un grupo de sus numerosas relaciones sociales, en su elegante residencia de Darío Urdía.

Se reunieron en esta oportunidad las siguientes personas: Verónica Ureta Castro, Carmen Sánchez Figueroa, Paulina Aguirre Valdivieso, María de la Luz Correa Vázquez, Cecilia Velasco Guevara, Rebecca Larrain Vargas, Rosario Urdía Hurtado, Cecilia Vales Ortíz, Josefina Correa Echaz, María Angélica Duval Guzmán, María Olga Pérez Concha, Benedita Sánchez Altamirano, Patricia Rengifo, Cristina Cohen, Luz Rojas Estefanía, Hernán Estariz Talavera, Ernesto Elgarz Silva, Santiago Cummins Marín, Jorge Fuenzalida Roscoe, Pablo Urdía Hurtado, Guillermo Burgos Ossa, Gonzalo Infante.

Bautizo.— Ha sido bautizado Gerardo José, hijo del señor José Antonio Infante Vial y de la señora Carmen Prado de Infante. Fueron sus padrinos la señora Carmen Basculán de Prado y el señor José Antonio Infante Lecaros.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

Continúa de gravedad, en la misma Clínica, la señorita Raquel Barros Vicuña.

Enfermos.— Continúa mejor, en la Clínica Santa María, don Ramundo Larrain García-Moreno.

La elite de siempre

Por la Cañadilla y otros andurriales

(Primera Parte)

El barrio de la Cañadilla tuvo papel muy preponderante en los recuerdos de la gente antigua. Fue antaño un barrio pintoresco, de mucha vida, como que la arteria más movida del país era la de la salida o de llegada del camino de Valparaíso.

Conociendo, no obstante, que allí había nacido, y seguramente allí murió, y que era la historia viva de toda la barriada. Ella tenía muy en alto el blasón de sus calles, y se decía de cómo la gente de copete no se pasaba sin ser propietaria, por allí, de alguna hermosa quinta de recreo. De aquí que, amigo de las añejas, anoté algo de lo que la Cañadilla me contó.

Se han dirigido a Osorno las señoras Adriana Pardo de Searie y Amelia Pardo de Larrain.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

Se han dirigido a Buenos Aires las señoras Ana María Errázuriz de Morel y Gloria Ferrer de Del Río.

SERVICIO DE ENERGIA ELECTRICA

El nuevo y violento sismo ocurrido el día 19 del presente, en la zona de Concepción a Valdivia, ha dañado nuevamente el canal de la planta Abanico, creando una perturbación de tal gravedad en nuestro sistema, que ha hecho imposible avisar y limitar los racionamientos rotativos por sectores.

La Dirección General de Servicios Eléctricos ha resuelto aplicar un sistema de racionamientos programados y de restricciones que será avisado por la prensa, a la brevedad, una vez dictada la resolución gubernativa pertinente.

Mientras tanto, y junto con lamentar todas las molestias que esta situación está causando, avisaremos hasta donde sea posible, a las industrias, los períodos de suspensión.

La cooperación de todos los clientes en general, en la reducción de sus consumos —lo que una vez más agradecemos— hará menos difícil la situación que se ha creado.

COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LTDA.

COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LTDA.

COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LTDA.

COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LTDA.

El gancho de izquierda de Patterson terminó la pelea

PERSONALIDADES EN EL RING SIDE. — E L SUECO CAYO DOS VECES Y EN LA ULTIMA NO SE PUDO LEVANTAR. — YA EN EL PRIMER ROUND, EL NEGRO HIZO SANGRAR LA NARIZ Y ENJOJECIO LA CARA DEL CAMPEON. — TRES MINUTOS ESTUVO JOHANSSON INCONSCIENTE.

NUEVA YORK, 20 (UPI). — Poco después de las nueve de la noche (01.00 GMT), el público empezaba a llenar gradualmente las gradas de Polo Grounds, donde, con perfecto tiempo de verano, dentro de unos 90 minutos, Ingemar Johansson, de Suecia, defenderá la corona de los pesos máximos del boxeo, frente a Floyd Patterson, el ex campeón, que, hace casi un año, perdió su título frente a aquel.

La temperatura era de 23 grados centígrados, y el cielo estaba despejado, en contraste con la noche del primer encuentro de los pugilistas. La pelea del año pasado tuvo que ser aplazada un día por la lluvia, y en la noche de la misma pelea volvió a llover.

A las nueve de la noche había ya unas 20.000 personas en el estadio, y en sus afueras una numerosa muchedumbre se mantenía en ordenadas filas, a la espera de su turno para entrar.

El cuadrilátero estaba adornado con los colores de la

bandera de los Estados Unidos, y en las cuatro esquinas se levantaban otras tantas banderas suecas.

La novia de Ingemar, Birgit Lungren, y la cuñada del campeón, Anette Johansson, llegaron una hora y quince minutos antes de la hora fijada para la pelea, y fueron asediadas por los fotógrafos, mientras trataban de ubicar sus asientos.

"No, no estoy nerviosa", dijo Birgit. "Ya veremos lo que pasará".

Anette parecía algo nerviosa y alterada por el gran número de fotógrafos que las rodearon constantemente, desde la entrada, pidiéndoles que se volvieran a uno u otro lado, para fotografiarlas.

En las gradas casi todos los hombres se habían quitado el saco.

Poco después de las 9.30 se calculaban en 38.000 las personas presentes.

UN MOTIN

Fuera del Estadio, unos cinco mil airados aficionados trataron de derribar las puertas al anunciarse por los altavoces que todas las 10.000 entradas de bajo precio —cinco dólares cada una— se habían agotado. Consiguieron abrir una puerta antes que la policía les dispersara.

Los asientos de cien dólares, del ring-side, se empezaron a llenar alrededor de las diez. Entre las personalidades que primero llegaron figuraban el Gobernador del Estado de Nueva York, Nelson A. Rockefeller; el ex campeón mundial, Gene Tunney, astro del cine y personalidades de los deportes.

Al terminar los preliminares se calculaba el público en cuarenta mil personas. Pocos minutos antes de las 10 y 30, Ingemar Johansson y Floyd Patterson subieron al ring.

Los jueces Leo Birnbaum y Arthur Aida ocuparon sus puestos, y en el centro del cuadrilátero se ubicó el juez, Arthur Mercante.

Patterson fue recibido con una ovación, al preparar a Johansson. En su rincón estaban su preparador, Dan Florio; el asistente, Buster Watson; y Nick Florio.

Se tocó el Himno Nacional norteamericano poco después de subir Patterson al ring. Johansson aparentemente seguía en su vestuario.

SUBE EL SUECO

Después del himno norteamericano se tocó el sueco. Johansson se encontraba en ese momento en su esquina, después de ser recibido con una ovación. El campeón subió al cuadrilátero por la sección de prensa, saltando sobre máquinas de escribir.

Apresentemente, el pasillo que debía seguir estaba bloqueado.

En su rincón estaban su asesor, Edward Ahlquist; su entrenador, Nils Blomberg; y su preparador norteamericano, Whitely Bimstein.

El 28 comenzará la selección de pesos livianos

El presidente de la Comisión de Boxeo Profesional, Patricio Burgos, sostuvo anoche una reunión con todos los managers a fin de darles a conocer oficialmente el reglamento por el cual se regirá la selección de pesos livianos que se iniciará el martes 28 del presente mes en reuniones de los martes y viernes del Teatro Caupolicán y como preliminares de los combates de fondos.

Para la primera fecha de esta selección se realizará un sorteo del grupo "C", quedando elegidas tres parejas a saber: Alberto Rozas con Juan Bermejo; Ramón Arenas con Moisés Pedraza y Juan Huerta con Segundo Chamorro.

MUEBLES DE OCASION

Living Normando, tres piezas \$ 80.000 —
Living Chippendale, tres piezas \$ 85.000 —
Comedor Normando, 8 piezas, \$ 108.000 —
Dormitorio Normando, modelo especial en líneas estilizadas, \$ 215.000 —
Comedor Chippendale, 10 piezas \$ 220.000 —
657 — NATANIEL — 657
NO TENEMOS SUCURSAL

95300 BODEGA SANTIAGO

Bernal del Mercado 1256 — Santiago Simonet M.
OFRECE COMO TODOS LOS AÑOS

SU ATENCION PERMANENTE EN CALEFACCION Leña, carbón vegetal, coke, carbón y carbón piedra, aserrín

Frutos del país, Mercadería y Ferreteria. Reparto a domicilio.

LA PELEA

NUEVA YORK, 20 (UPI). — El siguiente es el desarrollo, round por round, de la pelea por el campeonato mundial de todos los pesos, entre el campeón Ingemar Johansson y el desafiante Floyd Patterson.

PRIMER ROUND (Por Jack Cudy)

Ambos boxeadores empezaron cuidadosos finteos en el centro del ring. Johansson lanzó su izquierda unas dos veces; pero erró. Entraron en clinch sin que hubiese golpes. Patterson se quedó corto con una izquierda y Johansson con la derecha a la cabeza de Patterson.

Este alcanzó a Johansson con una derecha al estómago y una izquierda al estómago, y después una derecha a la cabeza, y lo llevó a las cuerdas. Se vio enrojecer el ojo izquierdo del campeón. Patterson anotó otra izquierda-derecha al cuerpo y nuevamente llevó al campeón a las cuerdas y empezó a salir sangre de la nariz del sueco. Patterson mantuvo la ofensiva. Patterson entró con una fuerte derecha a la cabeza de Johansson y lo llevó nuevamente a las cuerdas, mientras Johansson trataba de entrar en clinch.

Volvieron a caer en clinch y Patterson perdió una izquierda. El cuerpo y la cara de Johansson empezaron a enrojecer y su ojo izquierdo sangraba. Patterson entró con una izquierda a la cara y luego perdió una terrible izquierda. Patterson lanzó una izquierda a la cara al terminar el round. Vuelta de Patterson.

SEGUNDO ROUND

Patterson se lanzó al ataque y perdió una izquierda, pero el campeón siguió a la ofensiva. Patterson anotó una izquierda ligera a la cara. Tras dos golpes, una combinación con ambas manos, sin causar daño al campeón, Patterson anotó una derecha de volea a la mandíbula de Johansson, haciéndolo retroceder, pero luego Johansson atacó con una derecha a la barba que hizo vacilar a Patterson. Fue al primera derecha del campeón. Patterson contestó con una izquierda y una derecha al cuerpo. Johansson entró con dos izquierdas a la cabeza de Patterson y éste se retiró. Patterson anotó una izquierda a la barba y Johansson contestó con una derecha a la mandíbula. Johansson entró con izquierdas, tratando de abrir la guardia del ex campeón. Patterson lanzó una ganadora de golpes con ambas manos al cuerpo, obligando a Johansson a buscar el clinch. Siguió en clinch, sin hacerse daño. Round de Johansson.

TERCER ROUND

Patterson inició el ataque con dos izquierdas suaves a la mandíbula y se quedó corto con otra izquierda al entrar ambos en clinch. Johansson siguió tanteando con la izquierda, tratando de abrir paso a su derecha, como cuando ganó la corona. Patterson entró con una izquierda a la mandíbula y después una fuerte derecha a la mandíbula y nuevamente empujó a Johansson a las cuerdas. El campeón buscó el clinch y el referi les separó. Patterson anotó suave derecha a la cabeza. Patterson anotó una izquierda alta y Johansson se quedó corto con su izquierda. Patterson entró con una iz-

quierda al cuerpo y otra vez entraron en clinch. Patterson entró con otra izquierda al cuerpo y una derecha a la cabeza, llevando al campeón a un rincón, y Johansson contestó con una derecha que quedó corta. Patterson siguió al ataque e hizo vacilar al campeón con una izquierda al cuerpo y una derecha a la cabeza. Patterson anotó una izquierda al cuerpo al terminar el round. Vuelta de Patterson.

CUARTO ROUND

Aplicaron bolsas de hielo en el ojo izquierdo de Johansson. Ambos erraron golpes de izquierda a la cabeza, pero nuevamente los dos siguieron tratando de abrir la guardia del contrario con izquierdas, manteniendo sus derechos en reserva. Patterson anotó dos izquierdas a la cara y siguió con una tercera. Johansson fue nuevamente a las cuerdas. Patterson anotó una izquierda a la mandíbula. El juez advirtió a Johansson, que pareció usar su codo en el clinch. Patterson anotó una izquierda al cuerpo y Johansson contestó con una derecha a la cabeza. Cambiaron fuertes derechos a la cabeza y luego Patterson hizo retroceder al campeón con una derecha a la cabeza. Estuvieron en clinch casi treinta segundos, dándose golpes cortos al cuerpo ante de ser separados. Patterson llevó al campeón a otro clinch con una izquierda a la cabeza. Entró después con una derecha al cuerpo y una ganadora de golpes con ambas manos al cuerpo al terminar el round. Vuelta de Patterson.

"No le pasará nada", dijo la novia del sueco

NUEVA YORK, 20. — (UPI). — Edwin Ahlquist, asesor de Ingemar Johansson, dijo esta noche que estuvo preocupado por la posibilidad de que el puñetista sueco hubiese sufrido una lesión grave con el knockout de esta noche, pero la novia del ex campeón manifestó que ella no tenía preocupación alguna.

"Ingemar es tan fuerte que estoy convencido que no está lesionado", dijo la hermosa Birgit Lundgren en la antecámara del vestuario de "Ingo".

"En cuanto a su derrota, tampoco me preocupa. Ese es el boxeo".

"Me alteró la posibilidad de que Ingo, se hubiese lesionado", dijo Ahlquist. "Fue golpeado muy duramente y como no se reponía inmediatamente me preocupé".

"Floyd fue sencillamente mucho mejor: esta vez Boxeo mejor que el año pasado en todos los aspectos, y eso es todo. Pero muchos pugilistas han sufrido el knockout y han vuelto. Como Joe Louis, por ejemplo".

Floyd Patterson", interrumpió Birgit.

"Si, también Patterson", admitió Ahlquist. "En cuanto a la tercera pelea, es decisión de Ingemar. El resolverá cuándo y dónde se hará".

Mala fue la organización

NUEVA YORK, 20. — (UPI). — William (Bill) Fugazy, director de la Feature Sports, que fue promotor de la pelea de esta noche por el campeonato mundial de todos los pesos, dijo que su empresa le agradaría organizar la tercera pelea entre Floyd Patterson e Ingemar Johansson, pero "no en Nueva York, a menos que el Comisionado de policía decida dar al público los boxeadores y la organización, la protección que necesitan".

Fugazy se mostró molesto de la falta de protección policial para dominar a la muchedumbre, que calculó en 48.000 personas. Dijo que el Comisionado no envió la cantidad suficiente y que hubo momentos en que los policías presentes no podían contener al público.

Dijo que la entrada bruta de esta noche será cercana a los 800.000 dólares.

CORPORACION DE LA VIVIENDA PROPUESTAS PUBLICAS

Construcción edificio local Servicio de Seguro Social en Coronel

Solicitan propuestas públicas a suma alzada para la construcción del edificio local del Servicio de Seguro Social y casa del administrador en la ciudad de Coronel.

Podrán optar a la presente licitación los Contratistas inscritos en 2a. y 3a. Categorías de los nuevos Registros de la institución.

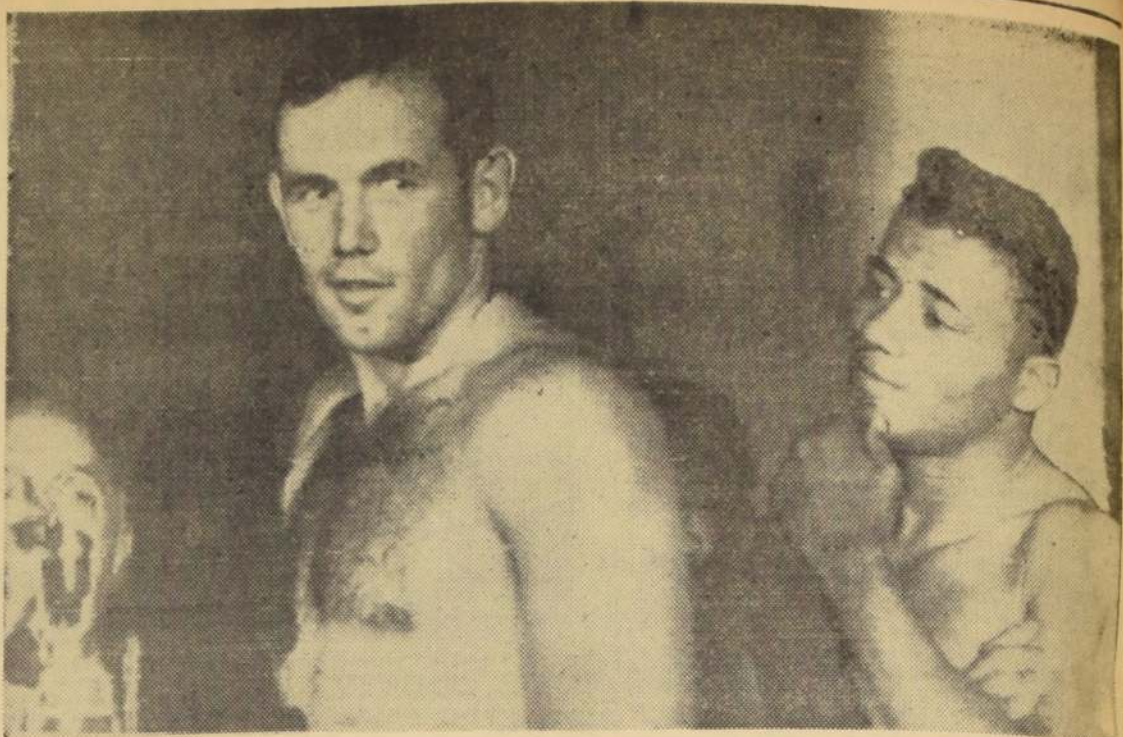
Las propuestas se abrirán el día 11 de julio de 1960, a las 16 horas, en la oficina del jefe del Departamento de Construcción, Arturo Prat N.º 48, 4.º piso.

Bases, planos, especificaciones y demás antecedentes, podrán solicitarse en la Asesoría Técnica del Departamento de Construcción, 4.º piso, a contar del día 20 de junio de 1960.

Se hace presente a los señores contratistas, que podrán retirar antecedentes y formular observaciones a los mismos, hasta las 17 horas del día 4 de julio de 1960.

SANTIAGO, junio de 1960.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



EL PESAJE: A mediodía los protagonistas de la pelea del año concurren a la tradicional ceremonia del pesaje. Johansson subido en la balanza, sonríe, sin imaginarse lo que le vendrá. Patterson, inextinguible, esboza una semisonrisa socarrona, como si supiera que en la noche le daría una soberana paliza al fornido sueco. — (Radiofoto UPI.)

Patterson estaba sereno al final

NUEVA YORK, 20 (UPI). — (Por Oscar Fraley). — Floyd Patterson, que pasó todo un año sumido en una pesadilla, parecía el perdedor.

Estaba sentado en su vestuario después de poner fuera de combate a Ingemar Johansson y convertirse en el primer hombre que recupera el campeonato del mundo de todos los pesos, y parecía que casi no podía creer la enorme rapidez con que había sucedido todo.

"Estaba allí moviendo las piernas", dijo Patterson con voz tan baja que apenas se le oía en medio del ruido de sus partidarios, "que no pensé que iba a levantarse".

Patterson mostró su convicción en el ring cuando se llevó ambos guantes a la boca y los besó mientras sonreía feliz.

"Cuando el referi llegó a seis y yo no me levantaba, pensé que todo había terminado", añadió. "Y aún antes de eso me pareció que lo tenía vencido. Parecía temblar cada vez que lo golpeaba".

Patterson miró como con respeto a sus manos todavía vendadas.

"Claro que me dañó cuando me alcanzó en el segundo round", agregó. "Pero no fue tan malo como parecía. No estaba tratando de justificarse. Recuerden la primera pelea", dijo con tono de un hombre que menciona un desastre. "Entonces me castigó como un desafortunado. Pensé que esta vez tenía que cuidarme para no sufrir sus golpes si me atacaba de la misma manera. Pero todo salió bien, y yo estaba allí esperándole".

Después dijo que, "naturalmente respetaré el contrato. Le dare otra pelea a Johansson en alguna parte de Estados Unidos dentro de 90 días".

la información de contrabando

LA EMPRESA CONSTRUCTORA que tiene a su cargo las obras de ampliación del Estadio Nacional, reclamó ante el Ministerio de Obras Públicas de la fijación en días de semana de programas futbolísticos en el primer campo deportivo del país. Basó su reclamación en el hecho que debe paralizar los trabajos, por lo menos mediodía, en esas ocasiones; debiendo pagar jornada completa a los obreros. Además, al perder un día de trabajo le merma la posibilidad al premio de 150 escudos diarios que establecen las bases de la propuesta, por cada día que antecipeadamente se entreen los obreros; estableciendo el hecho que si los trabajos se atrasan, el premio en referencia, se transforma en multa.

ESTADIO NACIONAL. No más partidos en días hábiles.

EN VISTA de lo anterior, el Ministerio de Educación, comunicó a la Asociación Central de Fútbol para efectuar programas en días hábiles deberá solicitar permiso al Ministerio de Obras Públicas, que lo otorgará previo acuerdo económico entre el fútbol profesional y la Empresa Constructora, Devés, Del Río y Torretti, Limitada.

CLARO ESTA que los constructores de las ampliaciones del Estadio pueden hacer excepciones, tratándose de partidos de beneficio. De allí que la Asociación Central haya considerado el jueves 14 de julio como fecha para el match a beneficio de los damnificados del Sur, entre el Seleccionado Nacional y el Español.

El otro encuentro en el que los hispanos recibirán 12 mil dólares por su actuación, se jugará el domingo 17. (M. E. C.).

KID DINAMITA

ESTANQUE DE TRANSPORTE

MATERIALES DE ACERO Y FIERRO

POR SAM LEFF

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

INGENIEROS RUPERTO ECHEVERRIA Y CIA. LTDA.

PARTE EL DOMINGO:

Fue designada la Selección que va a Brasil

El match Colo Colo-O'Higgins tuvo que adelantarse para pasado mañana

Fernando Riera entregó anoche la siguiente nómina de jugadores que integrarán el Selección Nacional que viajará a Río de Janeiro el próximo domingo para enfrentar al Selecciónado Brasileño el 29, en Maracanã, en un match al Selecciónado del Bordo de los damnificados de los inundados del Sur, y otro 50% para las víctimas de las inundaciones del Norte del Brasil.

ARQUEROS: Astorga (U. de Chile), y otro que será designado, en definitiva, hoy.

DEFENSAS: Eyzaguirre (U. de Chile), Valdés (UC), R. Sánchez (Wanderers), Torres (Audax), Navarro (U. de Chile), Cortés (Audax), Rodríguez (Colo Colo), y Luco (U. Católica).

DELANTEROS: Moreno (Colo Colo), Folluix (U. Católica), Tobar (Wanderers), L. Sánchez (U. de Chile), Ramírez (O'Higgins), Ríos (O'Higgins), Musso (U. de Chile), y Meléndez (O'Higgins).

Para el caso que R. Sánchez y Ramírez, no pudiesen ir por hallarse lesionados, se llamará en su reemplazo a Almeida (Palestino) y Hoffmann (Wanderers). Asimismo, de haber otros jugadores que por uno u otro motivo no pudiesen viajar a Brasil se procederá a reemplazarlos entre hoy y mañana.

PROGRAMACION DE EMERGENCIA

En vista de la necesidad de que el Selecciónado Nacional

vaya el domingo a Brasil, y que la mayoría de los seleccionados se pongan a disposición del entrenador el próximo jueves, el directorio de la Asociación Central fijó la siguiente programación de emergencia para los partidos de la 6a. fecha del torneo de honor y ascenso:

JUEVES 23 (Estadio Nacional), 13.30: Ferrobádminton U. de Chile, 15.30: Colo Colo-O'Higgins.

SABADO 25 (Santa Laura), 13.30: Magallanes-Audax, 15.30: U. Católica-S. Morning. **VALPARAISO:** 15.30 horas: Wanderers-San Luis.

DOMINGO 26 (Santa Laura), 13.30: Iberia-U. Técnica, 15.30: U. Española-Everton, y en Talca, 15.30: Rangers-Palestino. Los partidos del Ascenso se jugarán en provincias, en canchas de los equipos nombrados en primer

término: Alianza-G. Cross; Calera-S. Felipe; Transandino-Rubense; S. Bernardo-La Serena y Coquimbo-Colchagua.

SUDAMERICANO DE LA SOLIDARIDAD

Continúan adelante las gestiones para este torneo a beneficio del Sur, cuyas finales se jugarán entre el 15 y 18 de septiembre próximo en Santiago. En principio se ha fijado eliminatorias entre Brasil-Paraguay, Argentina-Uruguay y Perú-Bolivia.

EL 29 VIENE RIVER. — Por cable, River Plate confirmó su viaje a Chile, para el 29, para jugar los dos partidos. Su rival será designado en el curso de la semana.

2 A O LA CUENTA:

Boca ganó a Everton

1er tiempo finalizó empatado

BUENOS AIRES, 20 (UPI). — Boca Juniors derrotó a Everton, de Santiago de Chile, por la cuenta de dos a cero, en su estadio, esta tarde.

El primer tiempo terminó con los equipos empatados en cero. En el segundo tiempo, Valentín y Garabal, de Boca, marcaron los dos goles.

El partido se jugó en beneficio de los damnificados en los terremotos de Chile.

CINCO EXPULSADOS AL TRIBUNAL DEL FUTBOL

Entre ellos, Leonel Sánchez, Gatti y Mario Ortiz

El Tribunal de Penalidades de la Asociación Central de Fútbol citó para su audiencia de mañana, desde las 19.30, a 15 jugadores.

EXPULSADOS. — De este número, los expulsados son cinco: Contreras (LS), Gatti (W), Meléndez (SB), Sánchez (U. de Chile) y Ortiz (CC).

LOS RESTANTES. — La nómina de los restantes es la siguiente: Oteiza y Martínez (A); Cremaschi y Behrends (R); Cruz (SF), Bustos (C), Muñoz y Vidovic (T); Donoso y Casimiro (SL); Orellana (UC), Colla y Verdugo (SB); Rosales (UE), Toledo (AI), Contreras y Campubel (UT); Donoso (U. de Chile), Herrera (CC), y Logán y Suazo (SM).

FUTBOLerías

■ Ferrobádminton mantendrá en actividad a su equipo de revelaciones, formado por elementos nuevos y de la reserva de Ferro. Este elenco actuará los fines de semana en comunas cercanas a la capital. A cargo de las "revelaciones ferroviarias" seguirá José Ghiardo.

■ Alberto Folluix, joven delantero internacional de Universidad Católica, ha sido separado del cuadro de honor mientras no solución algunas dificultades personales. Un grupo de conspicuos socios de la UC ha solicitado la rápida solución de ellas, para que Folluix pueda reintegrarse pronto al equipo.

■ Iannizzotto, delantero mendocino de Audax, tiene muy descontentos con sus actuaciones a directivos del club italiano. Se dice que se le dará una última opción en el match con Magallanes; de no responder, será excluido del plantel superior.

■ La filial de Rubense en Santiago eligió recientemente la siguiente directiva: presidente, Raúl Tricallotis; vicepresidentes, Manuel Urrutia y Salvador Fernández; secretario general, Sergio Amigo; prosecretario, Pedro Saez; tesorero, Mario Weitzel; protesorero, Mario Guzmán, y directores, Jorge Paredes y Luis Céspedes. Este directorio se reunirá hoy a las 20.30 horas en Huérfanos 1498.

■ Varios clubes de división de honor y de ascenso atraviesan por difícil situación económica. Este problema se viene repitiendo año

año, pero la grave del caso es que uno de estos institutos, Transandino de Los Andes, piensa, incluso, en deshacer su rama de fútbol profesional, debido a que su directorio no ha podido solventar un déficit de varios miles de escudos.

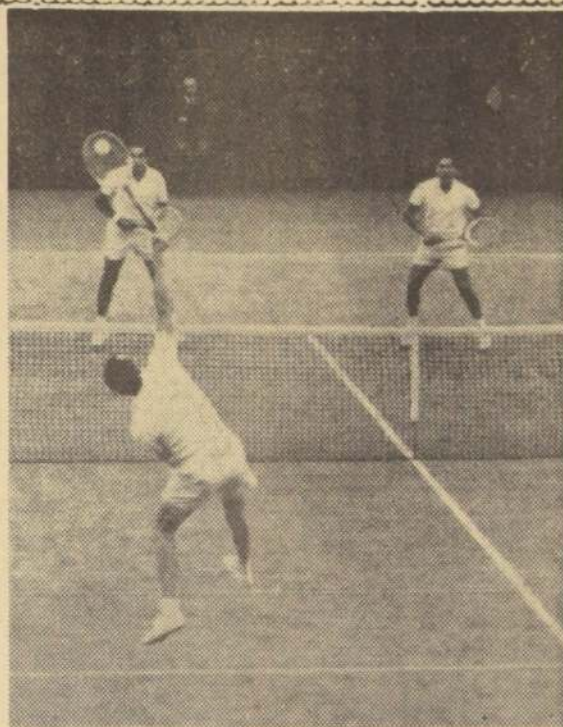
■ Bernardo Bello cumplió los tres partidos de suspensión que le aplicó el Tribunal de Penas, y está listo a reaparecer en la ofensiva de Colo Colo frente a O'Higgins.

Cambio en Rangers: Saldría Panay y entraría Labruna

Marchant se hizo cargo del estado físico

Ya se produjo un cambio en Rangers. Fue designado Carlos Marchant, profesor del Liceo de Talca, para que se haga cargo de la preparación física del equipo. Y en los próximos días se le entregará a Ángel Labruna la dirección técnica.

De haber perdido Rangers con la UC, el cambio anunciado ya se habría producido. Pero como se registró un empate, el directorio del club talquino le ha dado una nueva opción a Panay.



ESTA FOTO DE LA UPI incluye a nuestras principales cartas en el extranjero. Al fondo a la izquierda, formando pareja con Ernesto Aguirre, nuestro campeón, Luis Ayala, que ayer debutó con triunfo complicado, y a la derecha, observando con nerviosismo la actuación de su marido, María Tori de Ayala, que hoy debuta en Wimbledon, jugando con la poco conocida señora Dorothy Thomas.

SE FUE WIMBLEDON:

AYALA PASO LA PRIMERA VALLA

EL CAMPEON CHILENO DEBIO APURAR PARA VENCER A ROBIN SANDERS EN UN PRIMER DIA SIN SORPRESAS. — GANO PATRICIO RODRIGUEZ.

WIMBLEDON, 20. — (UPI). — Dos chilenos y tres mexicanos derrotaron hoy a sus contrincantes en la primera rueda de individuales para caballeros del Torneo Internacional de Tenis de Wimbledon, que extraordinariamente es considerado el campeonato mundial de este deporte.

En efecto, Luis Ayala, chileno, derrotó al sudamericano Robin Sanders en tres sets por 6/2, 6/2 y 8/6; su compatriota Rodríguez batió al polaco Andrzej Lich por 11/9, 6/1, 1/6 y 6/4; Rafael Osuna, mexicano, ganó al holandés Piet Van Eysden por 6/1, 6/3 y 6/4; su compatriota Francisco Contreras eliminó al danés Jan Leschly por 5/7, 6/4, 6/3 y 6/2; el tercerero, Mario Llamas eliminó al australiano Barry Phillips Moore por 7/5, 2/6, 7/5, 3/6 y 6/1.

Ayala tuvo que recurrir a toda su habilidad y a toda su experiencia para batir al no menos experimentado sudamericano quien perdió en tres set pero después de haber prolongado más de lo corriente de ellos: el primero y el último.

Como Ayala, Sanders domina la cancha, es un buen jugador y está dotado de empuje suficiente como para luchar hasta el final.

En el último set, Ayala aventajaba a Sanders por 5/4, pero el sudamericano le quebró el servicio y se le adelantó por 6/5. Finalmente, el chileno logró romper el servicio de su adversario en el decimotercer game y se anotó la victoria.

Fueron eliminados en la rueda de hoy el brasileño Ronald Barnes, a quien batió el británico Bobby Wilson por

6/2, 6/3 y 6/3; y el colombiano Willy Alvarez, a quien derrotó el británico Geoffrey Paish por 6/4, 3/5, 6/4 y 6/4.

En la rueda de hoy también ganaron el norteamericano Barry Mackay, segundo de la clasificación, quien derrotó al español José Arilla por 6/2, 6/4 y 7/5; el australiano Neale Fraser, que derrotó al austriaco Franz Halna por 6/2, 6/0 y 6/4; el norteamericano Dennis Ralston, el australiano Don Candy, el ruso Toomas Lejus, el indio Ramanathan Krishnan, el norteamericano Frank Froehling, el español Andrés Gimeno y otros también triunfaron.

Entre los eliminados figuran los norteamericanos Butk Krikorian, el noruego Thorvald Moe, el norteamericano Bob Siska, el británico (ex checoslovaco y ex egipcio) Jaroslav Drobný y otros.

Para mañana, segundo día del torneo, hay programados singles de damas y dobles de caballeros.

En el primer día de los singles femeninos la brasileña María Bueno se batirá en la cancha central con la belga Christiane Mercelis.

AYALA EN DOBLES

También jugarán hoy en la cancha central los mexicanos Francisco Contreras y Mario Llamas con los españoles José Luis Arilla y Andrés Gimeno, en los dobles de caballeros.

En la cancha número uno se medirán los brasileños Ronald Barnes y Carlos Fernández con los suecos Jan Erik Lundquist y Ulf Schmidt.

En esta misma cancha jugarán en dobles, el chileno Luis Ayala y el australiano Don Candy con los norteamericanos Gardner Mulloy y Budge Patty.

En la cancha número nueve jugará la señora de Luis Ayala con la señora Dorothy Thomas.

Selección pedalera para Brasil

ISAÍAS MACAYA, del Club CIC, de Santiago, vence en el embalaje final a Orlando Guzmán, del Bata, Juan Pérez, del CIC y Augusto Silva, del Quinta Normal; en la primera la prueba de selección oficial realizada casi en privado el

domingo último por la Federación Ciclista de Chile en el Circuito de Los Dominicos, para designar el equipo que habrá de participar próximamente en la competencia internacional pedalera "Corrida 9 de Julio", de Brasil, organizada por la publicación paulista "A Gazeta Esportiva", de São Paulo. Baja la bandera a cuadros al ganador, Raúl Ruz, vicepresidente de la Federación.

La próxima prueba selectiva tendrá lugar el domingo próximo, en el camino Santiago-Melipilla, hasta Puangué, distancia ligeramente superior a la que tendrán que correr nuestros representantes en São Paulo. (Foto gentileza de Atilio Rojas).

¿Oyó hablar del imperio de los reptiles?

Curiosidades, países exóticos, trae SELECCIONES ESCOLARES CHILENAS. Única revista en su género para niños.

40 páginas a todo color con preciosas láminas para sus hijos.

¡APARECIO! SELECCIONES ESCOLARES CHILENAS

Pídala en todos los kioscos del país.

EMPLAZAR E° 0,20

VENTA Y RECAMBIO

NEUMATICOS RECUPERADOS SISTEMA FIRESTONE

650 x 16
600 x 16
550 x 16
760 x 15
670 x 15
570 x 15
800 x 14
750 x 14
590 x 14
640 x 12
165 x 400

Un juego nuevo de PANTANEROS 750 x 14, para autos modernos. REPRESENTANTES: INDUSTRIA RECUPERADORA DE NEUMATICOS FIRESTONE

Entregamos sus neumáticos viejos, y en 24 horas los dejamos NUEVOS.

JOSE MIGUEL DE LA BARRA N.º 454

Importadora HERMAN GASTELLU S.A.C.

EXISTENCIA PERMANENTE DE TODA CLASE DE REPUESTOS Y ACCESORIOS PARA AUTOMOVILES, CAMIONES Y TRACTORES. NEUMATICOS Y LUBRICANTES



RELOJERIA GABOR ESTADO 91 - 59 PISO

Ya no dudo



Sólo tomo

PILSENER ESCUDO

VIRU-TEX
M.R.
SI ES **VIRU-TEX**
DURA MAS

REFRACTARIOS LOTA GREEN S. A.

Tiene el agrado de comunicar a los consumidores de ladrillos y materiales refractarios que, habiéndose solucionado la huelga que afectaba a su Fábrica de Lota y reparados los daños ocasionados por el terremoto, se encuentra en situación de atender normalmente los pedidos de productos refractarios: arcilla (alúmina) y sílice que elabora dicha Fábrica.

GERENCIA Y OFICINA DE VENTAS

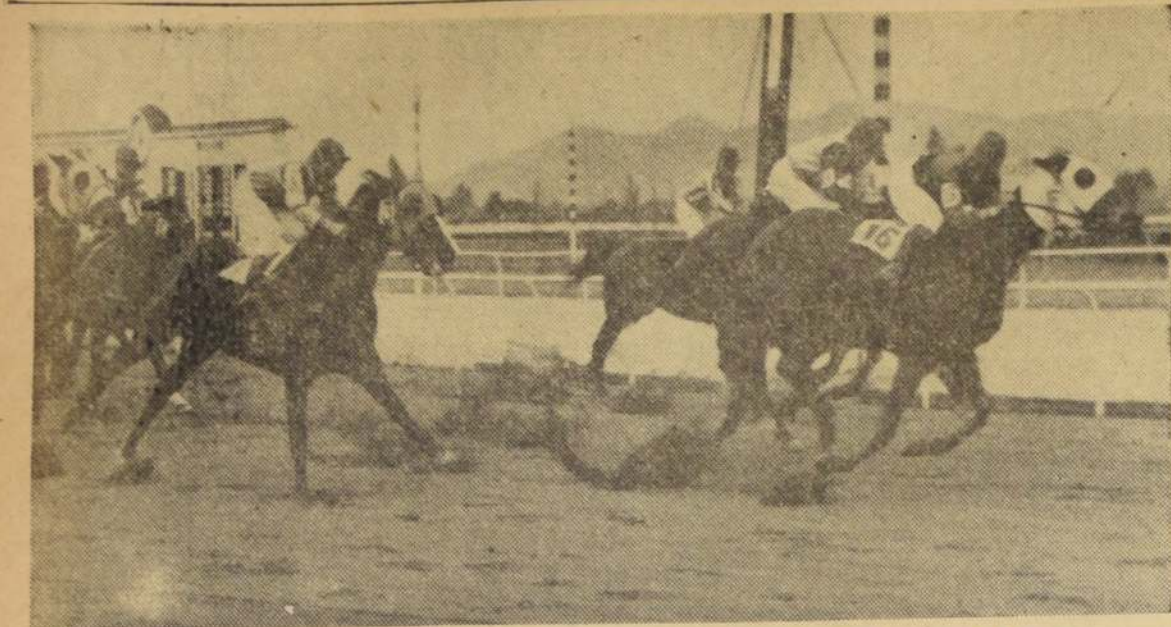
Huérifanos 979 — Teléfono 68135

SANTIAGO

EMISION: 46 MIL BOLETOS EN VIGESIMOS

CARLOS BOCCA: *INTERVIEW* 2

PRIMO SORTEO
Mil Escudos
- Entero E° 12.-- - Vigésimo E° 0.60



MADONNA venció muy bien en una prueba handicap sobre 1.400 metros, 6.ª serie, a El Chimborazo. Fue conducida por Héctor Pilar, y se impuso por un cuerpo, mientras tercera, a una nariz, llegó Groza. Cuarta fue Manzanita; 5.ª Boldface, y 6.ª Romancero

Inscripciones para las carreras del próximo domingo en el H. Chile

Premio CARLOS MIRANDA. — 1.600 metros — Handicap — Steeplechase.		Premio MAJESTIC. — Cuarta Serie — Última Carrera.	
Playera . . .	81 Tirreno . . . 67	Lana Turner .	52 El Chisme . . 51
Maremoto . .	77 L. Collins . . 62	Don Fausto .	54 Greenlandia . . 51
Gentil . . .	70 Ovidio . . . 61	Erudita . . .	54 Idealista . . . 51
E. Moritz . . .	70 Emulador . . 60	Proia . . .	54 Inquisidor . . 51
Carapana . . .	67 Inmortal . . 60	Leo Tsé . . .	54 Maranguapé . . 51
Malosientos .	67 S. Ghirey . . 60	El Cachorro .	54 My Game . . . 51
Premio LICENCIADO. — 1.300 metros — Segunda Serie.		Aries . . .	53 Hormiguera . . 50
Polito Sur . .	58 El Moro . . . 52	Fraguador . .	53 B. de Oro . . . 50
Huamball . .	57 L'Egalité . . 51	Matase . . .	52 La Yopa . . . 50
Mequetrefe . .	57 Silabario . . 51	Hualalay . . .	52 Amigable . . . 49
Estreño . . .	58 Domingo . . 48	Sin Fin . . .	51 Arapacho . . . 49
Polenta . . .	56 E. Escorial . . 48	Soda . . .	51 BI . . . 49
A. Luma . . .	54 Araucaria . . 47	Premio MAKALU. — Quinta Serie, Pendúltima Carrera.	
Lord Devil . .	54 El Simón . . 46	All Beer . . .	53 Hardness . . . 50
Alcaparra . .	53 Tácora . . . 46	MI Vicio . . .	53 Mirada . . . 50
Praxiteles . .	53 M. Alicia . . 45	Nantar . . .	53 Carmencita . . 48
Premio MAHATMA. — Tercera Serie.		P. Fleur . . .	53 Baladi . . . 48
Pangalito . .	59 Tupanqui . . 51	Leviathan . .	54 Gran Diva . . . 48
P. de Oro . .	59 Viluco . . . 51	Que Pena . .	54 Yoyo . . . 48
Atómico . . .	59 M. Bravo . . 50	Asimila . . .	53 Contraseña . . 47
Tanaguerema .	57 Sipakira . . 50	Meiala . . .	52 Lizar . . . 47
Brazilian . .	53 El Matías . . 50	Nike . . .	52 Guayra . . . 47
Indo . . .	53 Principe Mfo . 48	R. Santa . . .	52 Lázaro . . . 46
My Lad . . .	53 Puraquina . . 47	Sigilo . . .	52 Montegudo . . 46
Uranio . . .	53 Karina . . . 46	Premio MALTES. — Sexta Serie — Antependúltima Carrera.	
Jabugo . . .	53 Copal . . . 46	La Luna . . .	54 Logia . . . 52
B. Baquet . .	53 Ligera . . . 46	Malchada . .	54 Nortina . . . 52
Mascarella . .	51 Turbio . . . 46	Troncalin . .	54 Samuel . . . 52
		Fugado . . .	53 Barquinazo . . 51
		Marfare . . .	53 Raquén . . . 51
		Miss Road . .	53 S. Enoch . . . 51
		Rubricada . .	53 Taurina . . . 51
		Danie . . .	53 El Pirata . . . 50
		Fumeroia . .	53 Huasamaca . . 50
		Kon Kon . . .	53 Soberbio . . . 50
		Record . . .	
		Premio MANDERLEY. — Séptima Serie.	
		Convoy . . .	54 Médica . . . 52
		Espargelina . .	54 Rouen . . . 52
		Giraso . . .	54 Belt Jala . . . 52
		Itahue . . .	54 Río Suble . . . 52
		Proceder . . .	54 Bareda . . . 51
		Alcaldesa . . .	53 Amor Mio . . . 51
		Monela . . .	53 Calpe . . . 51
		Taly Hoo . . .	53 Menelik . . . 51
		Blamita . . .	53 Miss Soraya . . 51
		Oro en Polvo .	53 Sun Shine . . . 51
		Los Maltenses .	
		Miss Alexandra .	
		Premio MANOLETE. — Octava Serie — Jinetes aprendices.	
		Apolda . . .	54 Averila . . . 51
		Bayón . . .	54 Censor . . . 51
		Medula . . .	53 Zaimama . . . 51
		Icarita . . .	53 La Martínica . . 50
		Legítimo . . .	53 Séptima . . . 50
		Chamel . . .	53 Resucitado . . 49
		Guneo . . .	52 El Puñtero . . 48
		Fechador . . .	52 Zurdo . . . 47
		F. Toaca . . .	52 Acida . . . 47
		Tecbe . . .	51 Baramulla . . . 47
		Alcaldesa . . .	53 Amor Mio . . . 51
		Monela . . .	53 Calpe . . . 51
		Taly Hoo . . .	53 Menelik . . . 51
		Blamita . . .	53 Miss Soraya . . 51
		Oro en Polvo .	53 Sun Shine . . . 51
		Los Maltenses .	
		Miss Alexandra .	

Sobresaliente apronte de Le Bourget

Puso 1.13 4/5 para los 1.200

Gran apronte realizó LE BOURGET en la pista del Hipódromo Chile. Su trabajo, que tenemos que reconocer fue excelente, dejó los más variados comentarios, ya que confirmó, el pupilo de Julio Castro Ruiz, que es un gran valor. La orden que llevaba Luis Guillermo Farmer, jinete que estuvo sobre su silla, era trabajar 1.200 metros. Se fue hacia el poste que señala esa distancia y tras breve pausa se largó en su lucha contra el reloj. Cada tiempo parcial fue excelente, llegando al final del recorrido en 1.13 4/5, con final de 11 segundos y 4/5 para los últimos 200. Con este apronte, llega con una de las primeras opciones al clásico "República de Venezuela", competencia central del programa del próximo domingo.

Para este mismo clásico, trabajó en esta misma pista el dos años Galardón, su registro fue sobre 1.400 metros, recorrido que lo cubrió en 1.29, aventajando por DIEZ cuerpos a su compañero de techo, El Moro. El pupilo de Suárez se vio, también, en muy buena forma.

LOS TRABAJOS

Pista de carrera
FROSIA, A. Díaz, 800 en 51 3 quintos.
LOS MAITENES, I. Sandoval, 800 en 52.
SIXTY, I. Sandoval, 1.000 en 1.6.

EL EXCMO. SEÑOR EMBAJADOR DEL BRASIL, señor Ingar Ferreira de Mello, entrega el premio del clásico que llevaba el nombre de la República hermana a Pedro Bagu, trainer y propietario de La Liga. Junto a ellos, el presidente de la institución palmeña, señor Alberto Vial Letelier, y el director, Sr. Manuel Palma

Un voto de aplauso a la gestión del directorio presidido por el señor Alberto Vial Letelier, acordó anoche la Junta de Accionistas del Hipódromo Chile.

El ejercicio de 1959 arrojó un superávit de \$ 18.000 (18 millones de pesos), después de haberse registrado en los años 1957 y 1958, más de \$ 32.000 de pérdida.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

TRIUNFADOR, L. Farmer, vuelta en 1.48 3/5.
LILLOMEN, M. Castillo, y ASTEN, J. Toro, 1.200 en 1.18 1/5; llegaron iguales.

VERGEL, J. Sandoval, y CANDENTE, I. Sandoval, 500 en 30 4/5; iguales.
CABRONELLA, H. Olguin, 1.000 en 1.3 2/5.
TANTIBY, R. Madariaga, 1.400 en 1.30.
MILLAPO, H. Salas, 800 en 53.

EL ESPIANTE, I. Sandoval, 800 en 52.
HINCAPIE, L. Toledo, 1.200 en 1.19.
QUERRELLADOR, J. Toro, 1.300 en 1.25.
SEPTIMO DE LINEA, I. Sandoval, vuelta en 1.50 4/5.

THOREZ, J. Pérez, y SUITE ENCORE, E. Soto, 1.400 en 1.33; llegaron iguales.
FLORENTINO, L. Toledo, vuelta en 1.53, a voluntad.
NACIONAL, I. Sandoval, 800 en 51.

QUILMENA, L. Farmer, 1.000 en 1.3.
GREGORY PECK, R. Madariaga, 1.200 en 1.17.
EL OBRERO, L. Farmer, 1.200 en 1.18.
OLFQUI, J. Espinoza, 1.000 en 1.6.

EL MALTES, R. Madariaga, 1.200 en 1.16 3/5.
ULANOVA, H. Olguin, 1.200 en 1.19 3/5.
AURA, C. Ojeda, 1.000 en 1.5.
QUERETARO, C. Paredes, 1.000 en 1.4 2/5.

JOSELITO, L. Pérez, y NIQUELADO, I. Sandoval, 1.000 en 1.5; llegaron iguales.
HARRIS, H. Basay, 1.200 en 1.19 2/5.
LIFAR, O. Hermosilla, 1.200 en 1.21.

URANIO, H. Olguin, 1.200 en 1.19.
DESQUITADO, L. Camus, 1.200 en 1.19.

EL EXCMO. SEÑOR EMBAJADOR DEL BRASIL, señor Ingar Ferreira de Mello, entrega el premio del clásico que llevaba el nombre de la República hermana a Pedro Bagu, trainer y propietario de La Liga. Junto a ellos, el presidente de la institución palmeña, señor Alberto Vial Letelier, y el director, Sr. Manuel Palma

Un voto de aplauso a la gestión del directorio presidido por el señor Alberto Vial Letelier, acordó anoche la Junta de Accionistas del Hipódromo Chile.

El ejercicio de 1959 arrojó un superávit de \$ 18.000 (18 millones de pesos), después de haberse registrado en los años 1957 y 1958, más de \$ 32.000 de pérdida.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

MESURADO, H. Rivera, y MEDULA, aprendiz, 1.200 en 1.18; ganó Mesurado por varios cuerpos.

PORTALITO, E. Soto, 1.400 en 1.32.
SORBETE, R. Madariaga, 1.000 en 1.5 2/5.
DIEGO, I. Sandoval, 1.400 en 1.30 2/5.
YOYO, N. Vázquez, 1.200 en 1.20.

KATAMON, J. Toro, 600 en 32, a voluntad.
TURBIO, H. Salas, 1.200 en 1.18 1/5.
PEBETERO, E. Soto, 800 en 52.

EL EXCMO. SEÑOR EMBAJADOR DEL BRASIL, señor Ingar Ferreira de Mello, entrega el premio del clásico que llevaba el nombre de la República hermana a Pedro Bagu, trainer y propietario de La Liga. Junto a ellos, el presidente de la institución palmeña, señor Alberto Vial Letelier, y el director, Sr. Manuel Palma

Un voto de aplauso a la gestión del directorio presidido por el señor Alberto Vial Letelier, acordó anoche la Junta de Accionistas del Hipódromo Chile.

El ejercicio de 1959 arrojó un superávit de \$ 18.000 (18 millones de pesos), después de haberse registrado en los años 1957 y 1958, más de \$ 32.000 de pérdida.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

EL BEDUINO, J. Aravena, 1.400 en 1.32 3/5.
QUE VALOR, L. Farmer, 1.400 en 1.32 2/5.

RIO MANO, M. Lanzer, y TECHÉ, E. Prieto, 1.000 en 1.4 1/5; llegaron iguales.
VOLIERE, R. Madariaga, 1.000 en 1.5.
RECORD, L. García, 500 en 32.

ZALAMERIA, H. Olguin, 1.000 en 1.5.
MARIA ALICIA, R. Silva, 1.200 en 1.18.

EL EXCMO. SEÑOR EMBAJADOR DEL BRASIL, señor Ingar Ferreira de Mello, entrega el premio del clásico que llevaba el nombre de la República hermana a Pedro Bagu, trainer y propietario de La Liga. Junto a ellos, el presidente de la institución palmeña, señor Alberto Vial Letelier, y el director, Sr. Manuel Palma

Un voto de aplauso a la gestión del directorio presidido por el señor Alberto Vial Letelier, acordó anoche la Junta de Accionistas del Hipódromo Chile.

El ejercicio de 1959 arrojó un superávit de \$ 18.000 (18 millones de pesos), después de haberse registrado en los años 1957 y 1958, más de \$ 32.000 de pérdida.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

EL EXCMO. SEÑOR EMBAJADOR DEL BRASIL, señor Ingar Ferreira de Mello, entrega el premio del clásico que llevaba el nombre de la República hermana a Pedro Bagu, trainer y propietario de La Liga. Junto a ellos, el presidente de la institución palmeña, señor Alberto Vial Letelier, y el director, Sr. Manuel Palma

Un voto de aplauso a la gestión del directorio presidido por el señor Alberto Vial Letelier, acordó anoche la Junta de Accionistas del Hipódromo Chile.

El ejercicio de 1959 arrojó un superávit de \$ 18.000 (18 millones de pesos), después de haberse registrado en los años 1957 y 1958, más de \$ 32.000 de pérdida.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

EL EXCMO. SEÑOR EMBAJADOR DEL BRASIL, señor Ingar Ferreira de Mello, entrega el premio del clásico que llevaba el nombre de la República hermana a Pedro Bagu, trainer y propietario de La Liga. Junto a ellos, el presidente de la institución palmeña, señor Alberto Vial Letelier, y el director, Sr. Manuel Palma

Un voto de aplauso a la gestión del directorio presidido por el señor Alberto Vial Letelier, acordó anoche la Junta de Accionistas del Hipódromo Chile.

El ejercicio de 1959 arrojó un superávit de \$ 18.000 (18 millones de pesos), después de haberse registrado en los años 1957 y 1958, más de \$ 32.000 de pérdida.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

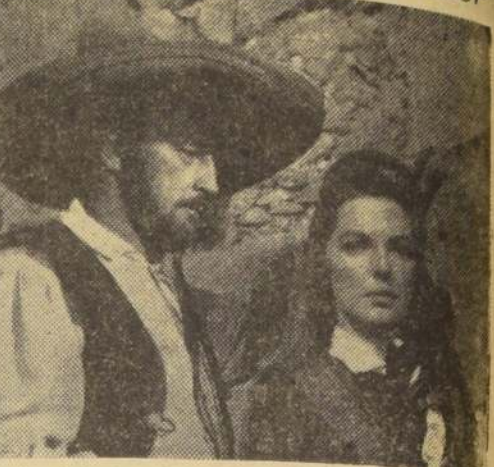
Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

Se hizo especial hincapié en las nuevas inversiones de la institución y en los esfuerzos que ha hecho su personal para acrecentar el patrimonio de la institución.

"Tierra Inolvidable" película de aventuras hoy en el Windsor



La violenta y dramática historia de un pistolero norteamericano en México, que vive de su audacia, sirve de argumento al drama en telenovela "TIERRA INOLVIDABLE", distribuida por Artistas Unidos, a estrenarse hoy en el Teatro Windsor.

Esta película fue filmada en México en escenarios naturales. Su filmación duró tres meses y sus principales protagonistas son Robert Mitchum, Julie London, Pedro Armendáriz y Gary Merrill.

Un detalle importante de la producción es que Tom Leo, el autor de la novela en la cual está basada, pasó todo el tiempo de rodaje con actores y personal técnico, y hasta desempeñó el importante papel de un barbero en ella.

Cuando se terminó de filmar el drama, Tom Leo dijo: "Estoy completamente satisfecho de la autenticidad con que mi novela fue llevada a la pantalla".

HOY CERVANTES
SALA CALEFACCIONADA • ROTATIVO DESDE LAS 11 A.M.

SECRETOS DE LA MAFIA
REVELACION ATREVIDA DE LOS TURBIOS MANEJOS DEL HAMP.

ARTISTAS UNIDOS

HOY WINDSOR
3-645 Y 10 P.M.

¡PODEROSO!
¡Bajo Ese Sombrero Hay Un Hombre Sin Igual!

MITCHUM LONDON
TIERRA INOLVIDABLE
GARY MERRILL PEDRO ARMENDARIZ

8ª Semana HOY-HUELEN
SALA CALEFACCIONADA 3.15-7 y 10 P.M. ¡EXCLUSIVAMENTE!

HUNDAN al Bismarck!

OPINIONES QUE VALEN!
ECRAN: MUY BUENA
ERCIJA: BUENA
EL PUBLICO: FORMIDABLE

KENNETH MORE - DANA WYNTER

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS
SECRETARIA Y ADMINISTRACION GENERAL

Liámase a concurso para proveer una plaza de Radio técnico, grado 6.º de la Planta Permanente, Dirección Profesional y Técnica, con renta anual de \$ 2.016, en residencia en Santiago.

Requisitos: Los exigidos por el Art. 20 del DFL, número 338 de 1960 (Estatuto Administrativo); estar colegiado en el Colegio de Técnicos de Chile, de acuerdo a lo dispuesto en los Arts. 31 y 34 de la Ley N.º 13851 y rendir un examen de capacitación general.

Las solicitudes se recibirán hasta el 15 de Julio de 1960, en Morandé 71, 11.º piso, Servicio de Radiocomunicaciones.

COKE
CARBON COKE
DE PRIMERA GRANO GRANDE.

REPARTO a domicilio desde 5 sacos. A PROVINCIAS CUALQUIER CANTIDAD.

ANTIOFAGASTA 3077
TELEFONO 90830

ECONOMICAMENTE AVISANDO EN "LA NACION"

DIRIGE NUEVO EXITO CHILENO



EUGENIO GUZMAN, uno de los más notables directores teatrales chilenos del momento. Tiene la responsabilidad de "PAREJAS DE TRAPA", la laureada pieza en tres actos de Egon Wolff, que el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile estrenará el próximo sábado 25, a las 22.15 horas, en el Antonio Varas. El elenco está integrado por Fanny Fischer, María Victoria Salinas, Raquel Neves, Héctor Maglio, Rubén Sotoconil, Fernando Bordeu, Lucho Barahona y Rafael Fontauja. Escenografía, iluminación y vestuario, Sergio Zapata. B. La reserva de entradas puede hacerse desde ya en la boletería del Antonio Varas, fono 61200.

PARA QUE NO SE EQUIVOQUE

"TIERRA INOLVIDABLE"

"TIERRA INOLVIDABLE" es una producción personal de Robert Mitchum. Naturalmente, él se reserva el papel del héroe... un héroe que no muestra mucha acción en lo que uno cree en un principio que se trata de una película de acción.

La presentación es espléndida: México en el recodo del siglo, despedazado por la guerra civil. Mitchum es un contrabandista que obtiene armas para Cipriano Castro (Pedro Armendáriz), rebelde empeñado en derribar al Gobierno. Al llegar a un pueblo fronterizo de Texas, con el objeto de comprar armas para Castro, Mitchum sufre una caída y se fractura una pierna. Esto ofrece suficiente excusa para que Julie London, esposa frustrada de un oficial de Ejército, se interese más que con buenos deseos por la mejoría del herido, en la salud de Mitchum. Desafortunadamente, ella le hace pensar dos veces acerca del contrabando de armas. De improviso, Mr. Mitchum descubre que tiene una conciencia que prácticamente le da la seguridad de que el auditorio no le verá dar un paso en falso. Entonces, él vuelve rápidamente a México para entregar su renuncia, y con igual rapidez se dirige a reunirse con Miss London y caer en sus brazos (el marido, entretanto, ha sido muerto mientras hacía lo que nuestro héroe debía haber hecho).

No hay necesidad de que los diga que encuentro esta película decepcionante, tanto más si pensamos que el libreto fue escrito por Robert Ardrey, que sólo recientemente ofreció una obra excelente y de fuerte impacto acerca de la sublevación húngara: "Sombra de Héroes". Ardrey frustra a su auditorio, al insinuar violentas intrigas políticas que despedazan las entrañas de un maravilloso país, y no muestra nada. Los asesinatos, masacres y venganzas son retransmitidos a través de los personajes que tropiezan en la pantalla, pero al auditorio, en ningún momento, se le permite atisbar.

La única cosa por la cual la película es notable, se debe a la reintroducción de Jack O'Keefe en la pantalla, después de buenos años de ausencia... y esto, después de todo, no es tan notable que digamos.

DEREK CONRAD, en "Films and Filming"



LOS AMANTES DE PARÍS, film basado en un relato de Emilio Zola, entró a su segunda semana en el cine Lido. Esta producción, que llegó precedida de polémicos comentarios, está interpretada por el gran comediante Gerard Philipe —fallecido recientemente— y las actrices Danielle Darrieux y Dany Carrel (en el grabado).

"La Pergola de las Flores"
fue el disco del mes de mayo

"La Pergola de las Flores" ha sido elegido el disco del mes en el habitual ranking de la audición de Ricardo García, "Discomanía". La exitosa música es de Francisco Flores del Campo.

El mismo éxito de la música ha obtenido la versión teatral que está ofreciendo el Teatro de Ensayo en su sala "Camilo Henríquez".

Las otras grabaciones que el gusto discománico catalogó como las diez mejores del mes de mayo son: "Adán y Eva", con Paul Anka; "No volverás a amar", con Johnny Ray; "Nena, no me importa", con Elvis Presley; "Me da un dinchei al 7", "Puppy love", con Paul Anka; "Mágica Luna", con Baby Bell o Los Santos; "Verdadera Felicidad", con Johnny Tillotson; "Milord", con Edith Piaf; "Anabella y la blaqueda", con Dean Reed, y "Romántica", con Lucho Gatica.

LA PERGOLA DE LAS FLORES!



ANA GONZALEZ tiene uno de los papeles más simpáticos y jocosos de "La Pergola de las Flores", la comedia musical que diariamente agota sus localidades en la sala Camilo Henríquez. Hoy maries, descanio. Miraculos, vermut a las 7. Jueves, funciones dobles a precios populares. Recomendamos reservar con tiempo las localidades, pues se agotan con mucha anticipación.

GAÑE MAS,
AVISANDO EN
"LA NACION"

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO
TEATRO MUNICIPAL
ORQUESTA FILARMONICA DE CHILE
6a. TEMPORADA OFICIAL
VIERNES 24 DE JUNIO
A LAS 19 HORAS
7º CONCIERTO DE ABONO
Director: GUSTAV KONIG

PROGRAMA:
SCHUBERT: Sinfonía Inconclusa.
MOZART: Pequeña Serenata Nocturna.
WAGNER: Idilio de Sigfrido.
WAGNER: Obertura de la ópera "Rienzi".

Entradas sobrantes de abono en venta en boleterías

HOY YORK
19 SEMANAS DE LLENOS ABSOLUTOS!
EUROPA de Noche!
EL ESPECTACULO DE ESPECTACULOS!

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO
THE BRITISH COUNCIL
BALLET DE ARTE MODERNO
Director: OCTAVIO CINTOLESI
PRESENTAN A LA FAMOSA BAILARINA
MARGOT FONTEYN
con **MICHAEL SOMES**
del Royal Ballet de Inglaterra

"REDES" — "LAS SILFIDES"
(Remontada por Nicholas Berioff)
"SYLVIA" — "PASION"

MAÑANA, 19 HORAS — TEATRO MUNICIPAL
Orquesta Filarmónica de Chile — Director: Juan Matutecci

Programa del jueves 23: "Erase una vez...", "Las Silfides", "Cascanueces" y "El Lobo".

SILLON DE ORQUESTA	7.50	BALCON	3.50
PLATEA BAJA	5.50	ANFITEATRO	1.50
SILLAS, PALCO 1a.	5.00	GENERAL	0.50
SILLAS, PALCO 2a.	5.00	GALERIA	0.50

ENTRADAS FUERA DE ABONO, AGOTANDOSE EN BOLETERIAS

HOY CENTRAL ORIENTE
3-6.45 y 10 P.M. MAYORES DE 18 AÑOS

Drama de Primera Plana
"ASESINATO DE UN MARIDO"

RITA HAYWORTH
ANTHONY FRANCIOSA
GIG YOUNG

HOY DUCAL
3-6.45 y 10 P.M. AGUSTINAS 777 - FONO 35575

SAM SPIEGEL PRESENTA A:
LIZABETH TAYLOR
MONTGOMERY CLIFT
KATHARINE HEPBURN

DE REPENTE EN EL VERANO
"Suddenly, Last Summer."

MAYORES DE 21 AÑOS

TEATROS

AMALGAMA (Amunátegui 21, teléfono 3888) — Desempeño de la Compañía. N. O. (Estado 82, teléfono N. O. 3888) — Desempeño de la Compañía. N. O. (Estado 82, teléfono N. O. 3888) — Desempeño de la Compañía. N. O. (Estado 82, teléfono N. O. 3888) — Desempeño de la Compañía.

REVISTAS

AMALGAMA (San Ignacio 1249, teléfono 3888) — Desempeño de la Compañía. N. O. (Estado 82, teléfono N. O. 3888) — Desempeño de la Compañía. N. O. (Estado 82, teléfono N. O. 3888) — Desempeño de la Compañía.

CINES

AMALGAMA (San Ignacio 1249, teléfono 3888) — Desempeño de la Compañía. N. O. (Estado 82, teléfono N. O. 3888) — Desempeño de la Compañía. N. O. (Estado 82, teléfono N. O. 3888) — Desempeño de la Compañía.

GUIA DEL ESPECTADOR

ROTATIVOS

ALAMEDA (Avda. B. O'Higgins 287, teléfono 91254) — El ángel azul. Comenzó con un beso.

ALMAGRO (Plaza Almagro, teléfono 8425) — El hombre fantasma. Río sangriento.

ALMIRANTE (San Pablo 416, teléfono 90577) — Magia sinfónica. Mujeres sin hombres.

AUDITORIUM (Bandera 234, teléfono 8468) — La casa de las tres niñas.

AMERICA (Rubio 390, teléfono 3245) — La paloma y el paviano. El vencedor de su padre. Fuerte de la matanza.

ANDES (Avda. Irarrázaval 435, teléfono 4311) — Mi pecado fue nacer. La senda de Oregón.

AVENIDA MATTA (Avda. Matta 415, teléfono 51455) — La última noche del Titanic. Almas en subasta. El solido y la furia.

BALMACEDA (Balmaceda 841, teléfono 37377) — El misterio de la laguna. El niño de las miradas.

BOQUERANO (Plaza Balmaceda, teléfono 37377) — La espada de Robin Hood. El capitán maravilloso.

BLANCO ENCALADA (Avenida Blanco Encalada 2820, teléfono 3197) — Esta tierra es mía. Carretera interna. Murallas de sangre.

CERVANTES (Matías Cousiño 124, teléfono 31994) — Secretos de la mafia.

CAPITOL (Avda. Independencia 224, teléfono 37406) — A una de caballo. A la sombra de la guillotina. Furia de pasiones.

CARRERA (Avda. B. O'Higgins 2131, teléfono 56685) — La familia Trapp. Una noche en el Kakadú Verde.

CINELANDIA (Punto 340, teléfono 67532) — El centauro vengador.

CINE RIO (Montañas 743, teléfono 33580) — Marcha de valientes.

CITY (Agustinas 1022, teléfono 66687) — Jugando la vida.

CINE SUR (San Diego 325, teléfono 61324) — El ángel azul. Comenzó con un beso.

COLON (San Pablo esquina Matipú, teléfono 90577) — Oasis maldito. La paloma y el paviano. Carretera interna. Murallas de sangre.

CONTINENTAL (Plaza Bulnes 41, teléfono 60735) — Su última lucha.

CHILE (Recoleta 2104, teléfono 37256) — Sissi. El vicio de matar. Vuelven los asesinos.

EGARA (Los Guindos 3345, teléfono 471026) — Compulsión de matar. Ruinas de venganza.

EL SALTÓ (Avda. El Salto 318, teléfono 373334) — Los tigres del ring (segunda parte). El caso de la estrangulada.

ESMERALDA (San Diego 1635, teléfono 64303) — Crimen en las calles. Las aventuras de Julio Verne. El perro indomito.

FLORIDA (Estado 226, teléfono 32289) — La muerte selló sus labios.

GRAN AVENIDA (Gran Avenida 4530, teléfono 52163) — Crimen en las calles. Las aventuras de Julio Verne. El perro indomito.

HOLLYWOOD (Avda. Irarrázaval 2960, teléfono 42395) — La ley. Furia en las montañas.

IDEAL CINEMA (Mapecho 4117, teléfono 52188) — Frenesí de primavera. El águila solitaria. Siempre estará contigo.

ITALIA (Avda. Bilbao esquina de Arda, teléfono 4185) — Hércules. Fronteras de fuego.

LIBERTAD (Avda. Fermin V. Vaca 1564, teléfono 37167) — El robot lunático. El desafío de Rin Tin Tin.

Próximos Estrenos

"LAS CINCO MONEDAS" — En el écran del cine Rex será estrenada en fecha próxima la cinta titulada "Las cinco monedas", film basado en la vida del famoso jazzista Red Nichols. Danny Kaye personifica en el film a Red. Aparece también en la película a Louis Armstrong.

"EL DISCIPULO DEL DIABLO" — Basada en un drama de Bernard Shaw este film enfoca un episodio de la guerra de las colonias americanas contra los ingleses por su independencia en 1777. El reparto de esta producción de Artistas Unidos que será estrenada en el cine Astor incluye a Burt Lancaster, Kirk Douglas, Lawrence Olivier y Jeanette Scott.

"SOLAMENTE LA VERDAD" — El cine Huérfanos dará a conocer, el martes, la producción alemana titulada "Solamente la verdad", cuyos papeles centrales están a cargo de O. W. Fischer y Marianne Koch.

CINES COMUNALES

CERVANTES (San Antonio). — Motín entre rejas. Un paso al patíbulo.

CINE SANTIAGO (San Bernardo). — La sargenta. Vínculos extraños. Días, mujeres y sueños.

NACIONAL (Punto Alto). — Los pistoleros. Ciudad pecadora. Frontera de dos razas.

PLAZA (Punto Alto). — Asesinos de mujeres. Esclavos de la avidez.

KALAGANTE (Talagante). — La verga del ahorcado. El mono truce adolescente.

AVENIDA (Buin). — Mohawk. Peleado de castidad. El mexicano.

EL BOSQUE (Gran Avenida, número 33). — V. y N.: El adorable inquilino. Londres, ocho campañadas.

